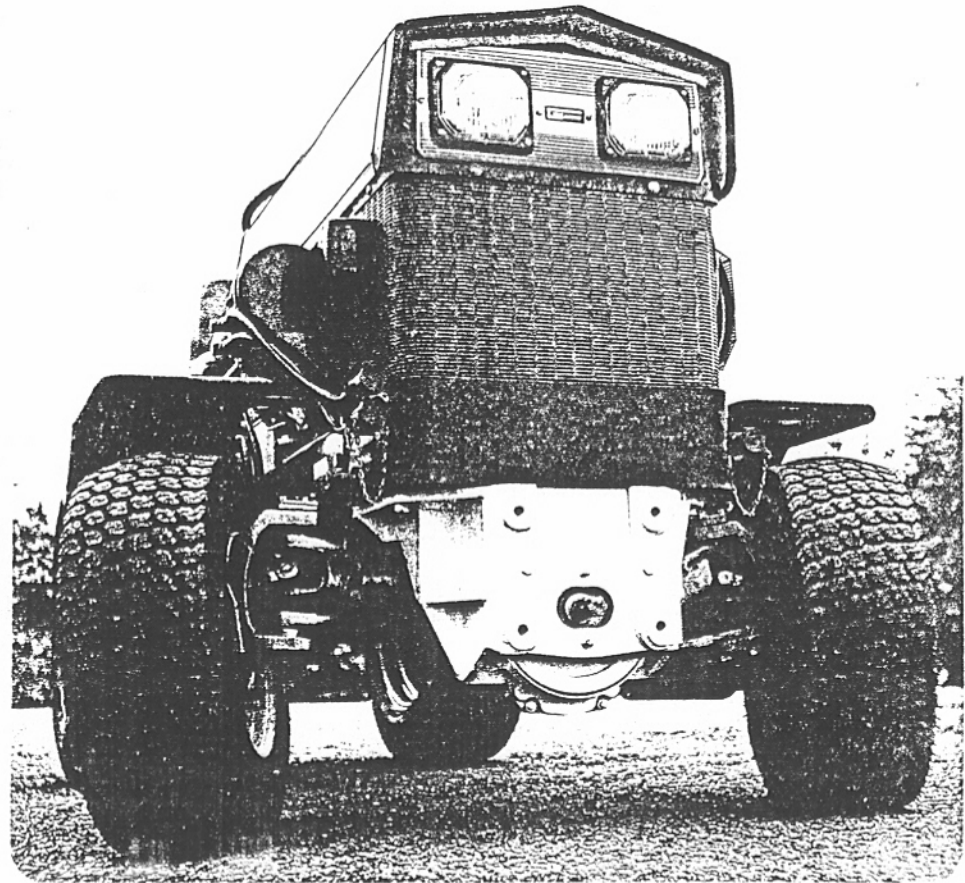


Kommunaltraktor mit
Allrad-Antrieb



GUTBROD[®]
W.-GERMANY
ANLAGENPFLEGETECHNIK

Ersatzteilliste

KOMMUNALTRAKTOR

2600 DAS

Art.Nr. 5931.01 / 02

EB 2256.30

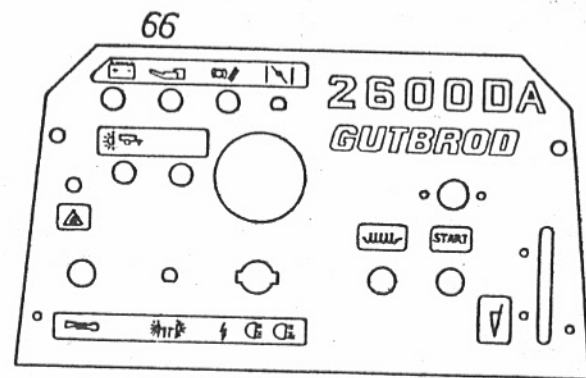
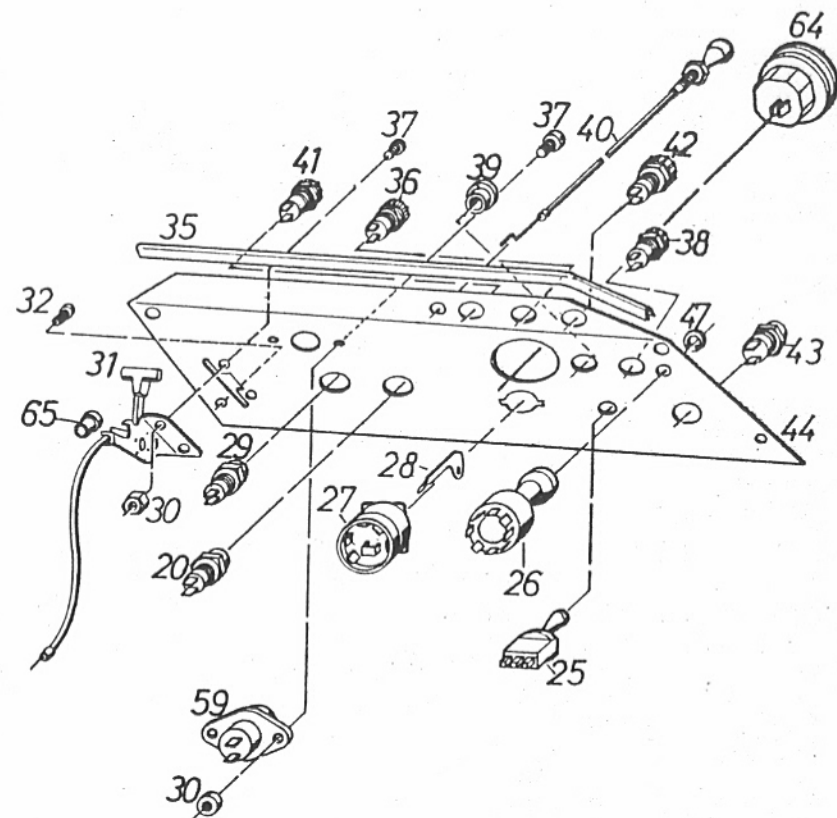
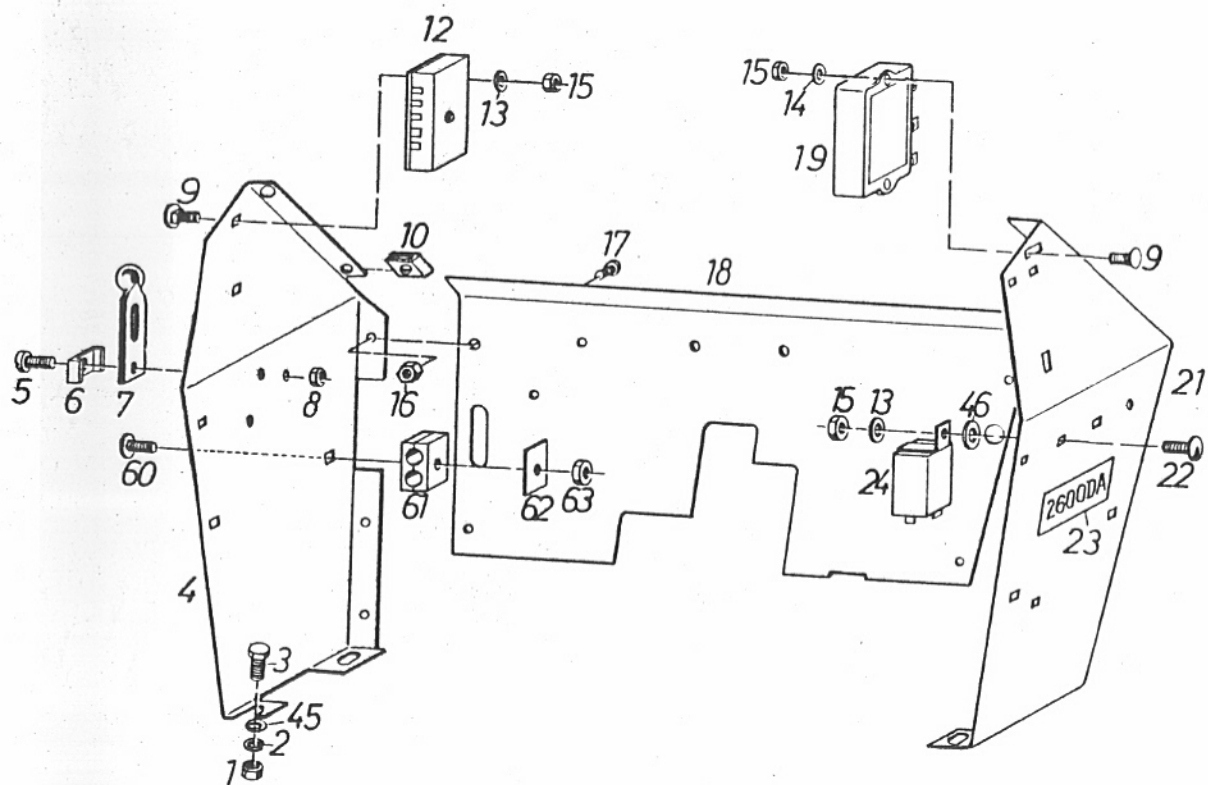


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
2	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
3	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	4
4	024.46.023	Seitenteil rechts	Pièce latérale droite	Right hand part		1
5	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x16 DIN 84	2
6	001.10.049	Schelle	Collier	Clamp		2
7	016.46.217	Spannband	Tendeur caoutchouc	Fastening strap		2
8	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	2
9	22.3419.00	Flachrundschrabe	Vis	Screw	M5x16 DIN 603	4
10	000.06.044	Schnappmutter	Ecrou	Nut	SNU 5270/S	2
12	000.80.757	Sicherungsdose mit Sicherungen	Boite de fusibles avec fusibles	Fuse box with fuses		1
-	000.80.397	Sicherung	Fusible	Fuse	8A	6
13	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 125	3
14	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 9021	2
15	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	5
16	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	4
17	21.6421.76	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM6x16 DIN 84	4
18	024.46.132	Rückwand	Pièce arrière	Rear part		1
19	090.83.005	Regler 12 V	Régulateur 12 V	Regulator 12 V	33251-7401-2	1
20	000.80.762	Vorglühdrukknopfschalter	Bouton à incendance	Glow push button	0343 003 004	1
21	024.46.024	Seitenteil links	Pièce latérale gauche	Left hand part		1
22	22.3419.00	Flachrundschrabe	Vis	Screw	M5x16 DIN 603	1
23	000.49.037	Typenschild 2600 DA	Décalcomanie 2600 DA	Label 2600 DA		2
24	000.81.303	Blinkgeber	Boite clignotante	Flash transmitter	2x1x21 W/12 V	1
25	000.85.013	Blinkschalter	Contacteur de clignotant	Flash transmitter		1

EB 2256.30

13 1/3

H 18

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	000.81.301	Warnlichtschalter	Relais de détresse	Switch for emergency		1
27	000.80.761	Lichtzündschalter	Commutateur	Light ignition switch	0342 106 012	1
28	000.80.256	Schalt Schlüssel	Clé de contact	Switch key	3341 981 010	2
29	000.80.762	Startdruckknopfschalter	Bouton de starter	Starter push button	0343 003 004	1
30	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	4
31	000.46.224	Handgaszug	Manette de gaz	Gas adjusting lever		1
32	22.7416.54	Blechschrabe	Vis	Screw	B4,8x16 DIN 7976	2
35	R00.37.313	Kunststoffauflage schwarz	Garniture plastique noir	Profile cleat black	435 mm	M
36	000.80.687	Ladekontrolleuchte (rot)	Témoin de charge (rouge)	Indicator lamp (red)	738700	1
37	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis	Screw	M5x16 DIN 84	4
38	000.80.688	Blinkanzeigeleuchte	Témoin de controle clignotant (vert)	Indicator lamp (green)	73 85 00	1
-	000.80.228	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	2 W	2
39	000.34.049	Verschlußstopfen	Bouchon	Cap		1
40	000.46.182	Starterzug	Commande de starter	Choke control		1
-	000.02.280	Einstellschraube	Vis de réglage	Adjusting screw		1
-	000.09.002	Schraubnippel	Graisseur	Nipple		3
-	24.1423.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	BM6 DIN 439	1
41	000.80.687	Handbremsleuchte (rot)	Lampe témoin (rouge)	Indicator lamp (red)	73 8700	1
-	000.80.752	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	3 W	1
42	000.80.689	Öldruckkontrolleuchte (gelb)	Lampe témoin (jaune)	Indicator lamp (yellow)	73 83 00	1
-	000.80.228	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	12 V 2 W	1
43	000.80.690	Horndruckknopfschalter	Bouton d'avertisseur	Horn push button switch	20 11 00	1
44	024.46.021	Armaturenblech	Tableau de bord	Instrument board		1

EB 2256.30

13 2/3

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
45	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	4
46	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1
47	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	1
59	090.83.003	Vorglühwiderstand	Disjoncteur	Glow plug indicator	15 221-6595-4	1
60	22.3419.15	Flachrundschraube	Vis	Screw	M6x35 DIN 603	1
61	001.10.090	Doppelschelle kpl.	Collier ens.	Clamp assy.		1
62	025.56.020	Unterlage	Plaque de réglage	Shim		1
63	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	1
64	000.84.004	Betriebsstundenzähler	Indicateur horaire de mise en service	Counter of hours of operating		1
65	000.23.102	Nippel	Nipple	Nipple		1
66	000.49.038	Schild für Armaturenblech	Décalcomanie	Decal		1

EB 2255.30

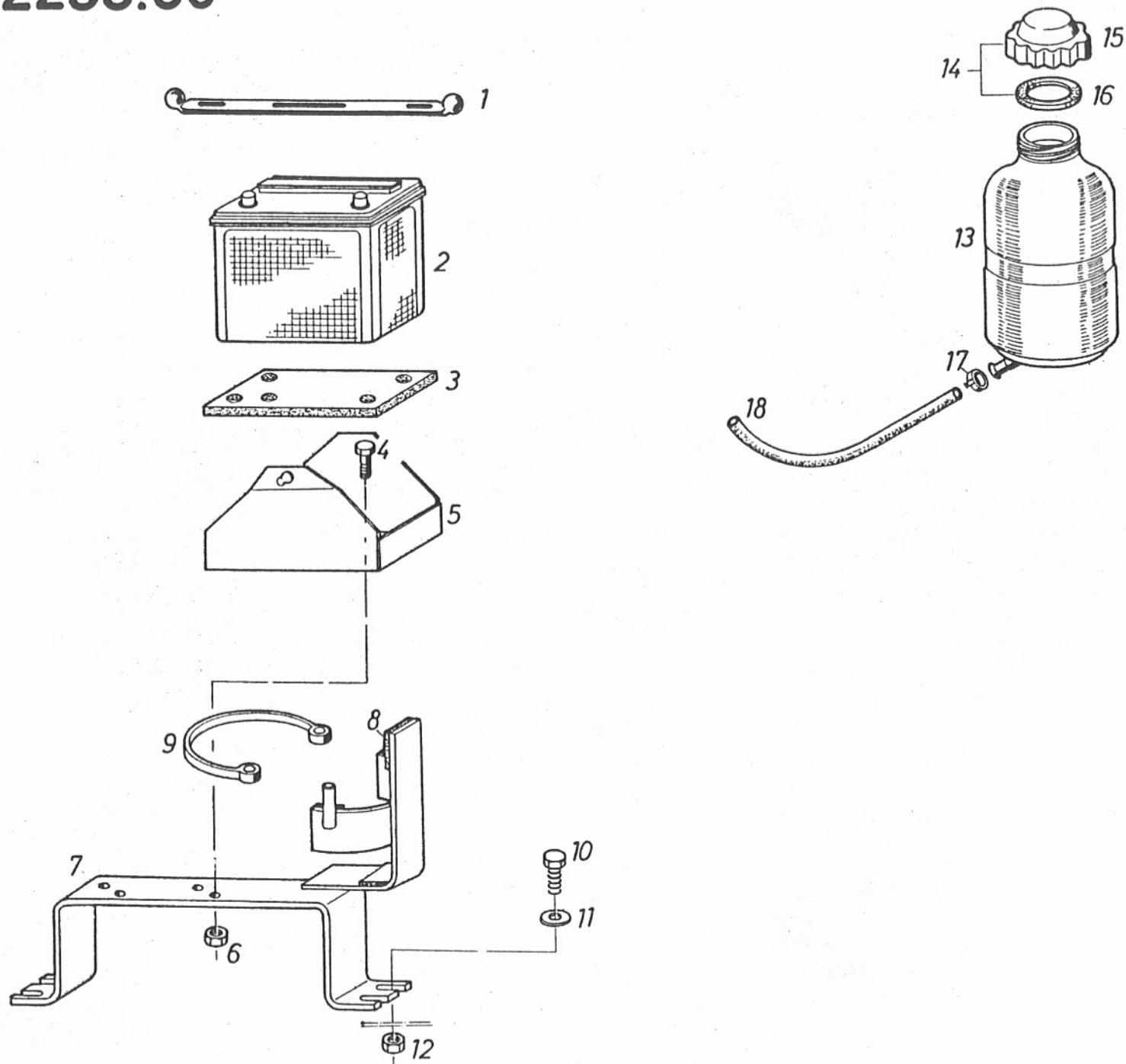


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	000.37.052	Spannband schwarz	Fixation caoutchouc	Tension strap		1
2	000.81.311	Batterie	Batterie	Battery	12 V 36 Ah	1
-	000.42.116	Hinweisschild	Décalcomanie	Decal		1
3	000.75.738	Batterieunterlage	Coussin de batterie	Plate		1
4	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2
5	025.38.800	Batteriekasten vollst.	Support de batterie	Battery support		1
6	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	2
7	024.46.863	Ausgleichbehälterträger	Support ens.	Support assy.		1
8	024.11.021	Filzunterlage	Feutre	Felt		6
9	090.45.557	Spannband	Tendeur	Tension strap		1
10	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	4
11	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	4
12	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	4
13	090.45.555	Ausgleichbehälter	Vase d'expansion	Liquid balance containing	7 700 584 056	1
14	090.45.556	Deckel mit Dichtring	Couvercle et joint	Cover and gasket	7 700 583 449	1
15	090.45.561	Deckel	Couvercle	Cover	7 700 583 648	1
16	090.45.562	Dichtring	Joint	Gasket ring	7 703 061 034	1
17	001.10.087	Schlauchschelle	Collier	Clamp		2
18	R90.45.508	Gummischlauch	Tube flexible	Hose	7 700 560 173	M

H 16

EB 2255.30

13 1/1

EB 2245.35

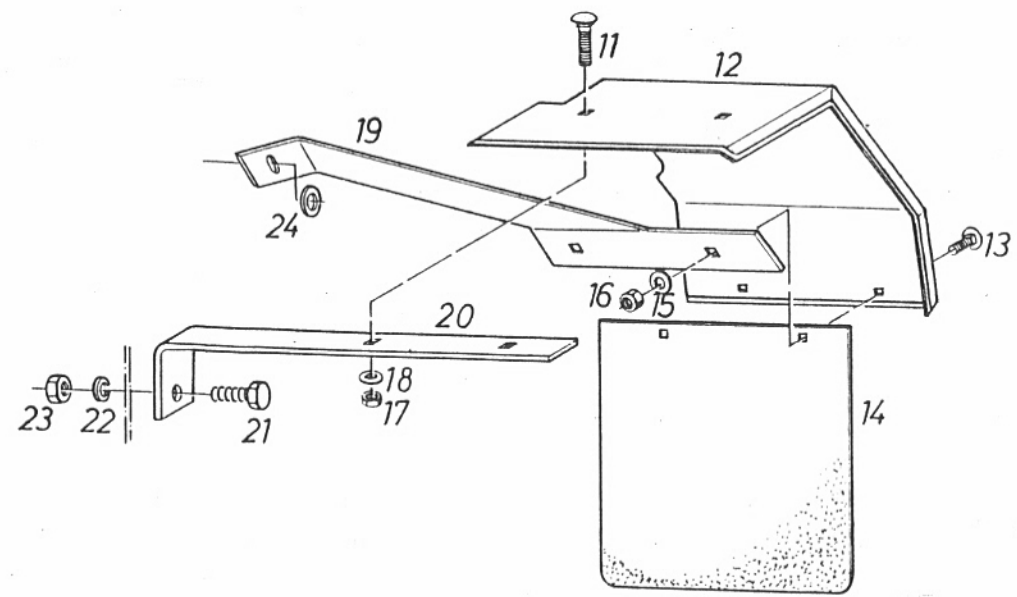
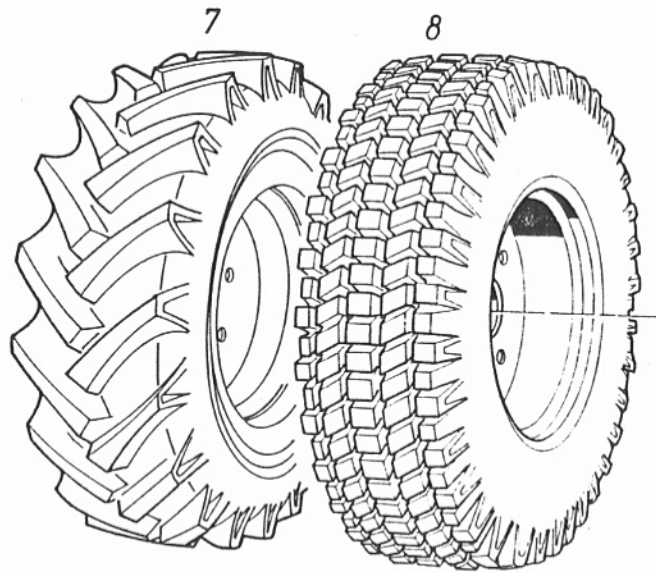


Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
		Bereifung kpl. 27x8,50-15 STG, Art.-Nr. 0347.07	Pneus 27x8,50-15 STG Art.No. 0347.07	Wheels 27x8,50-15 STG No. artichel 0347.07		
1	025.29.813	Luftbereiftes Rad vollst.	Roue ens.	Wheel assy.	27x8,50-15 STG	2
	025.29.814	Felge vollst.	Jante ens.	Rim assy.	7,00 Ix15 A	2
	000.76.015	Reifen	Bandage	Tire	27x8,50-15/STG/2PR	2
	000.75.743	Schlauch mit Ventil	Chambre à air	Hose	27x8,50/STG	2
	000.75.050	Ventileinsatz	Valve	Valve insert	33 DIN 7757	2
	000.75.051	Ventilkappe	Bouchon de valve	Cover	DIN 7757	2
		Bereifung 27x8,50-15 kpl. Art. Nr. 0342.01	Pneus 27x8,50-15 cpl. No. de code 0342.01	Wheels 27x8,59-15 cpl. No. artichel 0342.01		
2	024.29.804	Luftbereiftes Rad vollst.	Roue ens.	Wheel assy.	27x8,50-15 Tr	2
	024.29.803	Felge vollst.	Jante ens.	Rim assy.		2
	000.75.286	Reifen	Bandage	Tire	27x8,50-15 Tr	2
	000.75.743	Schlauch mit Ventil	Chambre à air	Hose	6,40-15/38;11,5 DIN 7774	2
		Radgewicht Art. Nr. 0519	Disque alourdisseur No. de code 0519	Wheel weight No. artichel 0519		
3	024.29.006 - 000.02.620	Radgewicht (Paar) <i>Radschraube</i> Bereifung 5,0-10/T84 AS	Disque alourdisseur (pair) <i>vis</i> Pneus 5,0-10/T84 AS	Wheel weight (pair) <i>screw</i> Wheels 5,0-10/T84 AS		1 2
		Art. Nr. 0347.06	No. de code 0347.06	No. artichel 0347.06		
7	025.29.811	Luftbereiftes Rad vollst. 5,0 - 10	Roue ens. 5,0 - 10	Wheel assy. 5,0 - 10		2
-	025.29.812	Felge vollst.	Jante ens.	Rim assy.	4,25 x 10	2
-	000.76.013	Reifen	Bandage	Tire	5,0-10 Stabillage T84 2 PR	2

EB 2245.35

13 1/3

F 6

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	000.76.014	Schlauch mit Ventil	Chambre à air	Hose	5,0 - 10	2
-	000.75.050	Ventileinsatz	Valve	Valve insert	33 DIN 7757	2
-	000.75.051	Ventilkappe	Bouchon de valve	Cover	DIN 7757	2
		Bereifung 20x8,00-10	Pneus 20x8,00-10	Wheels 20x8,00-10		
		Art. Nr. 0347.05	No. de code 0347.05	No. article 0347.05		
8	025.29.810	Luftbereiftes Rad vollst.	Roue ens.	Wheel assy.	20x8,00-10	2
-	025.29.809	Flachbettfelge	Jante	Rim	5,50 I - 10	2
-	000.76.010	Reifen	Bandage	Tire	20x8,00 - 10	2
-	000.76.011	Schlauch mit Ventil	Chambre à air	Hose	20x8,00 - 10/CXT	2
-	000.34.042	Reduzierstück	Bouchon	Bush		2
-	000.75.050	Ventileinsatz	Valve	Valve insert	33 DIN 7757	2
-	000.75.051	Ventilkappe	Bouchon à valve	Cover	DIN 7757	2
11	22.3417.26	Flachrundschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 603	6
12	025.46.090	Kotflügel vorne links	Aile gauche	Mud guard left		1
-	025.46.091	Kotflügel vorne rechts	Aile droite	Mud guard right		1
-	R00.37.279	Kunststoffauflage (schwarz)	Garniture plastique	Protection strip	850 mm	M
13	22.3419.12	Flachrundschraube	Vis	Screw	M6x20 DIN 603	2
-	22.3419.11	Flachrundschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 603	2
14	024.46.043	Schmutzlappen	Plaque caoutchouc	Rubber plate		2
15	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	A6,4 DIN 9021	4
16	24.1426.14	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	4
17	21.1426.18	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	6
18	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	6
19	025.46.867	Kotflügelträger links vollst.	Support gauche	Bracket left		1
-	025.46.093	Kotflügelhalter rechts	Support droit	Bracket right		1

EB 2245.35

13 2/3

F 7

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
20	025.46.092	Kotflügelträger	Support	Bracket		2
21	21.14441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	4
22	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
23	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
24	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	1

EB 2240 .34

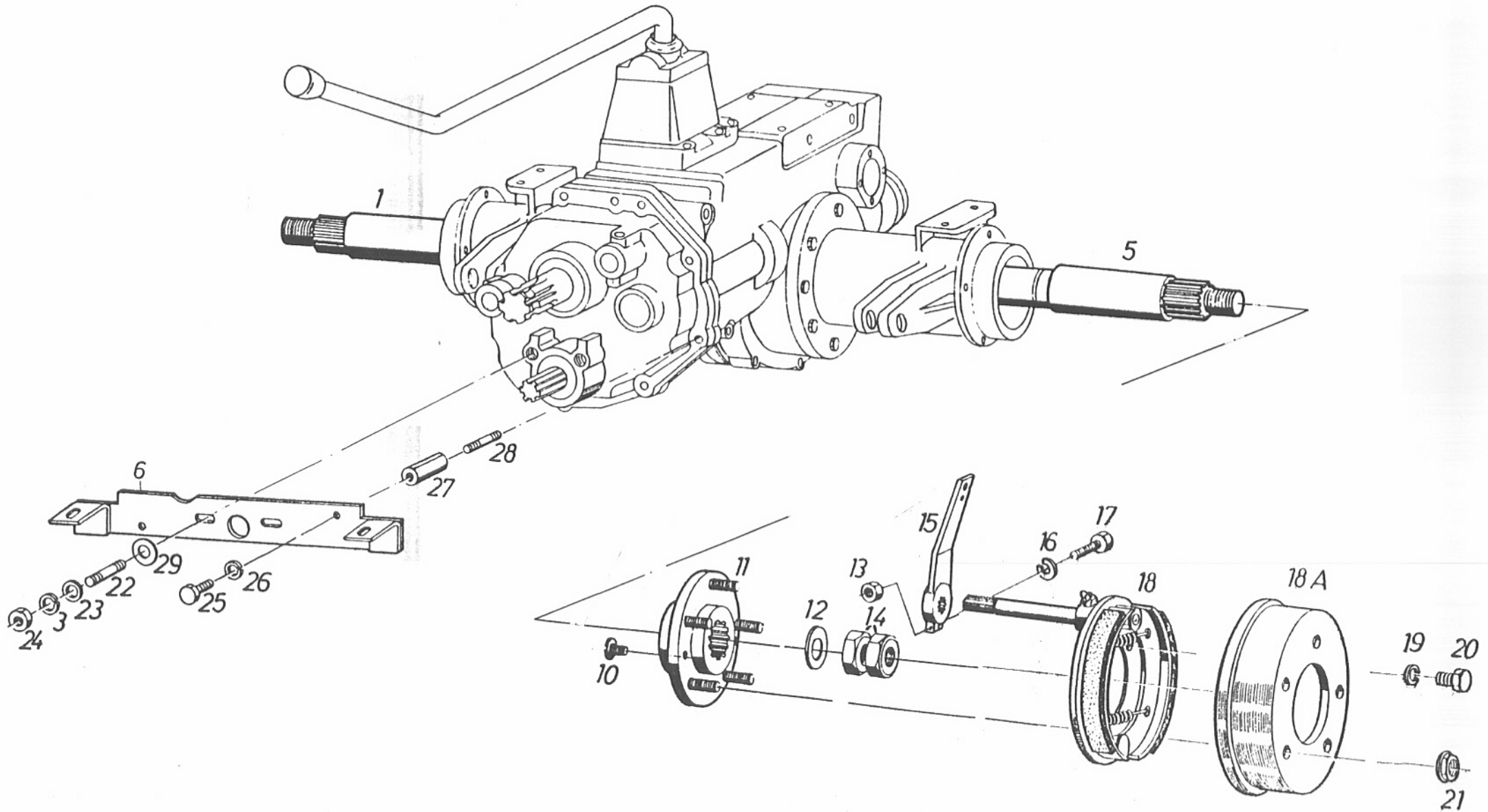


Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	024.19.283	Halbachse rechts	Demi-arbre droit	Half axle right		1
3	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
5	024.19.284	Halbachse links	Demi-arbre gauche	Half axle left		1
6	025.19.827	Getriebeträger vollst.	Support ens.	Support assy.		1
9	24.1426.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 980	4
10	22.1418.69	Senkschraube	Vis	Screw	M6x12 DIN 963	2
11	011.29.834	Flansch vollst.	Flasque de roue	Wheel flange		2
12	24.6481.38	Scheibe	Rondelle	Washer	25 DIN 125	2
13	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2
14	24.1424.38	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M24x1,5 DIN 936	4
15	025.08.001	Bremshebel	Levier de frein	Brake lever		2
16	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
17	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 933	2
18	024.08.824	Nockenbremse vollst.	Frein à cames ens.	Cam brake assy.	20-605	2
-	024.08.057	Bremsteller kpl.	Disque de frein cpl.	Brake plate cpl.	32 125	2
-	024.08.058	Typenschild	Plaque de type	Type plate	42 584-1B	2
-	28.6413.66	Schmiernippel	Graisser	Lubbricating nipple	AM 6 DIN 71 412	2
-	024.08.059	Bremswelle	Arbre de frein	Brake shaft	41 221 C	2
-	024.08.060	Bremshacke kpl.	Segment garniture	Brake shoe assy.	43 135	4
-	024.08.061	Bremsbelag	Garniture	Brake lining	3851	4
-	25.2862.16	Niet	Rivet	Rivet	B4x8 DIN 7338	28
-	000.09.014	Zugfeder	Ressort	Spring	41 560	4
18A	024.08.056	Bremstrommel	Tambour de frein	Brake drum	31 60	2
19	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	8
20	21.1441.85	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x16 DIN 933	8
21	24.1448.28	Kugelbundmutter	Ecrou	Nut	AM14x1,5 DIN 74361	10

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung, Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
22	23.1441.60	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x25 DIN 939	2
23	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2
24	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2
25	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2
26	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
27	025.19.087	Distanzstück	Entretoise	Spacer		2
28	23.1441.41	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x25 DIN 939	2
29	24.6273.22	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	8x14x0,5 DIN 988	X

EB 2245.33-0

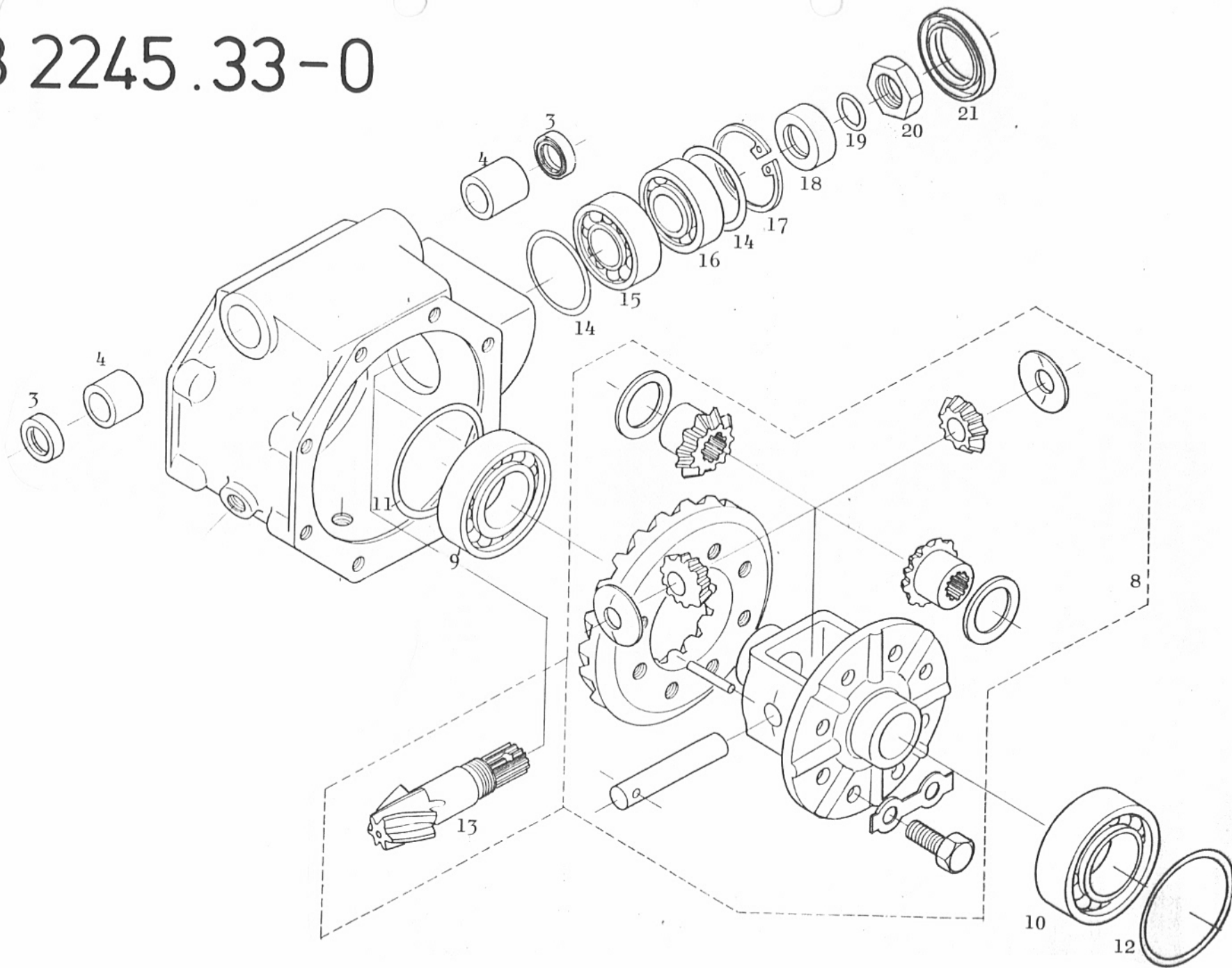


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
3	28.1156.10	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	AS 20x30x7	2
4	090.50.306	Lagerbuchse	Bague de frottement	Bearing sleeve	L 1875	2
8	090.50.307	Differential vollst.	Différentiel ens.	Differential gear assy.	B 155	1
9	26.1100.10	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6010 DIN 625	1
10	26.1100.09	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6009 DIN 625	1
11	090.50.312	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	67x79,5x0,1 K1425	X
-	090.50.313	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	67x79,5x0,15 K1426	X
-	090.50.314	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	67x79,5x0,3 K1427	X
12	090.50.308	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	60x74,5x0,1 K1421	X
-	090.50.309	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	60x74,5x0,15 K1422	X
-	090.50.310	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	60x74,5x0,3 K1423	X
-	090.50.311	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	60x74,5x0,5 K1424	X
13	090.50.315	Kegelritzelschafte	Pignon d'entraînement	Pinion shaft	S 450	1
14	090.50.316	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	50x61,5x0,1 K1413	X
-	090.50.317	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	50x61,5x0,15 K1414	X
-	090.50.318	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	50x61,5x0,3 K1415	X
-	090.50.319	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim	50x61,5x0,5 K1416	X
15	26.1035.04	Radial-Schräggugellager	Roulement à billes	Angular contact ball bearing	7305 B DIN 628	1
16	26.1030.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6305 DIN 625	1
17	28.3592.62	Sicherungsring	Circlips	Circlip	62x2 DIN 472	1
18	090.50.320	Dichtring	Bague	Seal, collar	L 1815	1
19	090.50.321	O-Ring	Rondelle O	O-Ring	P 25	1
20	24.2424.38	Flache Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M24x1,5 DIN 936	1
21	090.50.322	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	TCX 6406212	1

EB 2245.33 - 0

13 1/1

F 4

EB 2254.30

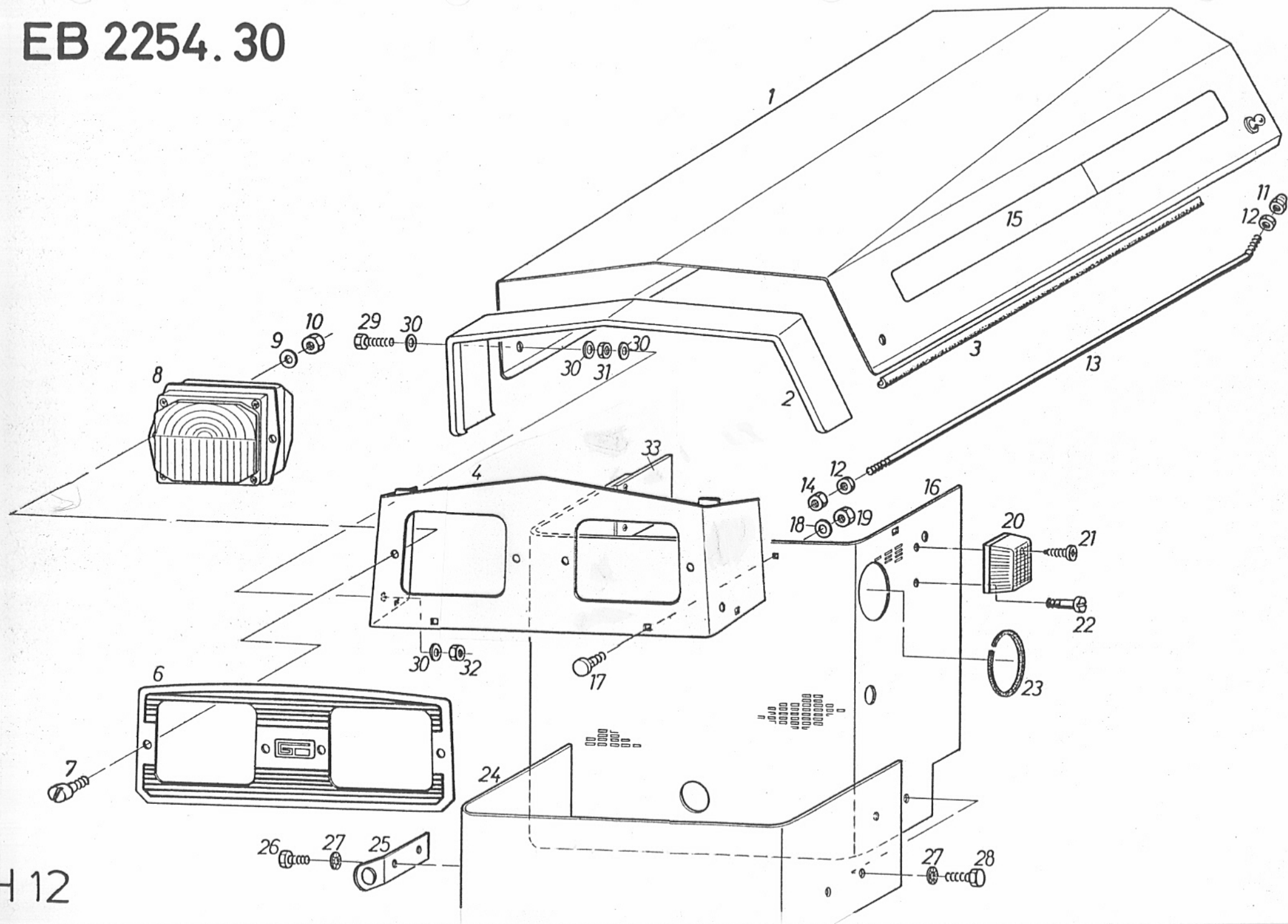


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	025.46.845	Haubenoberteil vollst.	Capot supérieur	Hood assy.		1
2	024.46.118	Haubenblende vorn	Enjoliveur avant	Screen front		1
3	R00.37.083	Kunststoffauflage (hellgrau)	Garniture plastique	Cushion	3100 mm	M
4	025.46.850	Haubenvorderteil	Evetement avant	Front bonnet		1
-	R00.37.313	Kunststoffauflage (schwarz)	Garniture plastique	Cushion	400 mm	M
6	024.46.125	Haubenblende	Enjoliveur	Medaillon		1
7	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x16 DIN 84	4
8	000.80.909	Scheinwerfer kpl.	Phare cpl.	Head light cpl.	1 TA 003 570-001	2
-	000.80.628	Scheinwerfeinsatz	Phare	Head light	1 TA 122 718-001	2
-	000.80.393	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	12 V, 15 W	2
-	000.80.394	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	12 V, 4 W	2
9	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 125	4
10	24.1426.12	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	4
11	24.3225.22	Hutmutter	Ecrou borgne	Cap nut	M10 DIN 986	2
12	24.1423.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 439	4
13	024.46.034	Stabilisierungsstange	Tringle	Rod		2
14	24.1426.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 980	2
15	000.42.344	Firmenschild links	Décalcomanie gauche	Label left		1
-	000.42.135	Firmenschild rechts	Décalcomanie droite	Label right		1
16	025.46.088	Frontgrill	Calandre	Bonnet grill		1
17	22.3419.11	Flachrundschrabe	Vis	Screw	M6x16 DIN 603	4
18	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	4
19	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	4
20	000.84.460	Blinkleuchte links	Clignotante gauche	Blinker lamp left		1

EB 2254.30

13 1/2

H 13

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	000.84.461	Blinkleuchte rechts	Clignotante droite	Blinker lamp right		1
-	000.84.456	Glühlampe	Ampoule	Filament bulb	12 V, 21 W	2
-	000.84.462	Lichtscheibe links	Glace gauche	Lamp glass left		1
-	000.84.471	Lichtscheibe rechts	Glace droite	Lamp glass right		1
21	22.6417.40	Linsenblechschaube	Vis	Screw	B4,2x32 DIN 7981	2
22	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x16 DIN 84	2
-	21.6421.64	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x20 DIN 84	2
-	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 9021	4
-	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	4
23	R00.37.279	Kantenschutz (schwarz)	Garniture plastique	Cushion	240 mm	M
24	025.46.086	Stoßbügel	Pare-chocs	Bumber		1
25	024.46.059	Abschleppöse	Equerre	Bracket		1
26	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 933	2
27	24.8190.18	Sicherungsscheibe	Rondelle Schnorr	L-washer	8 Schnorr	4
28	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	2
29	21.1441.50	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x25 DIN 933	2
30	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 9021	2
31	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	2
32	24.1426.14	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	2
33	025.46.115	Blechschutz	Plaque	Plate		1
-	000.05.053	Blindniet	Rivet	Rivet		2
-	R00.37.279	Kantenschutz	Garniture plastique	Cushion	65 mm	M

EB 2240.30

D14

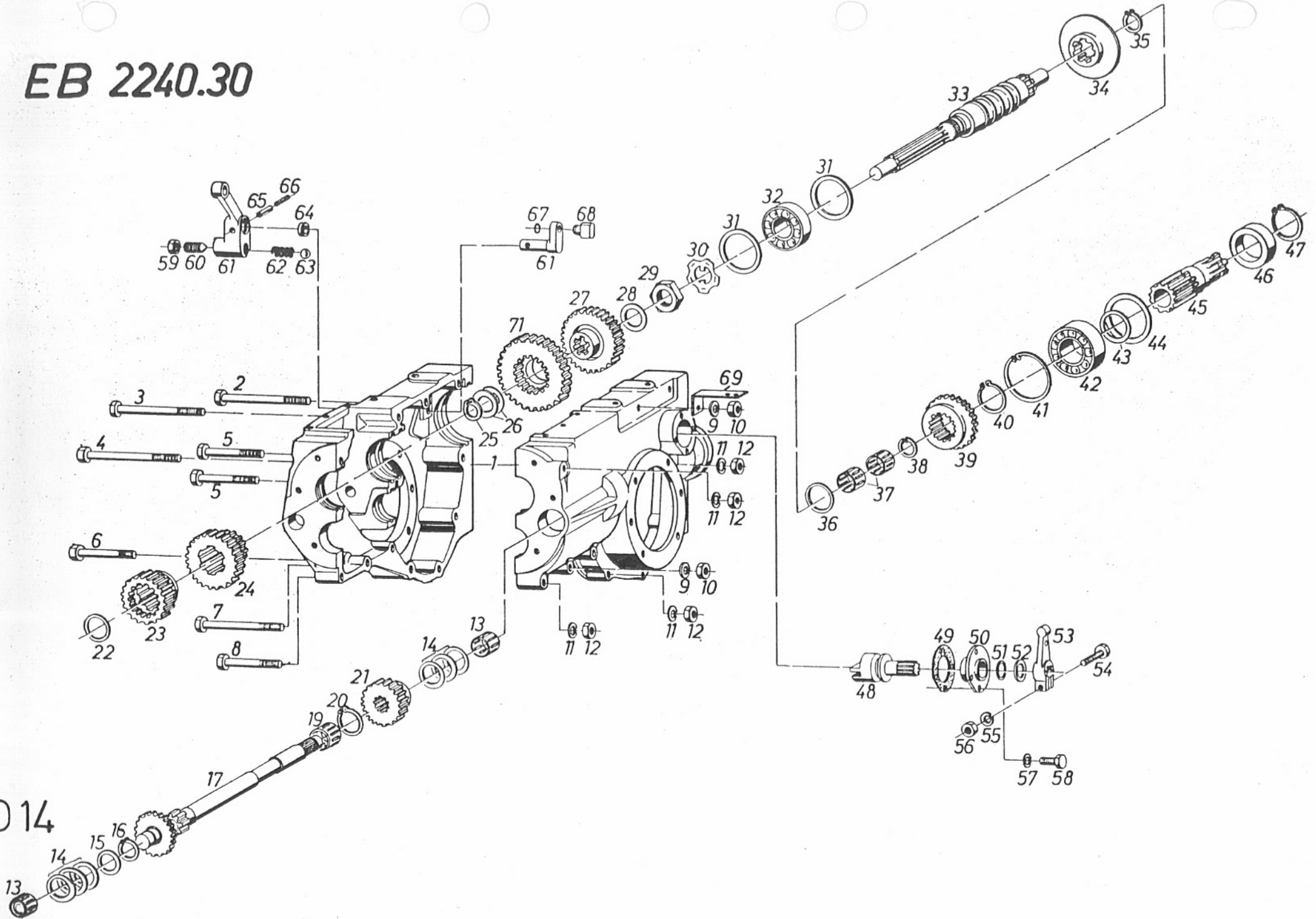


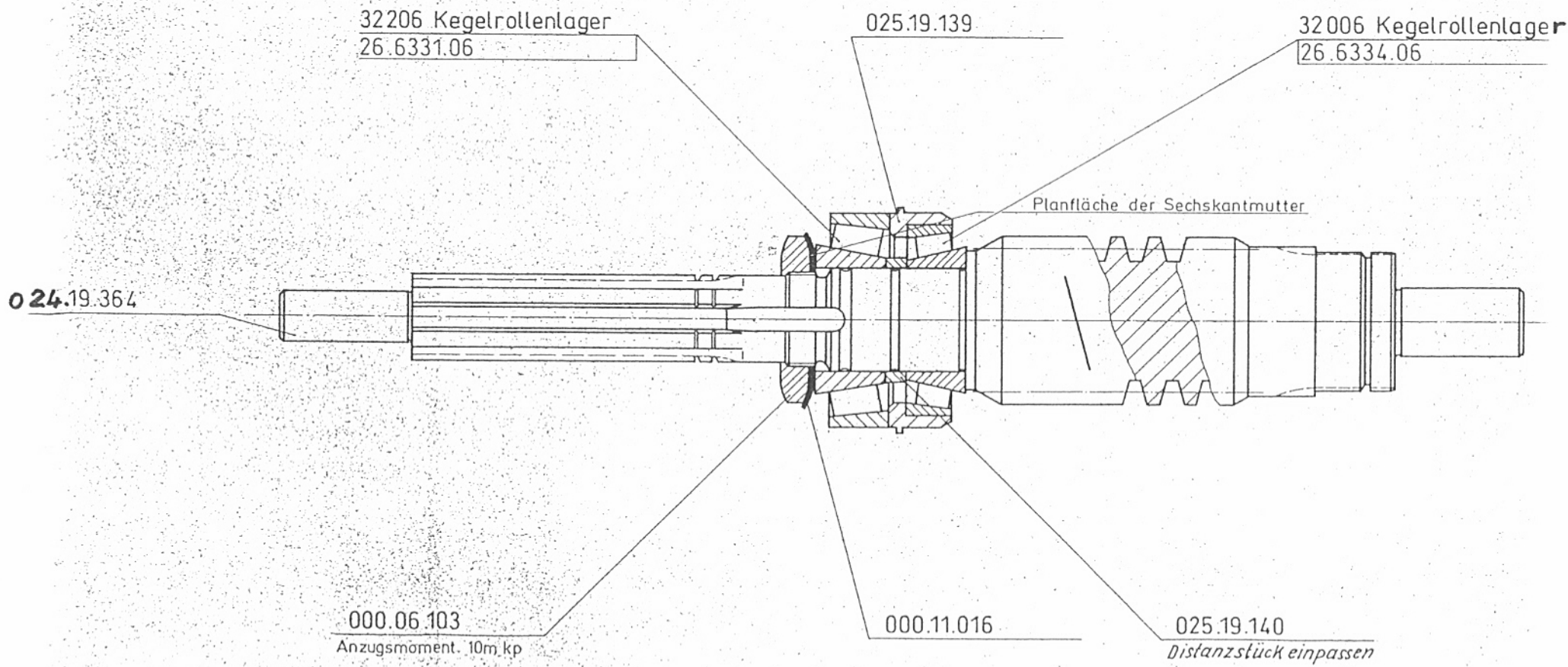
Bild Fig. No.	Zeile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	025.19.905	Getriebe kpl.	Boite de vitesses cpl.	Gear box cpl.		1
1	024.20.834	Getriebegehäuse vollst. bestehend aus den Teilen 1 bis 12	Boite de vitesses ens. Comprenant les pièces 1 à 12	Gear box assy. consisting of part 1 to 12		1
2	000.02.078	Sechskantpaßschraube	Vis	Screw		1
3	21.1443.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x120 DIN 931	1
4	21.1443.90	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x130 DIN 931	2
5	21.1443.84	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x80 DIN 931	2
6	000.02.077	Sechskantpaßschraube	Vis	Screw		1
7	21.1443.88	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x110 DIN 931	4
8	21.1443.83	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x75 DIN 931	1
9	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2
10	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2
11	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	10
12	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	8
13	26.9124.59	Nadelbüchse	Douille à aiguilles	Needle bush	BK 1816	2
14	24.6273.88	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	18x25x1 DIN 988	X
14	24.6273.87	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	18x25x0,5 DIN 988	X
14	24.6278.36	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	18x25x0,3 DIN 988	X
14	24.6273.93	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	18x25x1,5 DIN 988	X
15	000.20.103	Ausgleichscheibe	Rondelle réglage	Shim		1
16	28.3591.18	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	18x1,2 DIN 471	1
17	024.20.827	Vorgelegewelle vollst.	Arbre intermédiaire	Counter shaft		1
19	26.9110.34	Nadellager ohne Innenring	Roulement à aiguilles	Needle bearing	RNA 4904 DIN 617	1
20	28.3591.22	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	22x1,2 DIN 471	1
21	024.19.153	Vorgelegerad	Pignon intermédiaire	Counter pinion	Z = 18	1

Bild Fig. No.	File-Nr. no. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
22	000.20.141	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer	0,5	1
22	000.20.133	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer	0,3	X
23	025.19.067	Schaltrad 3. u. 4. Gang	Pignon 3. et 4. vitesse	Pinion 3. and 4. speed	Z innen = 14 Z außen = 17	1
24	024.19.249	Schaltrad 1. u. 2. Gang	Pignon 1. et 2. vitesse	Pinion 1. and 2. speed	Z = 25/21	1
25	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	25x1,2 DIN 471	1
26	24.6271.43	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	25x35x1 DIN 988	2
27	025.19.089	Zahnrad	Pignon	Pinion	Z = 27	1
28	24.6271.39	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	25x35x0,2 DIN 988	X
29	000.06.103	Sechskantmutter	Ecrou	Nut		1
30	000.11.016	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock plate		1
31	000.21.019	Sicherungsring	Anneau d'arret	Retaining ring		2
32	26.1325.46	Schräggugellager	Roulement à billes	Ball bearing	3206 B (TVH)	1
33	024.19.279	Schneckenwelle	Vis sans fin	Worm shaft		1
34	017.19.035	Bremsscheibe	Rondelle frein	Brake washer		1
35	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	40x1,75 DIN 471	1
36	000.20.425	Scheibe	Rondelle	Washer		1
37	26.9113.24	Nadelkäfig	Cage à aiguilles	Needle cage	K 20x24x17	2
38	28.3596.24	Seeger-V-Ring	Anneau Seeger	Seeger V-Ring	J 24x1,2 V	1
39	024.19.195	Schaltrad	Pignon	Pinion	Z innen = 20 Z außen = 21	1
40	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	40x1,75 DIN 471	1
41	28.3592.80	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	80x2,5 DIN 472	1
42	26.1020.08	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6208 DIn 625	1
43	000.25.041	Rundschnurring	Anneau O	O-Ring	R 32-2	1
44	24.6272.51	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	63x80x0,2 DIN 988	X

EB 2240.30 a

Bild Fig. No.	File-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
44	24.6272.53	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	63x80x0,5 DIN 988	X
45	024.19.278	Zapfwelle	Arbre prise de force	P. T. O. shaft		1
46	017.19.047	Büchse	Douille	Bush		1
47	28.3591.34	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	34x1,5 DIN 471	1
48	017.19.103	Bremszapfen	Machoire de frein	Brake peg		1
49	078.19.015	Dichtung	Joint	Gasket		1
50	078.19.047	Lagerdeckel	Couvercle	Cover		1
51	000.25.011	Rundschnurring	Anneau Ø	O-Ring	R 20-3	1
52	017.19.152	Distanzscheibe	Entretoise	Spacer		1
53	024.08.024	Bremshebel	Levier de frein	Brake lever		1
54	21.1441.52	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x30 DIN 933	1
55	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	3
56	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	1
57	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	2
58	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x16 DIN 933	4
59	24.1423.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 936	1
60	23.3415.66	Gewindestift	Goujon	Stud	M 12x25 DIN 551	1
61	024.20.853	Exzenter vollst.	Levier ens.	Lever assy.		1
62	000.30.060	Druckfeder	Ressort	Spring		1
63	26.9611.48	Stahlkugel	Bille	Ball	Ø 10 DIN 5401	1
64	000.35.084	V-Ring	Anneau - V	V-Ring		1
65	25.3197.94	Spannhülse	Goupille élastique	Spring pin	5x24 DIN 1481	1
66	25.3197.67	Spannhülse	Goupille élastique	Spring pin	3x24 DIN 1481	1
67	28.3299.08	Sprengring	Anneau expansif	Retaining ring	8 DIN 9045	1
68	017.19.115	Bolzen	Axe	Bolt		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
69	024.38.072	Halter für Bremslicht- schalter	Support	Support		1
71	025.19.069	Zahnrad 1. Gang	Pignon 1. vitesse	Pinion 1. speed	Z = 31	1



NEU !
LAGERUNG DER
SCHNECKENWELLE
(für DIESEL-
MASCHINEN)

EB 2251.30-1

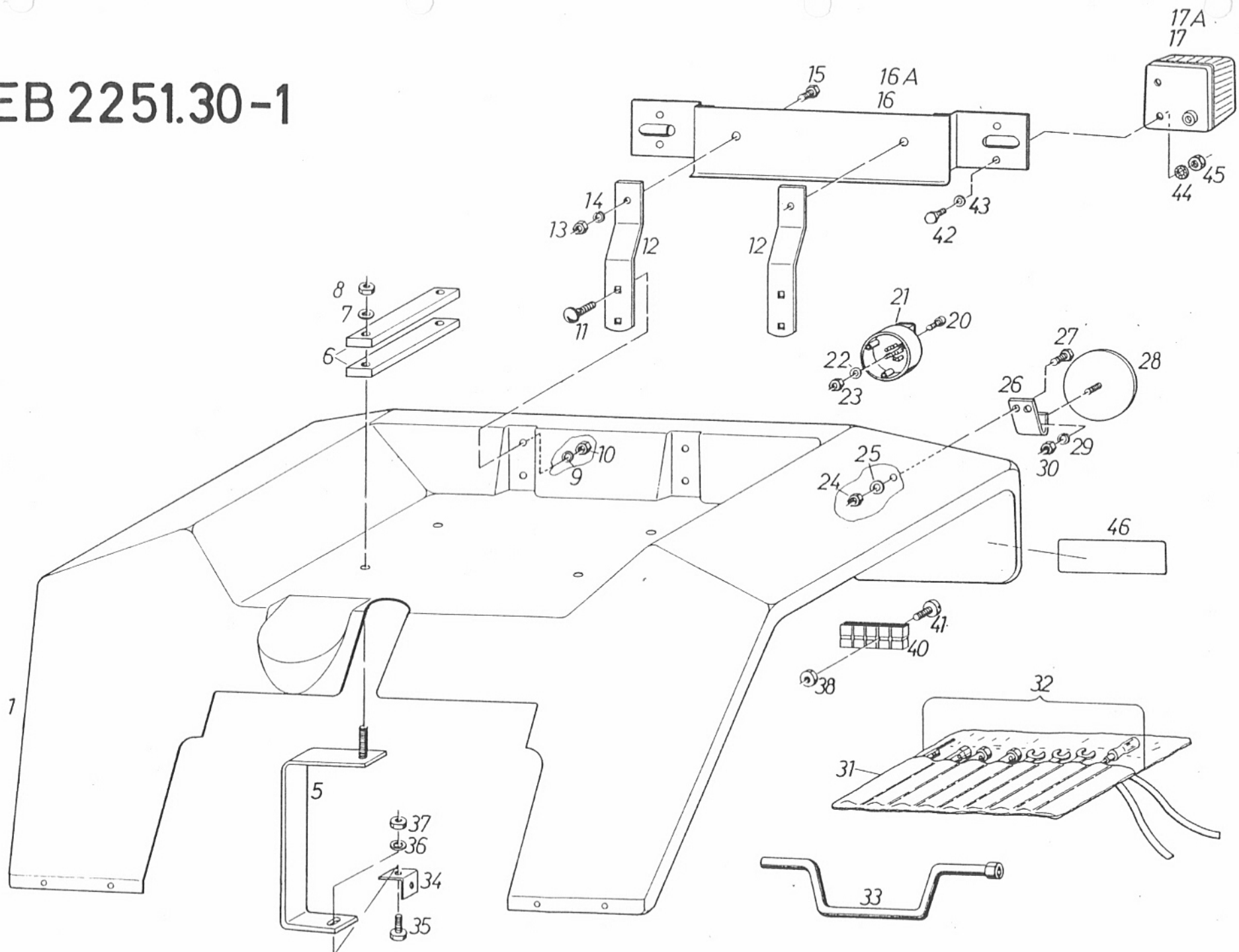


Bild Fig. No.	T e-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	024.53.064	Sitzwanne	Support de siège	Fender and seat		1
5	024.53.819	Sitzträger vollst.	Support ens.	Support assy.		4
6	024.53.039	Unterlage (bis 81 39 055)	Entretoise (- 81 39 055)	Shim (- 81 39 055)		4
7	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 125	4
8	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	4
9	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	A6,4 DIN 9021	4
10	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	4
11	22.3419.12	Flachrundschraube	Vis	Screw	M6x20 DIN 603	4
12	024.53.033	Rückleuchtenträger	Support	Support		2
13	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2
14	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
15	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2
16	016.53.817	Schlußlichtträger	Support du feu arrière	Lamp holder		1
17	000.84.458	Schluß-Blink-Kennzeichenleuchte (gültig ab Fahrzeugstell Nr. 81 39 056)	Feu arrière (val. seul. à partir du no. de chassis 81 39 056)	Tail light (valid from chassis No. 81 39 056)		2
-	000.80.749	Soffitenlampe	Lampe	Filament bulb	5 W	2
-	000.84.456	Glühlampe	Lampe	Filament bulb	21 W	2
*	ACHTUNG!	Alle mit * gekennzeichneten Teile sind nur gültig ab Fig. Nr. 88 40 001	Les pièces marquées d'une * sont valables à partir du No. de chassis 88 40 001	Parts marked with * are valid from chassis No. 88 40 001		
* 16A	025.38.801	Schlußlichtträger	Support feu arrière	Tail lamp holder		1
* 17A	000.84.481	Schluß-Brems-Blink-Kennzeichenleuchte, Links	Feu arrière, gauche	Tail lamp, left	2 SE 003 182-011	1

Bild Fig. No.	e-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
* 17A	000.84.482	Schluß-Brems-Blink-Kenn- zeichenleuchte, rechts (ohne Abbildung)	Feu arrière, droit	Tail lamp, right	2 SE 003-182-021	1
* -	000.84.487	Lichtscheibe (li. u. re)	Verre de lampe	Lamp glass	9 EL M8613-001	2
* -	000.84.065	Glühlampe	Ampoule	Lamp bulb	12 V, 10 Watt	2
* -	000.84.456	Glühlampe	Ampoule	Lamp bulb	12 V, 21 Watt	4
* -	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis	Screw	M 5x16 DIN 84	4
* -	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	A 5,3 DIN 9021	4
* -	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	A 5,3 DIN 125	2
* -	24.1426.12	Sicherungsmutter	Ecrou	L-Nut	M 5 DIN 980	4
20	21.6421.69	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x35 DIN 84	3
21	000.84.181	Steckdose	Prise de courant	Socket		1
22	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 9021	3
23	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	3
24	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 985	4
25	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 9021	4
26	024.53.042	Rückstrahlerträger	Support	Support		2
27	21.1441.26	Sechskantschraube	Vis	Screw	M5x16 DIN 933	4
28	000.75.090	Rückstrahler	Catadioptré	Rear reflector		2
29	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B5 DIN 127	2
30	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 934	2
31	000.40.283	Werkzeugtasche	Boite à outils	Tool back		1
32	000.40.829	Werkzeugsatz vollst.	Boite à outils cpl.	Tool set cpl.		1
-	000.40.213	Steckschlüssel SW	Clé à tube	Box spanner	SW 19x21	1
-	000.40.207	Steckschlüssel	Clé à tube	Box spanner	SW 13x17	1
-	000.40.346	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW 10x11	1

EB 2251.30-1

Bild Fig. No.	Tafel-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	000.40.347	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW 13x17	1
-	000.40.345	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW 19x22	1
-	000.40.105	Dorn	Brosche	Drift		1
-	000.40.027	Schraubenzieher	Tournevis	Screw driver		1
-	000.40.429	Vierkant-Schraubendreher	Tournevis à quatre pans	Square tube screw		1
33	000.40.800	Radkurbel	Clé à tube	Box spanner	SW 19	1
34	024.24.129	Federhalter	Support de ressort	Spring support		2
35	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	2
-	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 933	2
36	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2
-	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 9021	4
37	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	2
38	24.1426.09	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	1
40	001.07.011	Steckverbinder 5-fach	Fiche 6 prises	Distributor six folol		1
41	21.6421.56	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM4x45 DIN 84	1
42	21.1441.17	Sechskantschraube	Vis	Screw	M4x16 DIN 933	4
43	24.6486.13	Scheibe	Rondelle	Washer	A4,3 DIN 9021	4
44	24.8191.09	Fächerscheibe	Rondelle éventail	L-washer	A4,3 DIN 6798	4
45	24.1426.09	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	4
46	000.48.666	Firmenzeichen (für Aus- führung Deutschland)	Décalcomanie	Decal		1
-	000.42.526	Hinweisschild	Décalcomanie	Decal		2

EB 2240.33-1

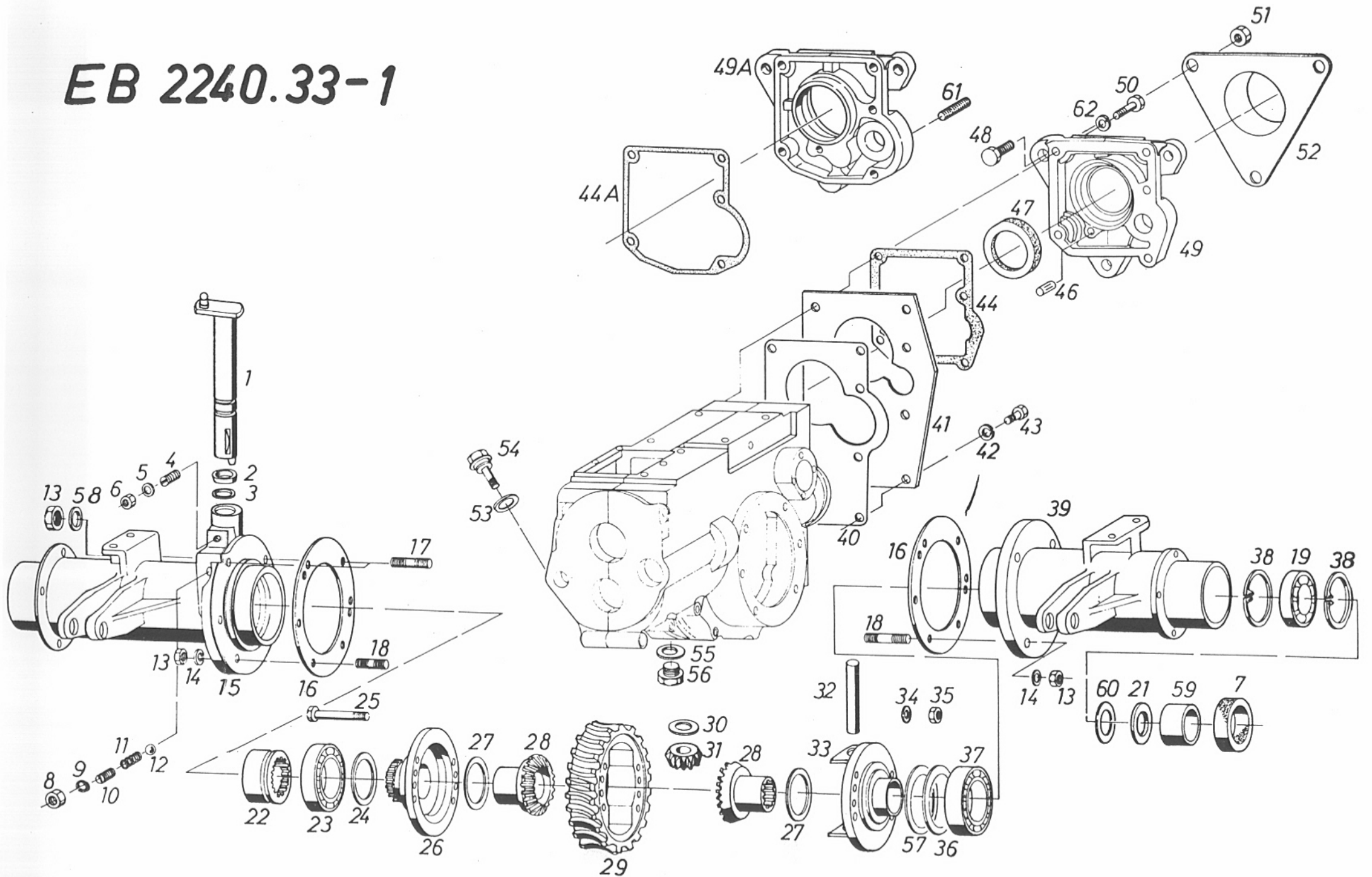


Bild Fig. No.	File-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	025.19.811	Ausrückwelle vollst.	Arbre	Shifting shaft		1
2	000.35.085	V-Ring	Joint à lèvres	Seal		1
3	000.25.012	Rundschnurring	Bracelet caoutchouc	Round cord ring		1
4	23.3415.49	Gewindestift	Goujon	Stud	M8x30 DIN 551	1
5	28.5872.17	Fülldichtring	Joint caoutchouc	Seal	C 8x12 DIN 7603	1
6	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 439	1
7	28.1161.05	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Radial seal ring	48x72x8 BASL 72 NBR/902 2	2
8	24.1423.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 936	1
9	28.5871.25	Fülldichtring	Joint caoutchouc	Seal	A12x16 DIN 7603	1
10	23.3415.64	Gewindestift	Goujon	Stud	M12x20 DIN 551	1
11	000.30.060	Druckfeder	Ressort	Spring		1
12	26.9611.48	Stahlkugel	Bille	Ball	10 Ø DIN 5401	1
13	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	12
14	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	11
15	025.19.002	Achstrichter rechts	Trompette du pont droit	Flared tube of rear right		1
16	017.19.083	Papierdichtung	Joint	Gasket		2
17	23.1441.68	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x50 DIN 939	1
18	23.1441.60	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x25 DIN 939	11
19	26.1020.07	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6207 DIN 625	2
21	000.25.259	Rundschnurring	Anneau-O	O-Ring	R 34,65 - 1,78	2
22	017.19.012	Schaltmuffe	Douille baladeuse	Shifting socket		1
23	26.1100.11	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6011 DIN 625	1
24	24.6272.21	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	68x55x0,2 DIN 988	X
-	24.6272.22	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	68x55x0,3 DIN 988	X
25	000.02.226	Sechskantschraube	Vis	Screw		8
26	017.19.215	Differentialdeckel	Couvercle de differential	Differential cover		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
27	000.20.041	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	70x70x0,2	X
-	000.20.042	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	70x70x0,3	X
28	011.29.027	Ausgleichkegelrad groß (nur mit Teil 31 lie- ferbar)	Grand planétaire (seul. livrable avec pièce 31)	Differ. pinion great (only deliverable with part 31)		2
29	017.19.216	Schneckenrad	Couronne	Worm gear		1
30	000.20.043	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	40x40x0,2	X
-	000.20.044	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	40x40x0,3	X
31	078.29.006	Ausgleichkegelrad klein (nur mit Teil 28 lie- ferbar)	Petit satellite (seul. livrable avec pièce 28)	Differ. pinion little (only deliverable with part 28)		2
32	011.29.028	Trabantenachse	Axe de satellite	Differential shaft		1
33	024.19.093	Differentialträger	Support différential	Differential carrier		1
34	28.7111.07	Tellerfeder	Ressort à disques	Spring washer		8
35	24.1425.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 SW 14-10.9	8
36	24.6272.11	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	62x50x0,2 DIN 988	X
-	24.6272.12	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	62x50x0,3 DIN 988	X
37	26.1100.10	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6010 DIN 625	1
38	28.3592.72	Sicherungsring	Circlips	Circlip	72x2,5 DIN 472	4
39	025.19.003	Achstrichter links Pos. 40-44 nur gültig bis Fahrgestell-Nr. 85 40 999	Trompette du pont gauche No. 40-44 valable seul. jusqu' au chassis No. 85 40 999	Flared tube of rear No.40-44 valid til chassis No. 85 40 999		1
40	017.19.113	Papierdichtung	Joint	Gasket		1
41	024.19.160	Zwischenplatte	Support	Support		1
42	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
43	21.1441.87	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x20 DIN 933	2
44	017.19.114	Papierdichtung	Joint	Gasket		1

EB 2240.33 - 1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
44 A	025.19.136	Dichtung (gültig ab Fahrgestell-Nr. 86 40 001)	Joint (valable seul. à partir chassis No. 86 40 001)	Gasket (valid from chassis No. 86 40 001)	0,5	1
46	25.4433.29	Paßkerbstift	Goupille	Pin	8x32 DIN 1472	1
47	28.1163.04	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Radial seal ring	AS 48x68x10 DIN 3760-AC-G	1
48	000.04.020	Radschraube	Vis	Screw		3
49	017.19.205	Zapfwellendeckel (gültig bis Fahrgestell-Nr. 85 40 999)	Couvercle (valable seul. jusqu'à chassis No. 85 40 999)	Cover (valid til chassis No. 85 40 999)		1
49 A	025.19.134	Zapfwellendeckel (gültig ab Fahrgestell-Nr. 86 40 001)	Couvercle (valable seul. à partir chassis No. 86 40 001)	Cover (valid from chassis No. 86 40 001)		1
50	21.1443.92	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 10x35 DIN 931	5
51	24.1448.28	Kugelbundmutter	Ecrou	Nut	AM 14x1,5 DIN 74361	3
52	017.19.819	Zapfwellenschutz vollst.	Protecteur	Protection		1
53	28.5872.38	Fülldichtring	Joint	Seal ring	C 26x32 DIN 7603	1
54	016.19.830	Ölkontrollstab	Jauge d'huile	Dipstick		1
55	28.5871.34	Dichtring	Joint	Gasket	A 18x22 DIN 7603	2
56	28.5514.20	Verschlussschraube	Bouchon	Plug	M 18x1,5 DIN 7604	2
57	24.6272.13	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	50x62x0,5 DIN 988	x
-	24.6272.14	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	50x62x1 DIN 988	x
58	24.8191.22	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Lock washer	A 10,5 DIN 6798	1
59	025.19.138	Büchse	Douille	Bush		2
60	24.6271.67	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	35x45x1 DIN 988	1
61	23.4460.84	Gewindebolzen	Goujon	Stud	BM 14x1,5x55 DIN 976	1
62	24.8195.22	Federring	Rondelle grower	Spring	B 10 DIN 127	5

EB 2253.30

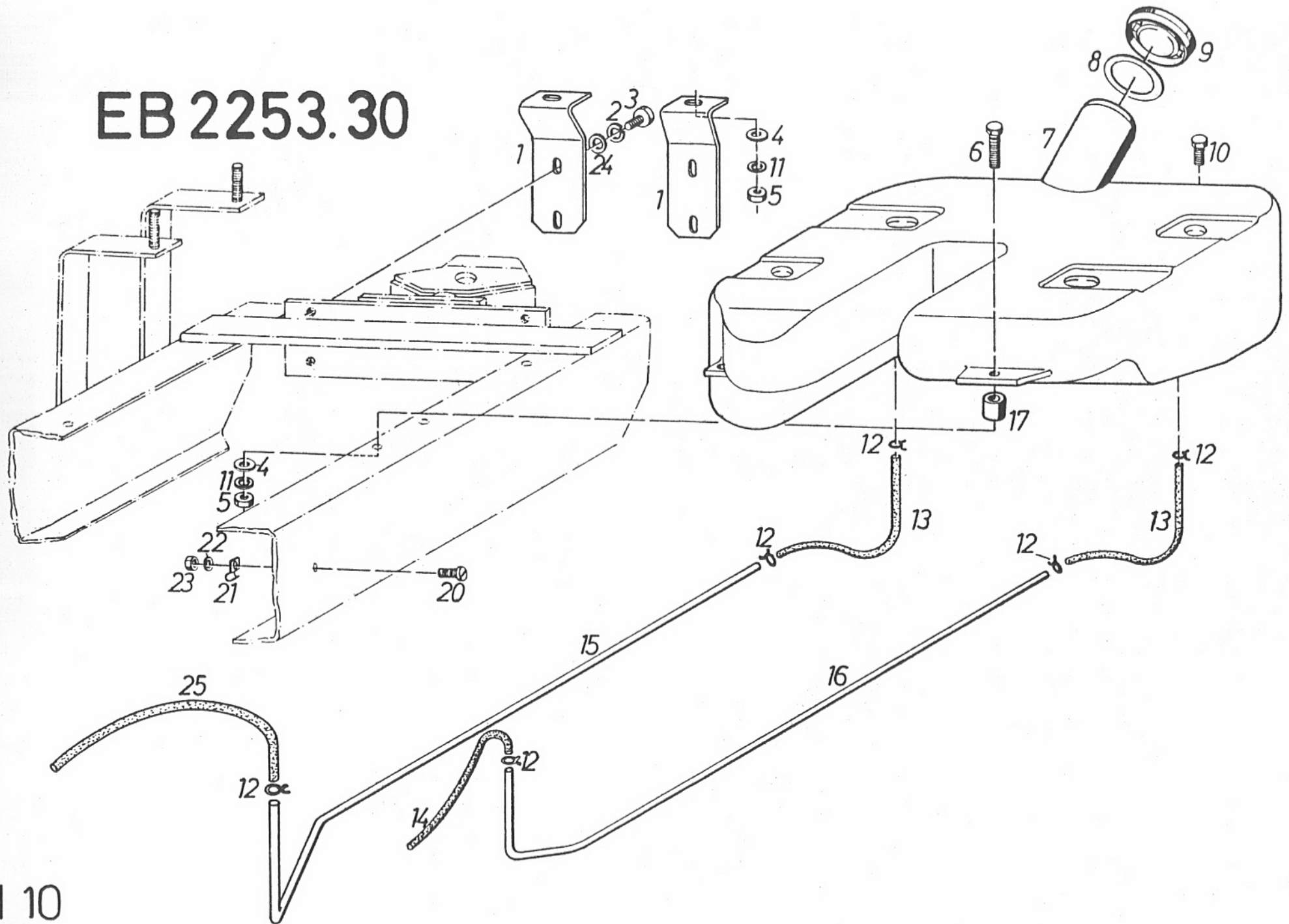


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	024.16.022	Tankträger	Support	Support		2
2	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
3	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	4
4	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	4
5	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	4
6	21.1441.77	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x45 DIN 933	2
7	024.16.001	Tank	Réservoir d'essence	Tank		1
8	000.38.015	Dichtung	Joint de bouchon	Gasket		1
9	000.38.012	Verschlußdeckel m. Dichtung	Bouchon avec joint	Cap and gasket	40 DIN 73400	1
10	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2
11	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
12	001.10.012	Schlauchklemme	Collier	Clamp		4
-	001.10.087	Schlauchschelle	Collier	Clamp		4
13	R00.38.159	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube	240 mm lang	M
14	R00.38.159	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube	900 mm lang	M
15	014.16.007	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube		1
16	024.16.007	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube		1
17	024.11.055	Distanzstück	Entretoise	Spacer		2
20	21.6421.48	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM4x12 DIN 84	6
21	001.10.037	Befestigungsschelle	Collier	Clamp	1x6 DIN 72571	6
22	24.6486.13	Scheibe	Rondelle	Washer	4,3 DIN 9021	6
23	24.1426.09	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	6
24	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
25	R00.38.159	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube	500 mm	M
-	R00.38.159	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube	150 mm	M

EB 2253.30

13 1/1

EB 2245.30-0

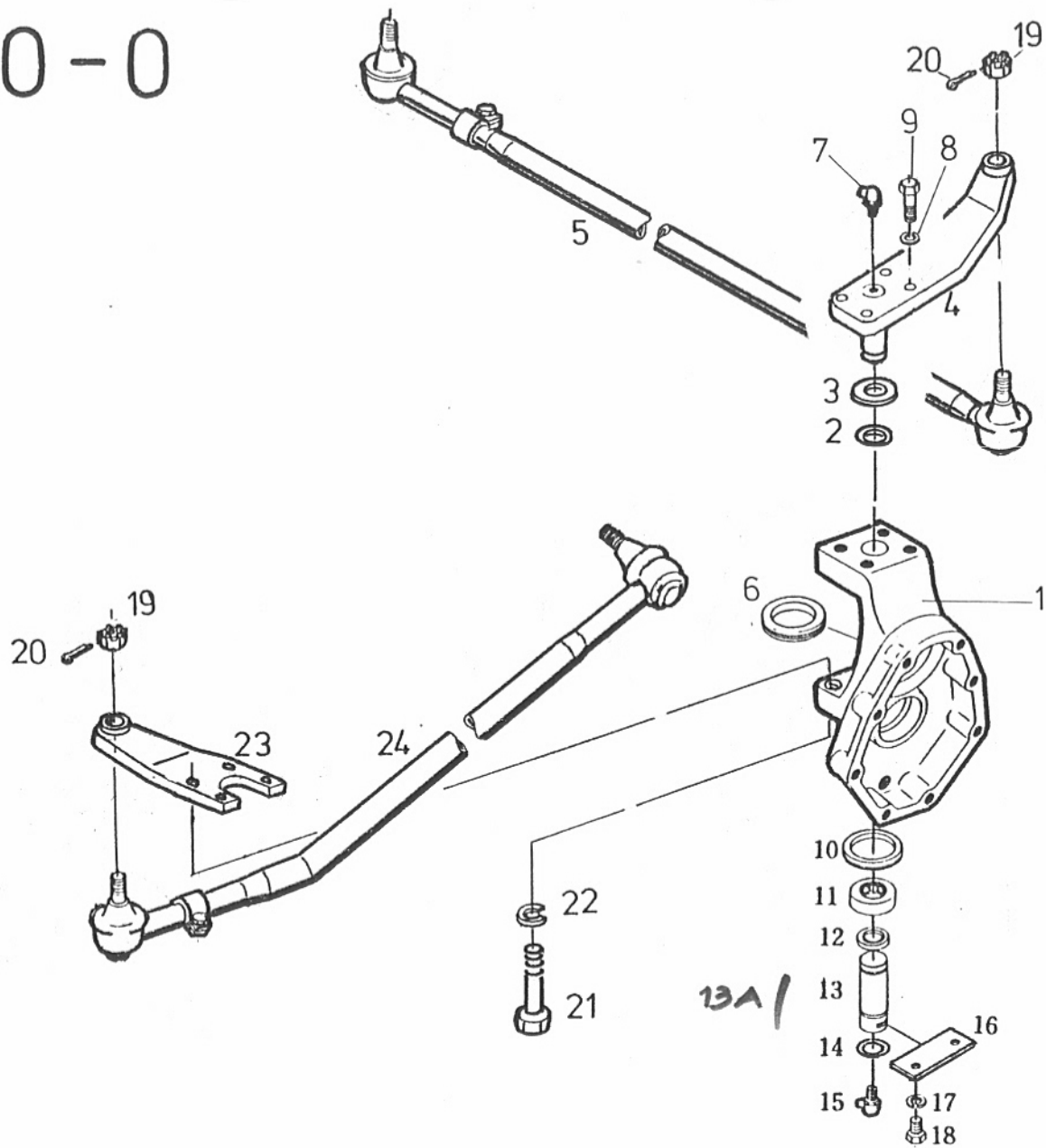


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	025.27.814	Achsschenkel links	Carter gauche	Case left - front axle	aus M 270	1
-	090.50.272	Achsschenkel rechts	Carter droit	Case right - front axle	M 270	1
2	000.25.005	R-Ring	Rondelle R	Ring	R 15 - 2,5	2
3	28.5871.37	Dichtring	Rondelle joint	Gasket ring	A21x26 DIN 7603	2
4	025.27.812	Spurstangenhebel links	Levier tringle d'écartement - gauche	Tie rod lever - left		1
-	025.27.811	Spurstangenhebel rechts	Levier tringle d'écartement - droit	Tie rod lever - right		1
5	024.27.011	Spurstange vollst.	Tringle d'écartement	Tie rod		1
6	090.50.273	Dichtungsring	Bague d'étanchéité	Seal	MY 33.453.85.5	2
7	28.6413.21	Schmiernippel	Graisseur	Grease nipple	BM10x1 DIN 71412	2
8	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	8
9	21.1443.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 931	8
10	090.50.274	Dichtungsring	Bague d'étanchéité	Seal	MY 35.242.56.5	2
11	090.50.275	Axiallager	Roulement	Bearing, thrust	TAG 20Z-1	2
12	090.50.276	Dichtungsring	Bague d'étanchéité	Seal	MY 14203.2	2
13	090.50.277	Achsschenkelbolzen	Axe d'articulation	Pin, king	L 2149	2
* 13A	092.33.152	Achsschenkelbolzen	Axe d'articulation	Pin, king	L 2149 - 1	2
14	090.50.278	O-Ring	Rondelle O	O-Ring	P 16	2
15	28.6413.17	Schmiernippel	Graisseur	Grease nipple	BM8x1 DIN 71412	2
16	090.50.279	Sicherungsblech	Plaque d'arret	Stopper	P 3740	2
17	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	4
18	21.1441.45	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x12 DIN 933	4
19	24.2424.20	Kronenmutter	Ecrou à creneaux	Castet nut	M10x1 DIN 937	4
20	24.6488.32	Splint	Goupille fendue	Pin	2x22 DIN 94	4
21	21.1451.75	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x35 DIN 933	4

* ACHTUNG ! Pos. 13 A ist Bolzen mit 2 Einkerbungen

EB 2245.30 - a

13 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description.	Stück br. Nbr.
22	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
23	025.27.810	Schubstangenhebel	Levier tringle de direction	Thrust rod lever		1
24	024.27.010	Schubstange	Tringle de direction	Thrust rod		1

EB2247.30

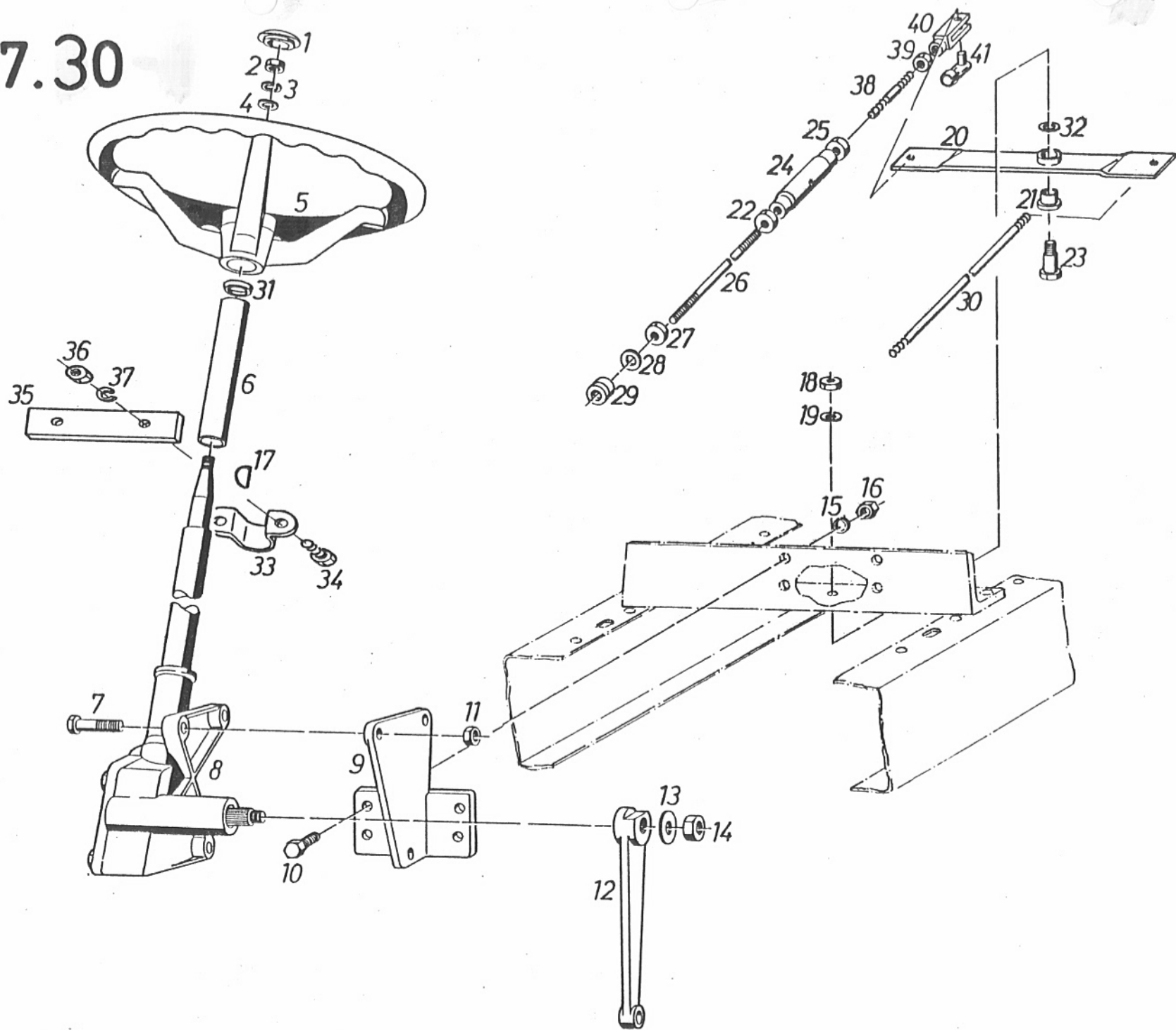


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	000.70.034	Abdeckkappe	Bouchon de volant	Cover cap		1
2	24.1423.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 936	1
3	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B12 DIN 127	1
4	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	1
5	000.70.035	Lenkrad	Volant	Steering wheel		1
*		Die Teile 6 - 11 sind gültig bis Ende 1982. Lenkung ab Januar 1983 siehe EB 2247.31	Les pièces 6 - 11 sont valables en 1982. Volant à partir de 1983 - EB 2247.31	The parts 6 - 11 are valid till 1982. Steering 1983 - EB 2247.31		
* 6	024.27.018	Lenksäulenverlängerung	Entretoise	Tube		1
* 7	21.1443.94	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x45 DIN 931	3
* 8	024.27.903	Cam Gears-Lenkung	Volant cam-gears	Cam-Gears-steering		1
* 9	024.27.013	Lenkungslager	Support de volant	Steering bearing		1
*10	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x35 DIN 933	4
*11	24.1426.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 980	3
12	024.27.005	Lenkhebel	Levier de direction	Steering arm		1
13	24.7471.28	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock washer	Ø 15 DIN 93	1
14	24.1422.28	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M14x1,5 DIN 934	1
15	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
16	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
17	25.5239.11	Scheibenfeder	Clavette disque	Key	5x6,5 DIN 6888	1
18	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 934	1
19	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B12 DIN 127	1
20	024.17.813	Umlenkhebel kpl. (bestehend aus Teil 20 und 21)	Levier cpl. (comprenant les pièces 20 et 21)	Lever cpl. (consisting of parts 20 and 21)		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
21	000.23.306	Bundlager	Coussinet	Beering		1
22	24.1421.64	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 Li DIN 934	1
23	25.9422.03	Bolzen	Axe	Bolt	18e10 M12x21,5 x 50 DIN 1438	1
24	28.8010.01	Spannschloß	Manchon femelle	Coupling sleeve	AM6 DIN 1478	1
25	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	1
26	025.17.004	Ausrückstange	Tringle	Rod		1
27	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	1
28	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 9021	1
29	024.17.012	Kabelaufnahme	Guide	Ring		1
30	025.17.007	Kupplungsstange	Tringle	Rod		1
31	000.35.085	V-Ring	V-Anneau	V-Ring	V 22	1
32	24.6273.41	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	12x18x1 DIN 988	1
33	025.27.037	Schelle	Collier	Clamp		1
34	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x20 DIN 933	2
35	025.27.036	Verstärkung	Plaque	Plate		1
36	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	2
37	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	2
38	025.17.006	Ausrückstange	Tringle	Rod		1
39	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	3
40	28.6218.14	Gabelkopf	Fourchette	Yoke end	G 6x24 DIN 71752	3
41	25.9425.07	Bolzen m. Sicherung	Axe	Bolt	6x24 ES No. 1	3

EB 2247.31

Gutbrod-Lenkung (Art.Nr. 0883.01)

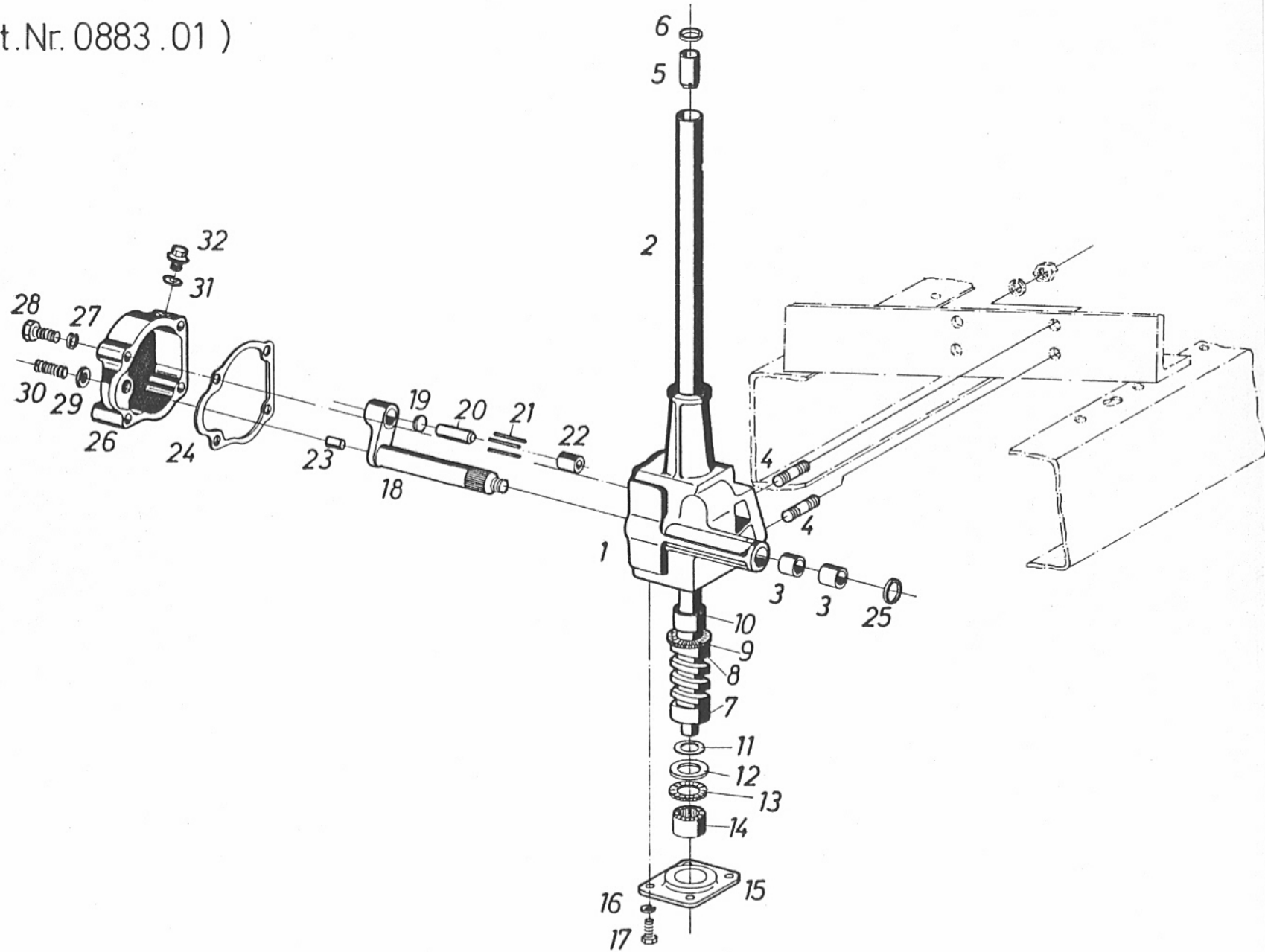


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-		Gültig ab Masch. Nr. 83 40 001	Valable seul. à partir du No. de chassi 83 40 001	Valid from chassis No. 83 40 001		
-	025.27.901	Lenkung kpl. (Artikel Nr. 0883.01)	Volant cpl. Article No. 0883.01	Steering cpl. Articiel No. 0883.01		
1	025.27.801	Lenkungsgehäuse vollst. (einschl. Teile 2 - 4) (nur mit Teil 26 ausliefern)	Palier ens. (avec les pièces 2 - 4) (livr. seul. avec pièce 26)	Bearing assy. (with parts 2 - 4) (only deliverable part 26)		1
2	025.27.010	Lenksäulenrohr (nach Vorschrift eingeklebt)	Tuyau de volant (coller)	Steering tube		1
3	000.23.510	Buchse	Douille	Bushing		2
4	23.2441.62	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x30 DIN 835	4
5	025.27.009	Buchse	Douille	Bushing		1
6	000.35.085	V-Ring	V-Anneau	V-Ring	V 22	1
7	025.27.005	Lenksäule	Colonne de direction	Steering tube		1
8	26.9214.25	Axiallagerscheibe	Rondelle	Washer	LS 2542	1
9	26.9213.25	Axial-Nadellager	Roulement à aiguilles	Needle bearing	AXW 25	1
10	26.9115.11	Nadelhülse	Roulement à aiguilles	Needle bushing	HK 2518 RS	1
11	000.20.203	Ausgleichsscheibe	Rondelle de réglage	Shim		1
12	26.9214.17	Axiallagerscheibe	Rondelle	Washer	LS 1730	1
13	26.9213.17	Axial-Nadellager	Roulement à aiguilles	Needle bearing	AXW 17	1
14	26.9124.56	Nadelbüchse	Roulement à aiguilles	Needle bushing	BK 1712	1
15	025.27.011	Deckel	Couvercle	Cover		1
16	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	L-washer	B8 DIN 127	4
17	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x16 DIN 933	4
18	025.27.800	Lenkfinger vollst.	Levier de direction ens.	Steering arm assy.		1

EB 2247.31

13 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
19	025.27.007	Distanzstück	Entretoise	Spacer		1
20	025.27.008	Bolzen	Axe	Pin		1
21	26.9612.06	Nadelrolle	Rouleau	Roller		19
22	025.27.039	Buchse	Douille	Bushin		1
23	25.3227.45	Zylinderstift	Goupille	Pin	8m6x18 DIN 6325	1
24	000.25.210	Dichtung	Joint	Gasket		1
25	28.1751.96	Radial-Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Seal ring	BA22x35x7 DIN 3760	1
26	025.27.003	Deckel	Couvercle	Cover		1
27	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	L-washer	B8 DIN 127	4
28	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x35 DIN 933	4
29	24.1423.18	Sechskantmutter M 8	Ecrou M 8	Nut M 8	M8 DIN 439	1
29*	24.1423.06	Sechskantmutter M 10	Ecrou M 10	Nut M 10	M10x1,25 DIN 439	1
30	23.3415.49	Gewindestift M 8	Goujon M 8	Stud M 8	M8x30 DIN 551	1
30*	000.02.407	Einstellschraube M 10	Vis de réglage M 10	Regulating screw M 10		1
31	28.5872.29	Fülldichtring	Bague d'étanchéité	Radial sealring	C16x20 ALAS DIN 7603	1
32	28.5514.15	Verschlussschraube	Bouchon fileté	Plug screw	AM16x1,5 DIN 7604	1
*	ACHTUNG!	Gültig für Deckel - Bild 26 mit Gewinde M 10 x 1,25 (Neue Aus- führung seit Jan. 1984)	Val. pour couvercle avec filetage M 10 x 1,25	Valid for cover with thread M 10x1,25		

EB 2200.20

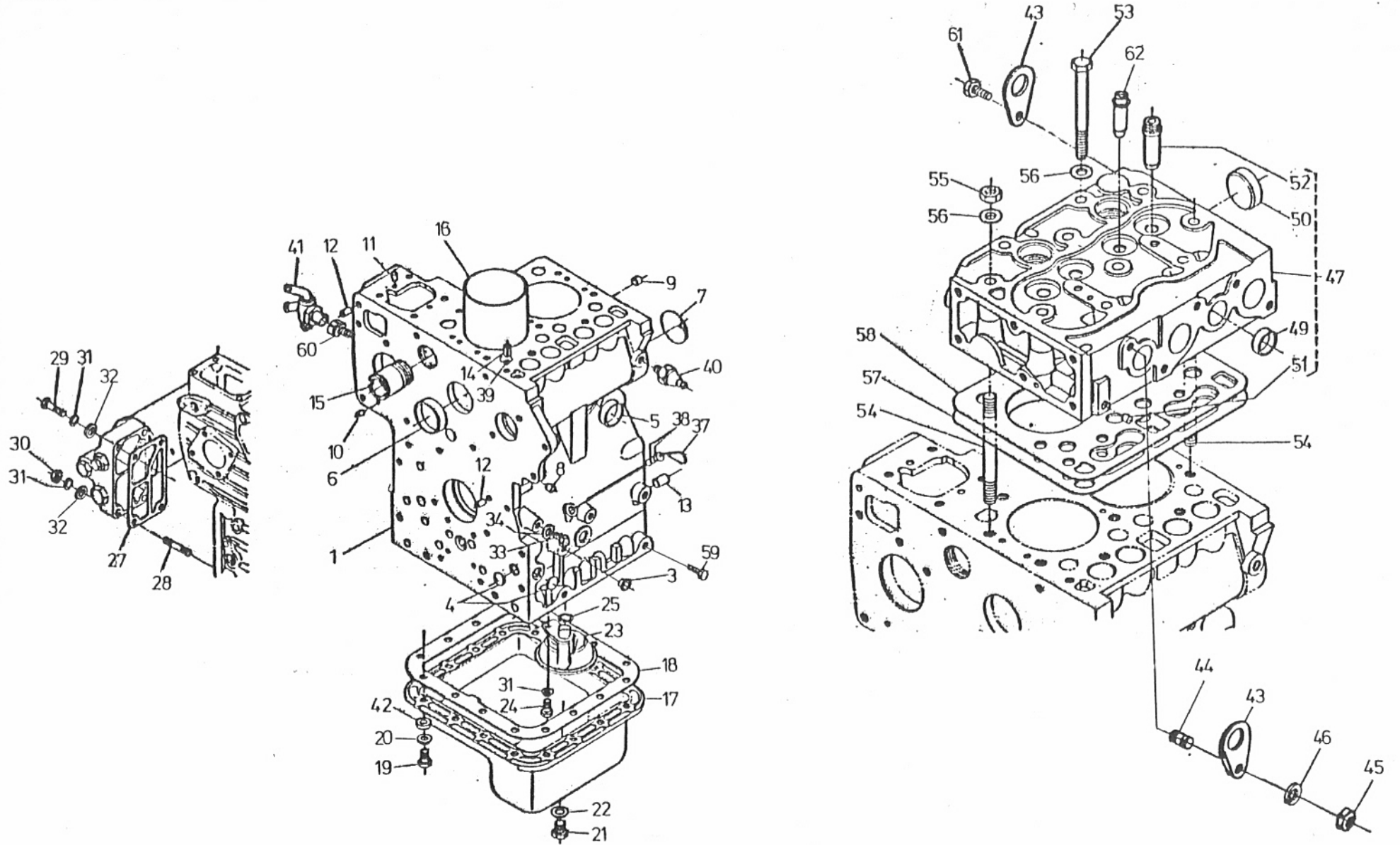


Bild Fig. No.	Teile-Nr. N° pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	025.11.908	Motor Kubota Z851-BG vollst.	Moteur Kubota Z851-BG ens.	Engine Kubota Z851-BG assy.		1
		Gültig ab Fahrge- stell-Nr.81 39 056	Valable seul. à partir du No. de chassis 81 39 056	Valid from chassis No. 81 39 056		
1	090.83.866	Kurbelgehäuse vollst. (bestehend aus den Teilen 1 - 16)	Carter de vilebre- quin ens.(compr. les pièces 1 - 16)	Crankcase assy. (included parts 1 - 16)		1
3	090.83.485	Verschlußdeckel	Bouchon	Plug		1
4	090.83.070	Verschlußdeckel	Bouchon	Plug		3
5	090.83.135	Verschlußkappe	Couvercle	Cap		3
6	090.83.136	Verschlußkappe	Couvercle	Cap		2
7	090.83.071	Verschlußdeckel	Bouchon	Plug		1
8	090.83.867	Stopfen	Bouchon	Plug		3
9	090.83.868	Stopfen	Bouchon	Plug		1
10	090.83.059	Stift	Goupille	Pin		2
11	090.83.060	Stift	Goupille	Pin		2
12	090.83.061	Stift	Goupille	Pin		2
13	090.83.062	Stift	Goupille	Pin		1
14	090.83.233	Spannhülse	Goupille	Pin		1
15	090.83.350	Rohr	Tube	Pipe		
16	090.83.869	Zylinder	Cylindre	Liner		2
17	090.83.406	Ölwanne	Téton de controle	Oil pan		1
18	090.83.407	Dichtung	Joint	Gasket		1
19	090.83.870	Schraube	Vis	Bolt		16
20	090.83.116	Scheibe	Rondelle	Washer		16

Bild Fig. No.	Teile-Nr. N° pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
21	090.83.235	Verschlußschraube	Bouchon de vidange	Plug		1
22	090.83.108	Dichtung	Joint	Gasket		1
23	090.83.872	Ölfilter	Filtre à huile	Oil filter		1
24	090.83.008	Schraube	Vis	Bolt		1
25	090.83.053	Ring	Anneau	Ring		1
27	090.83.120	Dichtung	Joint	Gasket		1
28	090.83.029	Stiftschraube	Goujon	Stud		1
29	090.83.871	Schraube	Vis	Bolt		3
30	24.1421.18	Mutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
31	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4
32	090.83.039	Scheibe	Rondelle	Washer		1
33	090.83.229	Verschlußschraube	Bouchon de vidange	Plug		1
34	090.83.097	Dichtung	Joint	Gasket		1
37	025.11.825	Ölmeßstab vollst.	Niveau d'huile ens.	Gauge		1
38	090.83.050	Ring	Anneau	Ring		2
39	090.83.234	Ring	Anneau	Ring		1
40	090.83.519	Ölschalter	Sonde d'huile	Switch		1
41	090.83.091	Abflußhahn	Robinet	Cock		1
42	090.83.116	Scheibe	Rondelle	Washer		16
43	090.83.128	Befestigung	Plaque d'arrêt	Hook		2
44	23.1441.38	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 8x18 DIN 939	1
45	24.1421.18	Mutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
46	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1
47	090.83.873	Zylinderkopf vollst. (bestehend aus den Teilen 47 - 52)	Culasse ens. (comprenant les pièces 47 - 52)	Cylinder head assy. (included parts 47 - 52)		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. "pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
49	Ø90.83.134	Verschlusskappe	Couvercle	Cap		2
50	Ø90.83.139	Verschlusskappe	Couvercle	Cap		1
51	Ø90.83.874	Stopfen	Bouchon	Plug		2
52	Ø90.83.173	Ventilführung (Auslaß)	Chemise de soupape	Valve guide		2
53	Ø90.83.875	Schraube	Vis	Bolt		8
54	Ø90.83.876	Stiftschraube	Goujon	Stud		2
55	Ø90.83.877	Mutter	Ecrou	Nut		2
56	Ø90.83.141	Scheibe	Rondelle	Washer		10
57	Ø90.83.878	Zylinderkopfdichtung	Joint	Gasket		1
* 58	Ø90.83.879	Unterlage (siehe Bemerkung *)	Joint	Shim		1
59	Ø90.83.831	Verschlussstopfen	Bouchon	Plug		1
60	Ø90.83.834	Verbindungsstück	Raccord	Connector, drain		1
61	Ø90.83.835	Schraube	Vis	Bolt		1
62	Ø90.83.836	Ventilführung (Einlaß)	Chemise de soupape	Valve guide		2
*	ACHTUNG!	Nur notwendig bei Planschleifen des Kurbelgehäuses.				

EB 2201.20

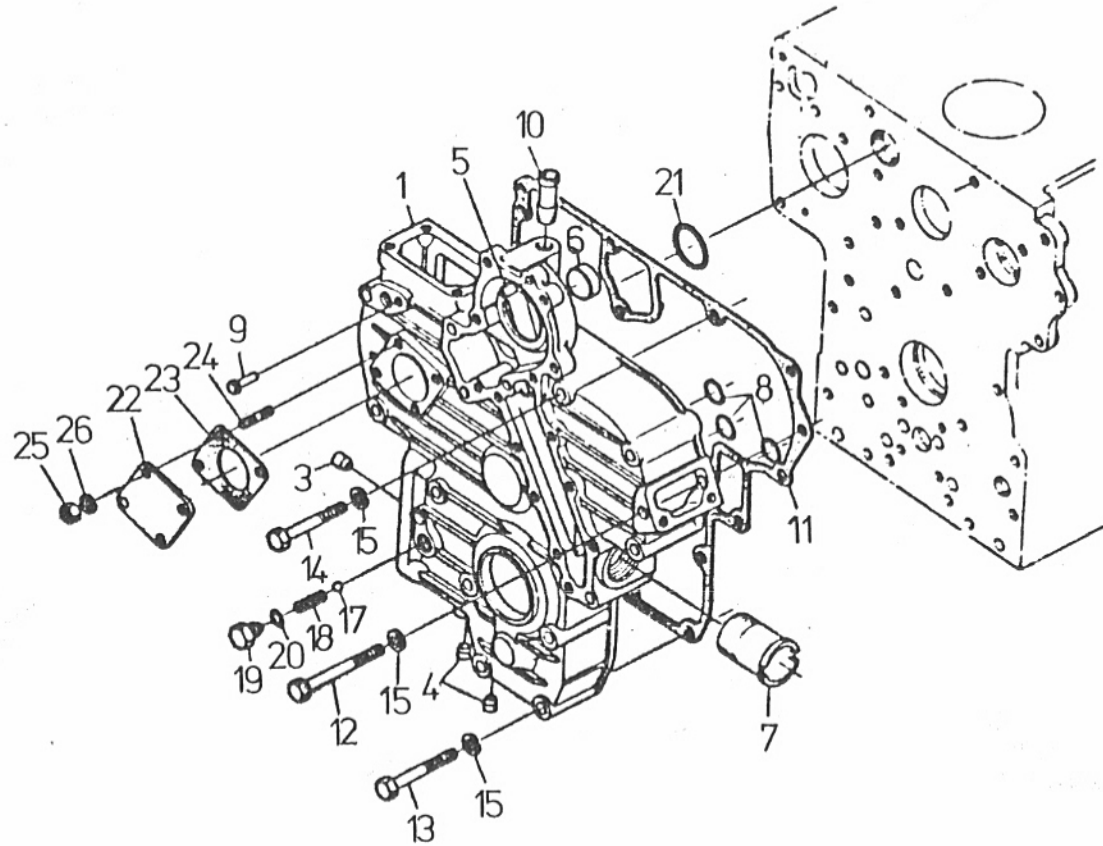


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.840	Steuerkasten kpl. bestehend aus Teil 1-10	Couvercle de distribution cpl. comprenant les pièces 1-10	Gear case cpl. included parts 1-10	15341-0402-1	1
3	090.83.230	Stopfen	Bouchon	Plug	15221-3362-1	1
4	090.83.880	Stopfen	Bouchon	Plug	15221-3366-1	2
5	090.83.061	Stift	Goupille	Pin	05012-00612	1
6	090.83.458	Verschlußdeckel	Couvercle	Cap	15321-9626-3	1
7	090.83.351	Rohr	Tube	Pipe	15221-7288-1	1
8	090.83.054	Ring	Anneau	O-Ring	04811-00150	3
9	090.83.299	Stift	Goupille	Pin	15221-5628-1	1
10	090.83.449	Rohr	Tube	Pipe	15321-7334-1	1
11	090.83.841	Dichtung	Joint	Packing	15601-0413-1	1
12	090.83.842	Schraube	Vis	Bolt	01153-50885	4
13	090.83.357	Schraube	Vis	Bolt	15521-9101-1	7
14	090.83.538	Schraube	Vis	Bolt	01153-50870	4
15	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	15
17	090.83.072	Kugel	Bille	Ball	07715-00803	1
18	090.83.243	Feder	Ressort	Spring	15221-3844-1	1
19	090.83.242	Verschlußschraube	Bouchon de vidange	Cap	15221-3842-1	1
20	090.83.051	Ring	Anneau	O-Ring	04811-00100	1
21	090.83.057	Ring	Anneau	O-Ring	04811-40240	1
22	090.83.881	Deckel	Couvercle	Cover	15223-8334-2	1
23	090.83.354	Dichtung	Joint	Packing	15221-8813-1	1
24	090.83.355	Stiftschraube	Goujon	Stud	15221-8821-1	4
25	090.83.031	Mutter	Ecrou	Nut	02056-50060	4
26	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	4

EB 2201.20

4 1/1

EB 2202.20

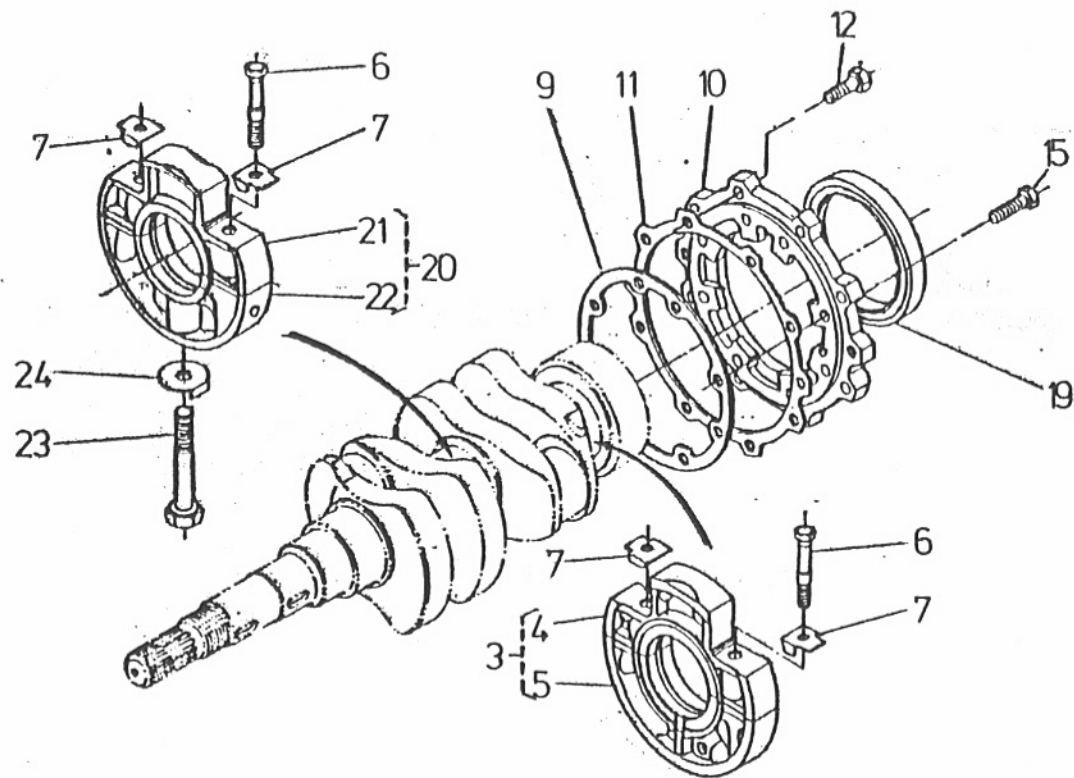
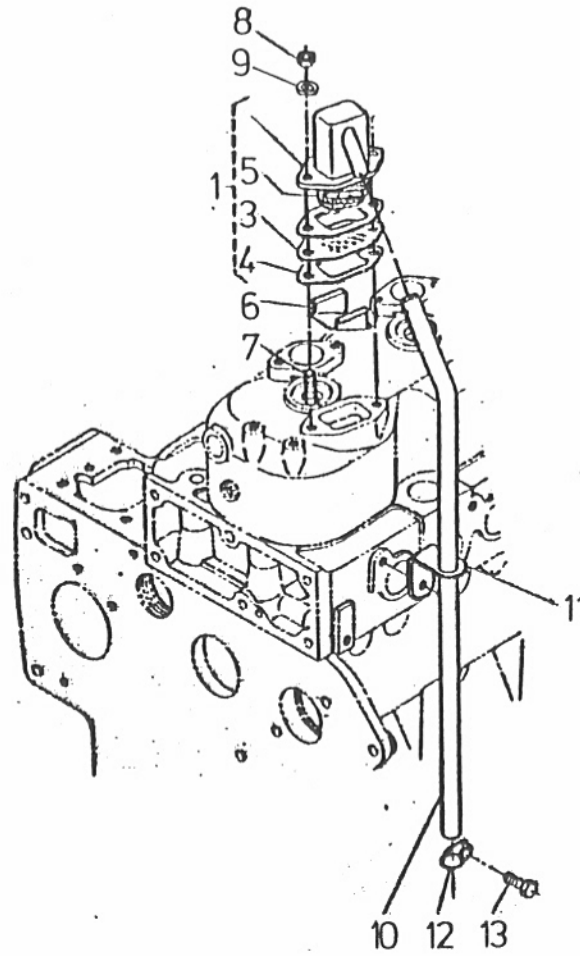


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
3	090.83.142	Lager vollst. bestehend aus Teil 4+5 (gültig bis Motor Nr. 17 644)	Coussinet ens. comprenant les pièces 4 + 5 (jusqu'au No. moteur 17 644)	Bearing case assy. included parts 4+5 (Valid till engine No. 17 644)	15521-0404-3	1
3	090.83.909	Lager vollst. (gültig ab Motor Nr. 17 645)	Coussinet ens. (Val. seul. à partir No.moteur17645)	Bearing case assy. (Valid from Engine No. 17645)	19202-0404-1	1
6	090.83.844	Schraube	Vis	Bolt	15521-0454-3	4
7	090.83.845	Scheibe	Rondelle	Washer	15521-9401-1	4
9	090.83.145	Dichtung	Joint	Gasket	15221-0436-1	1
10	090.83.153	Lagerdeckel (gültig bis Motor Nr. 17644)	Couvercle (jusqu'au No. moteur 17644)	Bearing cover (valid till engine No. 17644)	15221-0481-2	1
10	090.83.910	Lagerdeckel (gültig ab Motor Nr. 17645)	Couvercle (Val. seul. à partir du No.moteur 17645)	Bearing cover (Valid from engine No. 17645)	19202-0481-1	1
11	090.83.154	Dichtung	Joint	Gasket	15221-0482-1	1
12	090.83.846	Schraube	Vis	Bolt	01123-50825	8
15	090.83.759	Schraube	Vis	Bolt	01123-50828	8
19	090.83.146	Wellendichtring (gültig bis Motor Nr. 17644)	Bague d'étanchéité (jusqu'au No.moteur 17644)	Oil seal (Valid till engine No. 17644)	15221-0446-1	1
19	090.83.905	Wellendichtring (gültig ab Motor Nr. 17645)	Bague d'étanchéité (Val. seul. à partir du No. moteur 17645)	Oil seal (Valid from engine No. 17645)	19202-0446-1	1
20	090.83.143	Lager vollst. bestehend aus Teil 21 + 22	Coussinet ens. comprenant les pièces 21 + 22	Bearing case assy. included parts 21+22	15521-0405-4	1
23	090.83.408	Schraube	Vis	Bolt	15291-0456-2	1
24	090.83.409	Scheibe	Rondelle	Washer	15521-94021	1

EB 2203.20



A 11

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.394	Entlüfter vollst. bestehend aus Teil 3-5	Reniflard ens. comprenant les pièces 3-5	Breather assy. included parts 3-5	15241-0501-1	1
3	090.83.396	Platte	Plaque	Plate	15241-0514-1	1
4	090.83.419	Dichtung	Joint	Packing	15321-0543-1	2
5	090.83.398	Entlüfterfilter	Element filtrante	Breather element	15241-0567-1	1
6	090.83.397	Schutzplatte	Plaque d'huile	Oil shield	15241-0537-2	1
7	090.83.355	Stiftschraube	Goujon	Stud	15221-8821-1	2
8	090.83.031	Mutter	Ecrou	Nut	02056-50060	2
9	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	2
10	090.83.882	Leitung	Conduite	Pipe	15521-0551-1	1
11	090.83.115	Halter	Support	Clamp	15201-0558-1	1
12	090.83.460	Klemme	Collier	Clamp	15341-0559-1	1
13	090.83.019	Schraube	Vis	Bolt	01173-51218	1

EB 2203.20

4 1/1

EB 2204.20

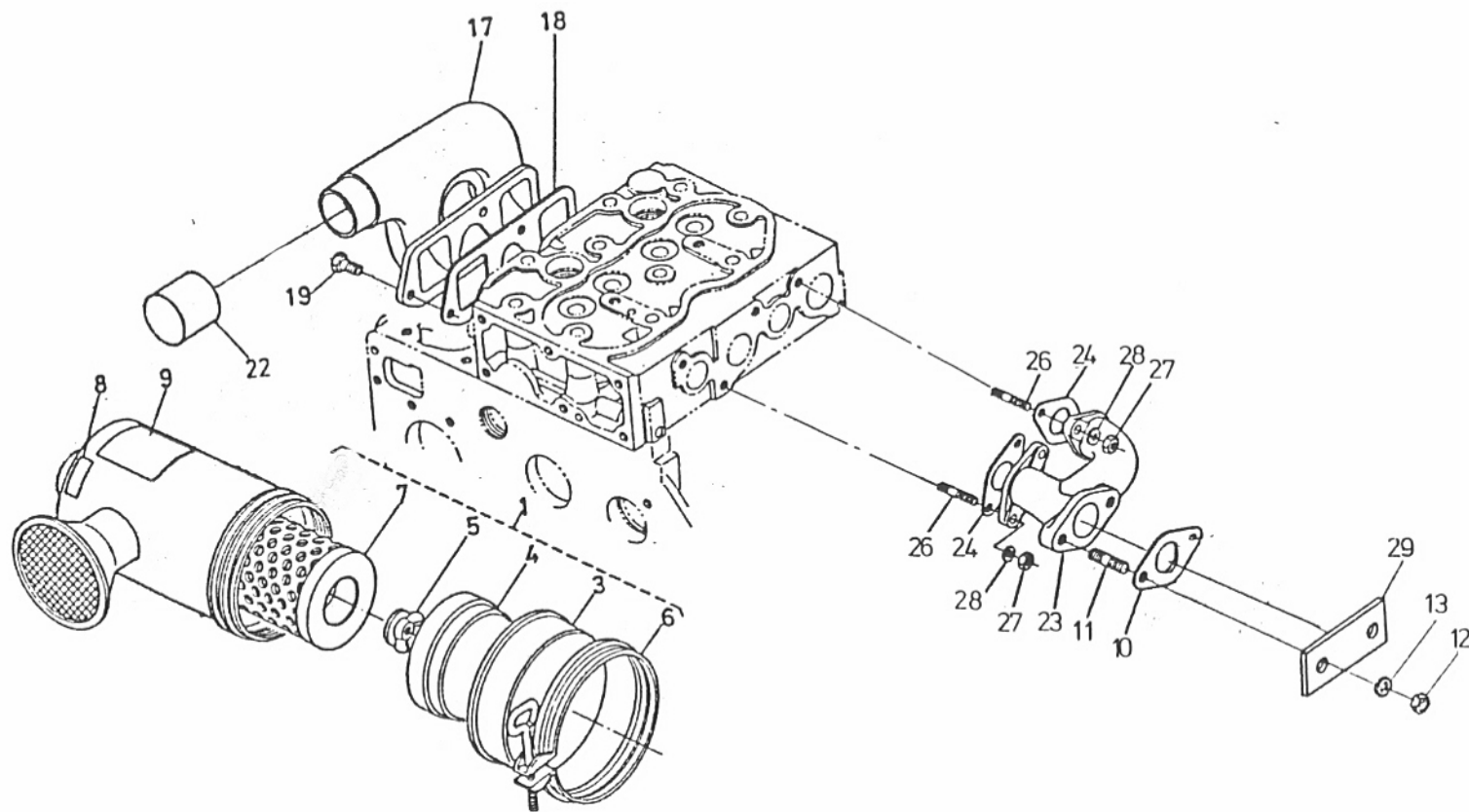


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.002	Luftfilter vollst. bestehend aus Teil 1-6	Filtre d'air assy. comprenant les pièces 1-6	Air cleaner assy. included parts 1-6	15227-1101-1	1
3	090.83.381	Deckel	Couvercle	Cover	15222-1116-1	1
4	090.83.382	Deckel	Couvercle	Cover	15222-1141-1	1
5	090.83.385	Mutter	Ecrou	Nut	15222-9262-1	1
6	090.83.379	Spannband vollst.	Collier de serrage ens.	Band assy.	15222-1107-1	1
7	090.83.392	Filtereinsatz	Element filtrante	Air cleaner element	15227-1122-1	1
8	090.83.393	Markierung	Repère	Mark	15227-8775-1	1
9	090.83.386	Schild	Décalcomanie	Label	15222-9345-2	1
10	090.83.902	Dichtung	Joint	Gasket	15221-1237-1	1
11	090.83.026	Stiftschraube	Goujon	Stud	01517-51025	2
12	090.83.903	Mutter	Ecrou	Nut	15021-1226-1	2
13	090.83.043	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50100	2
17	090.83.161	Ansaugkrümmer	Pipe	Manifold, inlet	15221-1176-4	1
18	090.83.162	Dichtung	Joint	Gasket	15221-1182-1	1
19	090.83.736	Schraube	Vis	Bolt	01123-50822	3
22	090.83.092	Verschlußkappe	Couvercle	Cap	15000-36171	1
23	090.83.163	Auspuffkrümmer	Collecteur échappement	Manifold, exhaust	15221-1231-3	1
24	090.83.165	Dichtung	Joint	Gasket	15521-12351	2
26	090.83.364	Stiftschraube	Goujon	Stud	15221-9153-1	4
27	090.83.550	Mutter	Ecrou	Nut	02156-50080	4
28	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4
29	090.83.901	Deckel	Couvercle	Cover	15000-3616-1	1

EB 2204.20

4 1/1

EB 2205.20

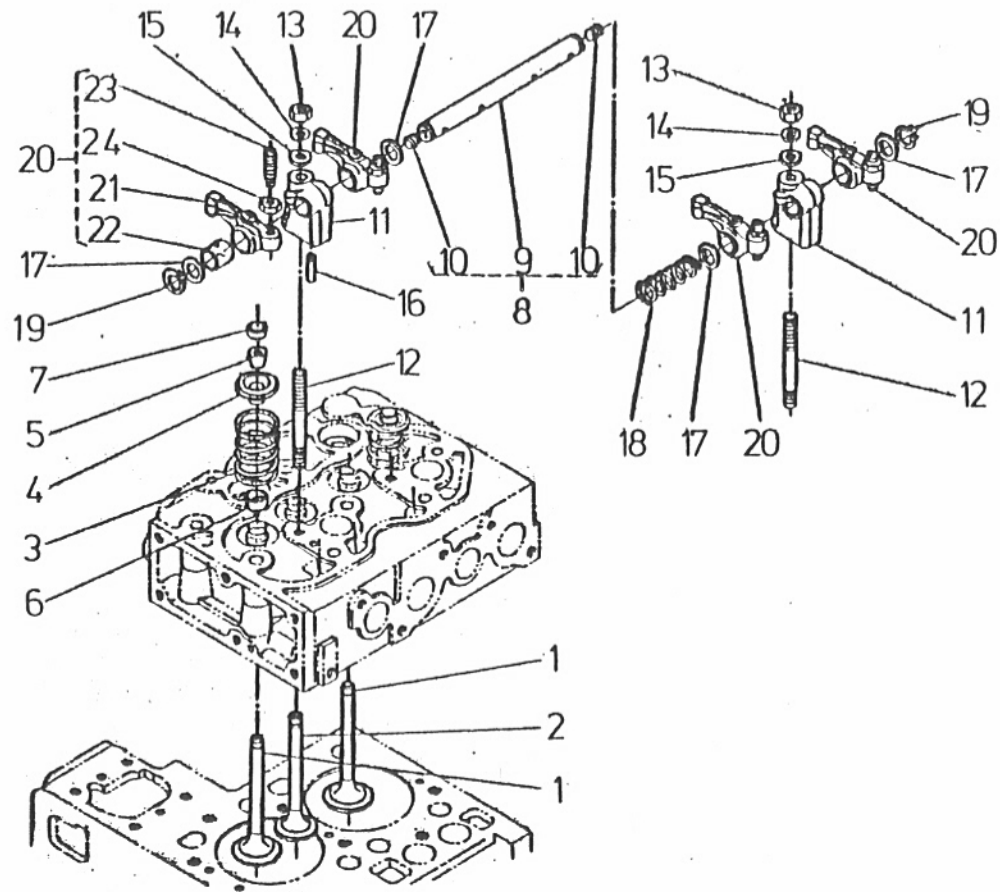


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.847	Einlaßventil	Soupape admission	Inlet valve	15221-13114	2
2	090.83.848	Auslaßventil	Soupape echappement	Exhaust valve	15221-13124	2
3	090.83.169	Ventilfeder	Ressort de soupape	Valve spring	15221-1324-2	4
4	090.83.171	Sicherungsring	Circlips	Retainer	15221-1333-2	4
5	090.83.172	Ventilkeil	Clavette soupape	Collet	15221-1336-1	8
6	090.83.849	Dichtung	Joint	Seal	15221-13152	4
7	090.83.170	Ventilkappe	Couvercle	Cap	15221-1328-2	4
8	090.83.175	Welle vollst. bestehend aus Teil 9 + 10	Axe ens. comprenant les pièces 9 + 10	Shaft assy. included parts 9 + 10	15221-1405-1	1
10	090.83.037	Schraube	Vis	Screw	03410-50808	2
11	090.83.181	Kipphebelhalter	Support culbuteurs	Bracket	15221-1435-1	2
12	090.83.182	Stiftschraube	Goujon	Stud	15221-1441-2	2
13	090.83.550	Mutter	Ecrou	Nut	02156-50080	2
14	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
15	090.83.039	Scheibe	Rondelle	Washer	04012-50080	2
16	090.83.183	Schraube	Vis	Screw	15221-1442-1	1
17	090.83.184	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-1443-1	2
18	090.83.180	Feder	Ressort	Spring	15221-1431-2	1
19	090.83.046	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04612-00140	2
20	090.83.883	Kipphebel vollst. bestehend aus Teil 21-24	Groupe culbuteur ens. comprenant les pièces 21-24	Rocker arm assy. included parts 21-24	15601-1403-1	4
22	090.83.177	Büchse	Douille	Bush	15221-1418-1	1
23	090.83.178	Regulierschraube	Vis réglage	Adjusting screw	15521-1423-1	1
24	090.83.096	Mutter	Ecrou	Nut	15021-1424-1	1

EB 2205.20

4 1/1

EB 2206.20

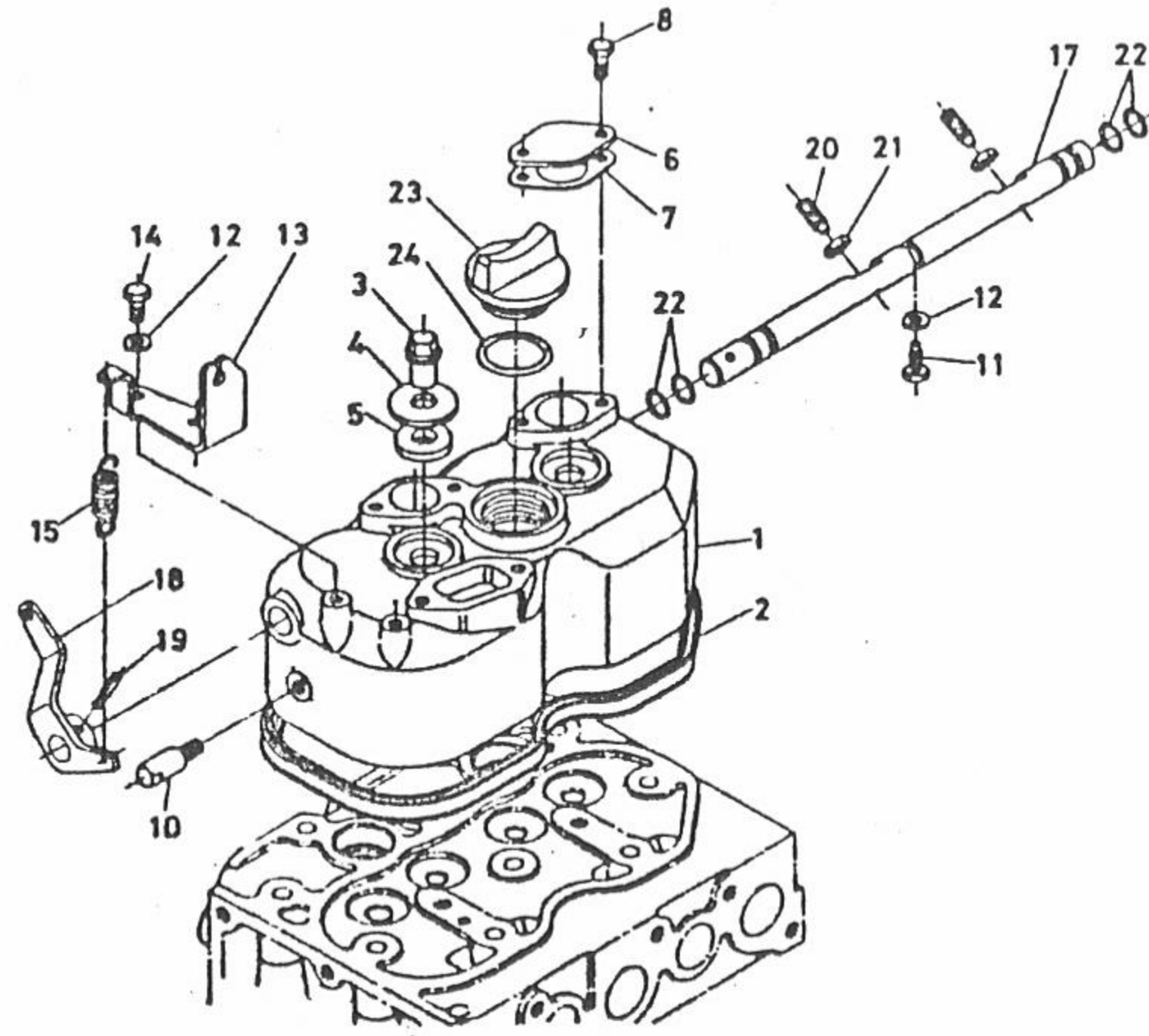


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.185	Zylinderkopfdeckel	Couvercle de culasse	Cylinder head cover	15221-1451-4	1
2	090.83.186	Dichtung	Joint	Gasket	15221-1452-1	1
3	090.83.187	Mutter	Ecrou	Nut	15221-1462-2	2
4	090.83.189	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-1464-1	2
5	090.83.188	Dichtung	Joint	Gasket	15221-1463-1	2
6	090.83.348	Deckel	Couvercle	Cover	15221-6663-3	2
7	090.83.349	Dichtung	Joint	Gasket	15221-6664-1	2
8	090.83.490	Schraube	Vis	Bolt	01023-50614	4
10	090.83.347	Verschlussschraube	Vis	Stopper	15221-6655-1	1
11	090.83.346	Schraube	Vis	Bolt	15221-6641-1	1
12	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	1
13	090.83.340	Halter	Support	Holder	15221-6619-2	1
14	090.83.490	Schraube	Vis	Bolt	01023-50614	2
15	090.83.341	Feder	Ressort	Spring	15221-6628-3	1
17	090.83.884	Welle vollst. bestehend aus Teil 17-19	Axe ens. comprenant les pièces 17-19	Shaft assy. included parts 17-19	15221-6604-2	1
19	090.83.063	Spannhülse	Goupille	Pin	05412-00425	1
20	090.83.344	Schraube	Vis	Bolt	15221-6635-1	2
21	090.83.345	Mutter	Ecrou	Nut	15221-6636-1	2
22	090.83.055	Ring	Anneau	O-Ring	04811-06100	4
23	090.83.228	Verschlussdeckel	Couvercle	Plug	15221-33142	1
24	090.83.058	Ring	Anneau	O-Ring	04811-50300	1

EB 2207.20

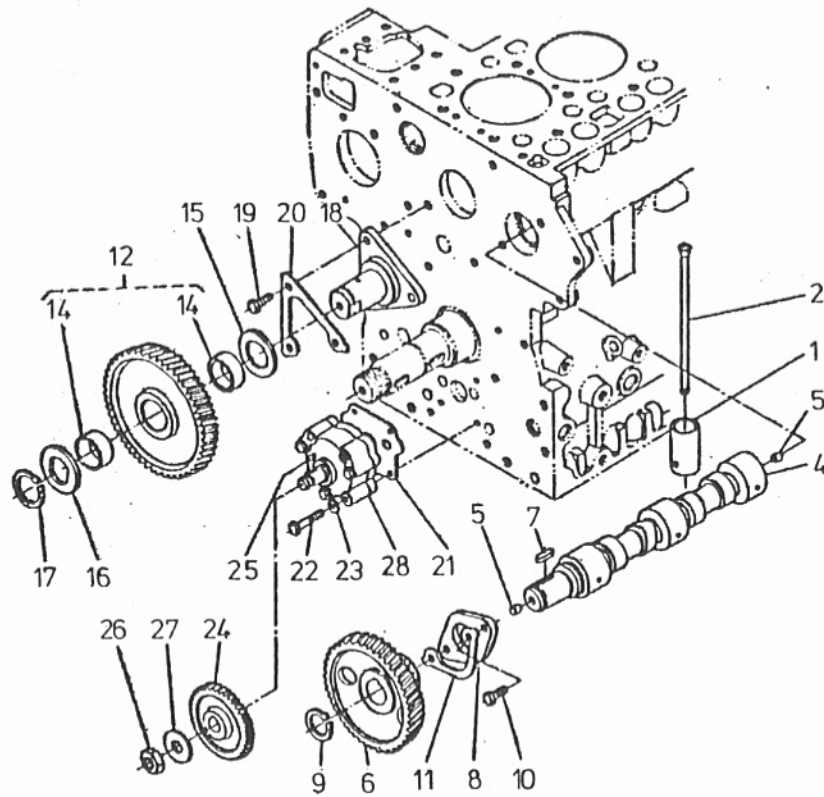


Bild Fig. No.	Teile-Nr. N ^o pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.191	Stößel	Poussoir	Tappet	15221-1555-1	4
2	090.83.190	Stößelstange	Tige de culbuteur	Rod	15221-1511-2	4
4	090.83.192	Nockenwelle vollst. bestehend aus Teil 4-9	Arbre à cames ens. comprenant les pièces 4-9	Camshaft assy. included parts 4-9	15221-1601-2	1
5	090.83.231	Stift	Goupille	Plug	15401-33632	2
6	090.83.199	Zahnrad	Pignon	Gear	15221-1651-5	1
7	090.83.068	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00720	1
8	090.83.197	Flansch	Flasque	Stopper	15221-1627-3	1
9	090.83.048	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04612-00240	1
10	090.83.850	Schraube	Vis	Bolt	01123-50818	2
11	090.83.196	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-1625-1	
12	090.83.218	Zahnrad vollst. mit Teil 14	Pignon ens. avec pièce 14	Idle gear assy. with part 14	15221-2401-1	1
14	090.83.223	Büchse	Douille	Bush	15221-2428-1	2
15	090.83.226	Scheibe 1	Rondelle 1	Collar 1	15521-2436-1	1
16	090.83.227	Scheibe 2	Rondelle 2	Collar 2	15521-2437-1	1
17	090.83.225	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15221-2432-1	1
18	090.83.222	Welle	Arbre	Shaft	15221-2425-5	1
19	090.83.850	Schraube	Vis	Bolt	01123-50818	3
20	090.83.224	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-2431-1	1
21	090.83.237	Dichtung	Joint	Gasket	15221-3515-2	1
22	090.83.493	Schraube	Vis	Bolt	01053-50640	4
23	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	4
24	090.83.911	Zahnrad	Pignon	Gear	19202-3566-1	1
25	090.83.066	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00410	1

EB 2207.20

4 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	090.83.240	Mutter	Ecrou	Nut	15221-3568-1	1
27	090.83.239	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-3567-1	1
28	090.83.236	Ölpumpe vollst.	Pompe à huile ens.	Oil pump assy.	15221-35012	1

EB 2207.20

4 2/2

EB 2208.20

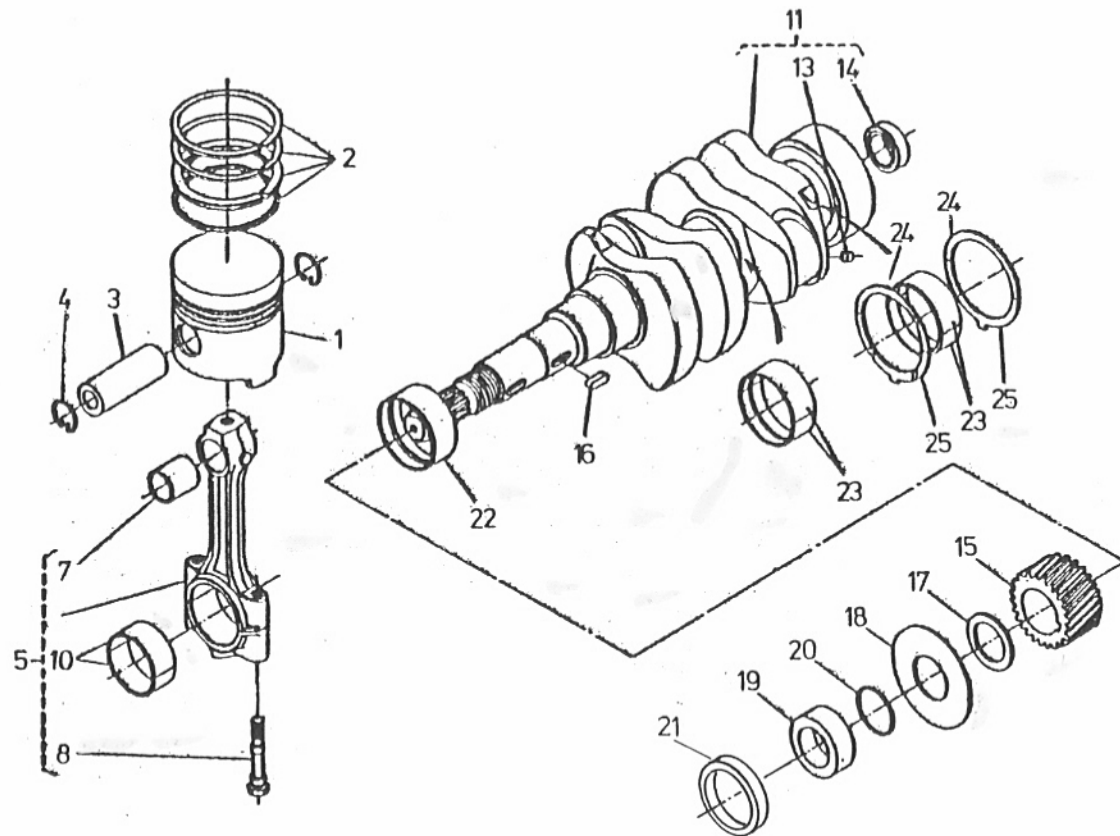


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.885	Kolben STD	Piston STD	Piston STD	15201-2111-1	2
1	090.83.920	Kolben 0,5 Übergröße	Piston 0,5 OS	Piston 0,5 OS	15201-2191-1	2
2	090.83.886	Kolbenringsatz STD	Jeu de segments STD	Piston ring assy. STD	15201-2105-1	2
2	090.83.921	Kolbenringsatz 0,5 Übergr.	Jeu de segments 0,5 OS	Piston ring 0,5 OS	15201-2109-1	2
3	090.83.202	Kolbenbolzen	Axe de piston	Piston pin	15521-2131-1	2
4	090.83.203	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15221-2133-1	4
5	090.83.205	Pleuelstange vollst. bestehend aus Teil 5-10	Bielle ens. comprenant les pièces 5-10	Connecting rod assy. included parts 5-10	15521-2201-1	2
7	090.83.204	Büchse	Douille	Bush	15221-2135-2	1
8	090.83.207	Schraube	Vis	Bolt	15521-2214-1	2
10	090.83.209	Lagerschalen STD	Coussinet STD	Metal STD	15221-2231-1	2
10	090.83.917	Lagerschalen 0,2 Unterm.	Coussinet 0,2 US	Metal 0,2 US	15221-2297-1	2
11	090.83.410	Kurbelwelle vollst. bestehend aus Teil 11-14 (gültig bis Motor Nr. 17644)	Vilebrequin ens. comprenant les pièces 11-14 (jusqu'au No. moteur 17644)	Crank shaft assy. included parts 11-14 (Valid till engine No. 17644)	15291-2301-2	1
11	090.83.912	Kurbelwelle vollst. (gültig ab Motor Nr. 17645)	Vilebrequin ens. (Val. seul. à partir du No. moteur 17645)	Crank shaft assy. (Valid from engine No. 17645)	15296-2301-1	1
13	090.83.231	Stift	Goupille	Plug	15221-3363-1	2
14	26.1107.02	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6002 2RS DIN625	1
15	090.83.851	Zahnrad	Pignon	Gear	15521-2411-1	1
16	090.83.068	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00720	1
17	090.83.220	Ring	Anneau	Collar	15221-2413-1	1

E 2208.20 a

4 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
18	090.83.211	Ölabstreifring	Segment étanche	Oil slinger	15221-2331-2	1
19	090.83.210	Ring (gültig bis Motor Nr. 17644)	Anneau (jusqu'au No. moteur 17644)	Collar (Valid till engine No. 17644)	15221-2325-1	1
19	090.83.913	Ring (gültig ab Motor Nr. 17645)	Anneau (Val. seul. à partir du No. moteur 17645)	Collar (Valid from engine No. 17645)	19202-2325-1	1
20	090.83.056	O-Ring	Anneau-O	O-Ring	04811-10300	1
21	090.83.084	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	09550-00001	1
22	090.83.214	Lagerschalen STD	Coussinet STD	Metal STD	15221-2347-1	1
22	090.83.918	Lagerschalen 0,2 Unterm.	Coussinet 0,2 US	Metal 0,2 US	15221-2391-1	1
23	090.83.215	Lagerschalen STD	Coussinet STD	Metal STD	15221-2348-1	4
23	090.83.919	Lagerschalen 0,2 Unterm.	Coussinet 0,2 US	Metal 0,2 US	15221-2393-1	4
24	090.83.216	Ausgleichscheibe	Rondelle réglage	Metal	15521-2353-1	2
25	090.83.217	Ausgleichscheibe (gültig bis Motor Nr. 17644)	Rondelle réglage (jusqu'au No. moteur 17644)	Metal (Valid till engine No. 17644)	15521-2254-1	2
25	090.83.914	Ausgleichscheibe (gültig ab Motor Nr. 17645)	Rondelle réglage (Val. seul. à partir du No. moteur 17645)	Metal (Valid from engine No. 17645)	19202-2354-1	2

EB 2209.20

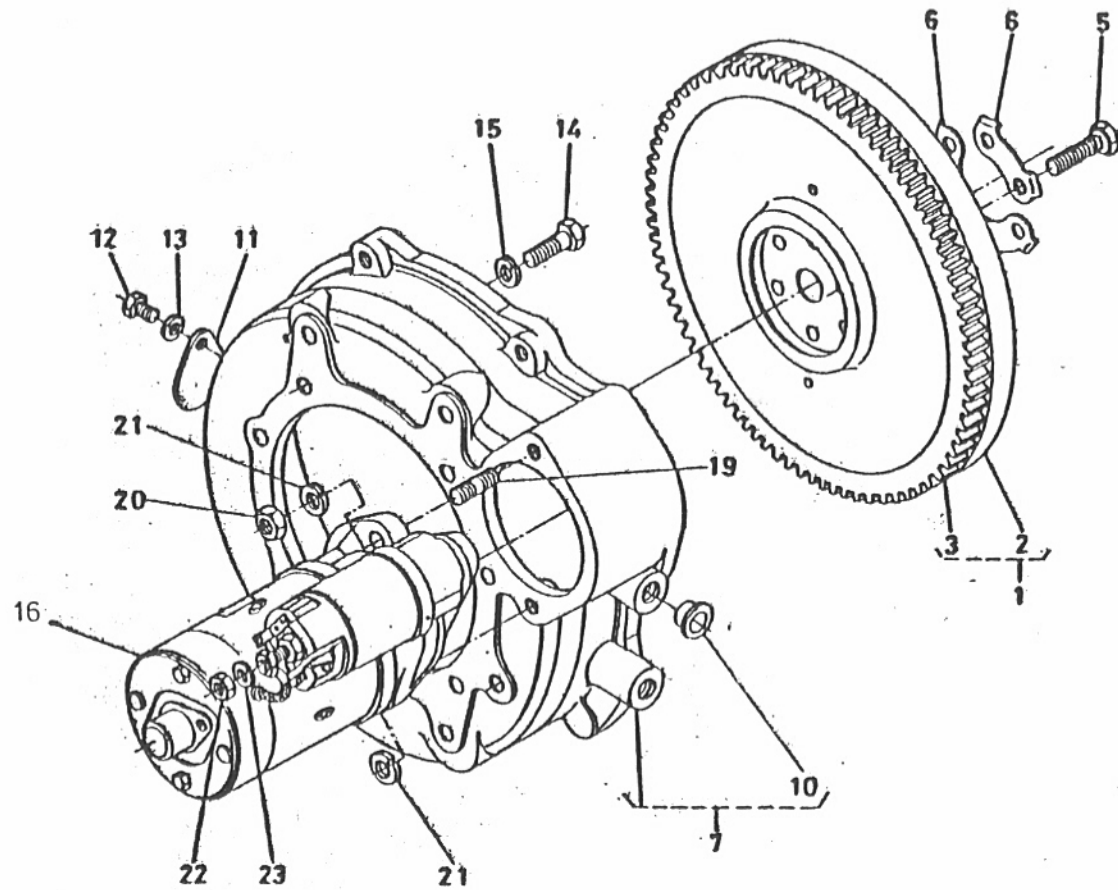


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.416	Schwungrad vollst. bestehend aus Teil 2 + 3	Volant ens. comprenant les pièces 2 + 3	Flywheel assy. included parts 2 + 3	15299-2501-1	1
3	090.83.324	Zahnkranz	Couronne	Ring gear	15221-6382-3	1
5	090.83.421	Schraube	Vis	Bolt	15321-2516-2	6
6	090.83.422	Sicherungsblech	Tôle d'arret	Washer	15321-2517-1	3
7	090.83.415	Gehäuse vollst. mit Teil 10	Carter ens. avec pièce 10	Flywheel housing assy. with part 10	15299-0460-1	1
10	090.83.472	Stopfen	Bouchon	Plug	31220-1429-3	4
11	090.83.471	Deckel	Couvercle	Cover	31220-1417-2	1
12	21.1451.68	Schraube	Vis	Bolt	M 8x16 DIN 933	1
13	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1
14	090.83.016	Schraube	Vis	Bolt	01073-51030	11
15	090.83.043	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50100	11
16	090.83.888	Anlasser vollst.	Démarrreur ens.	Starter assy.	15201-6301-1	1
19	090.83.026	Stiftschraube	Goujon	Stud	01517-51025	2
20	090.83.035	Mutter	Ecrou	Nut	02176-50100	1
21	090.83.043	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50100	1
22	24.1421.18	Mutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
23	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1

EB 2210.20

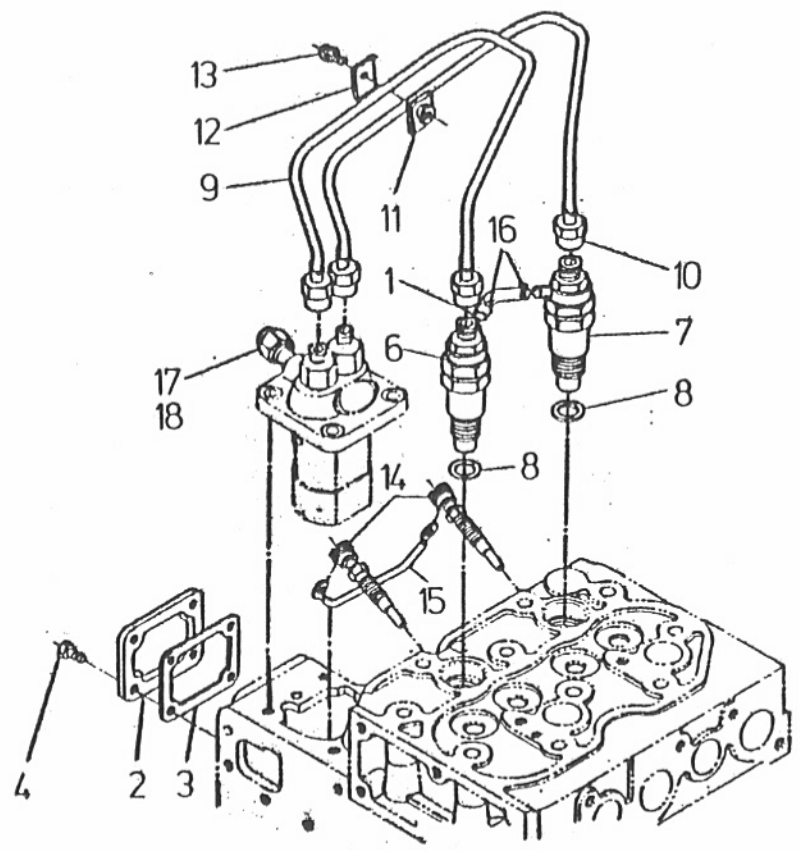


Bild Fig. No.	Stück-Nr. pièces arts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	R00.38.159	Leitung	Conduite	Pipe		1
2	090.83.265	Deckel	Couvercle	Cover	15221-5165-1	1
3	090.83.266	Dichtung	Joint	Gasket	15221-5166-1	1
4	090.83.853	Schraube	Vis	Bolt	01023-50612	4
6	090.83.401	Einspritzdüse vollst.	Injecteur ens.	Nozzle holder assy.	15271-5300-1	1
7	090.83.403	Einspritzdüse vollst.	Injecteur ens.	Nozzle holder assy.	15271-5302-1	1
8	090.83.466	Dichtung	Joint	Gasket	17011-5362-1	2
9	090.83.277	Einspritzleitung	Conduite injection	Pipe	15221-5371-1	1
10	090.83.278	Einspritzleitung	Conduite injection	Pipe	15221-5372-1	1
11	090.95.253	Klemme	Collier	Clamp	915 419 / 0720	1
12	090.83.111	Klemme	Collier	Clamp	15121-5386-1	1
13	090.83.036	Schraube	Vis	Screw	03024-50520	1
14	090.83.337	Glühstift	Bougie à incendance	Glow plug	15221-6551-2	2
15	090.83.463	Kabel	Cable	Cord	15401-6556-1	1
16	090.83.400	Klemme	Clip	Clip	15271-4271-1	2
17	090.83.086	Verbindungsstück	Joint raccord	Connector	14111-4241-3	1
18	090.83.468	Dichtung	Joint	Packing	17105-3368-2	2

EB 2211.20

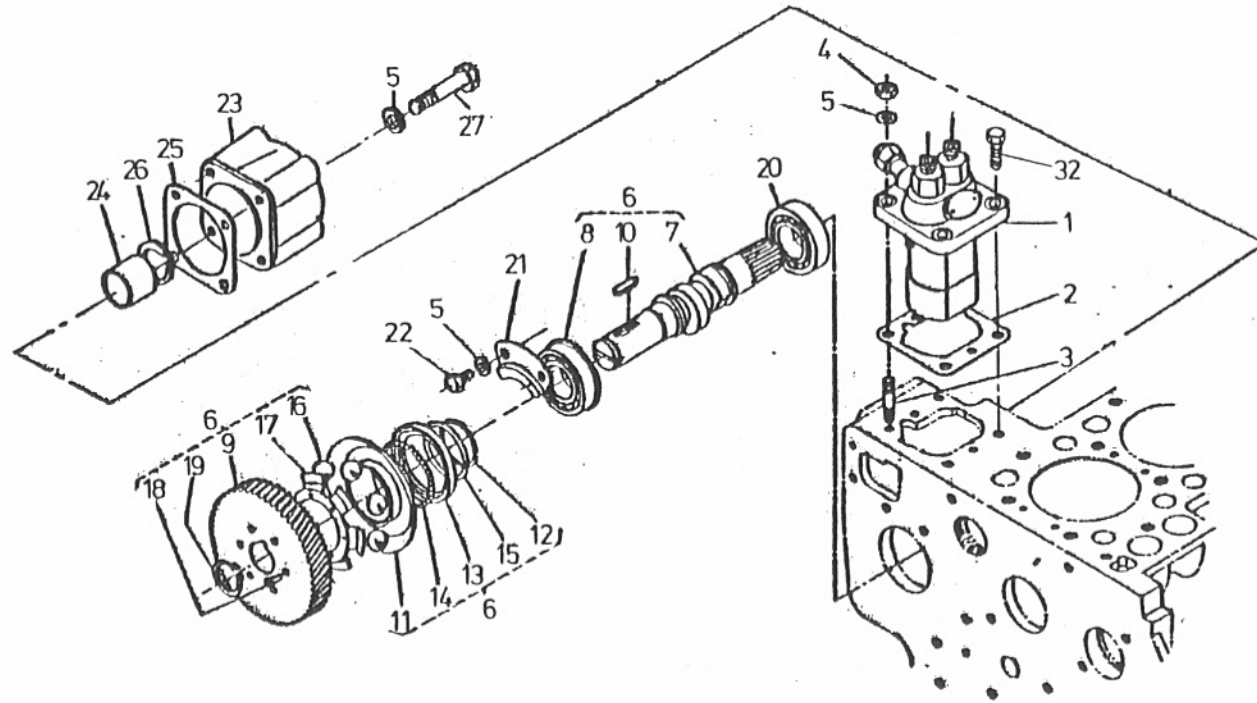


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.246	Einspritzpumpe vollst.	Pompe à injection ens.	Injection pump assy.	15221-51012	1
2	090.83.270	Unterlage	Cale	Shim	15221-5211-3	5
3	090.83.024	Stiftschraube	Goujon	Stud	01513-50822	2
4	24.1421.18	Mutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	2
5	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	10
6	090.83.193	Nockenwelle vollst. bestehend aus Teil 7-19	Arbre à cames ens. comprenant les pièces 7-19	Fuel camshaft assy. included parts 7-19	15221-1602-3	1
7	090.83.195	Nockenwelle	Arbre à cames	Fuel camshaft	15221-1617-5	1
8	26.1023.05	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6205 N DIN 625	1
9	090.83.252	Zahnrad	Pignon	Gear	15221-5115-6	1
10	090.83.067	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00525	1
11	090.83.285	Reglerplatte	Disque réglage	Governor sleeve	15221-5545-3	1
12	090.83.286	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15221-5547-1	1
13	090.83.288	Gehäuse	Corps	Case	15221-5569-2	1
14	090.83.073	Kugel	Bille	Ball	07715-03205	39
15	090.83.289	Sicherungsring	Circlips	Circlip	15221-5574-1	1
16	090.83.074	Kugel	Bille	Ball	07715-03219	6
17	090.83.287	Führungsplatte	Plaquette guidage	Guide	15221-5565-1	1
18	090.83.064	Niet	Rivet	Rivet	05611-10310	6
19	090.83.048	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04612-00240	1
20	26.1020.05	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6205 DIN 625	1
21	090.83.198	Reglerplatte	Disque réglage	Stopper	15221-1632-1	1
22	090.83.007	Schraube	Vis	Bolt	01123-50814	2
23	090.83.889	Deckel	Couvercle	Cover	15225-1621-2	1
24	090.83.389	Distanzring	Entretoise	Collar	15225-1619-2	1

EB 2211.20

4 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
25	090.83.487	Dichtung	Joint	Packing	34150-3786-2	1
26	090.83.049	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04612-00250	1
27	090.83.017	Schraube	Vis	Bolt	01153-50865	4
32	090.83.736	Schraube	Vis	Bolt	01123-50822	2

EB 2212.20

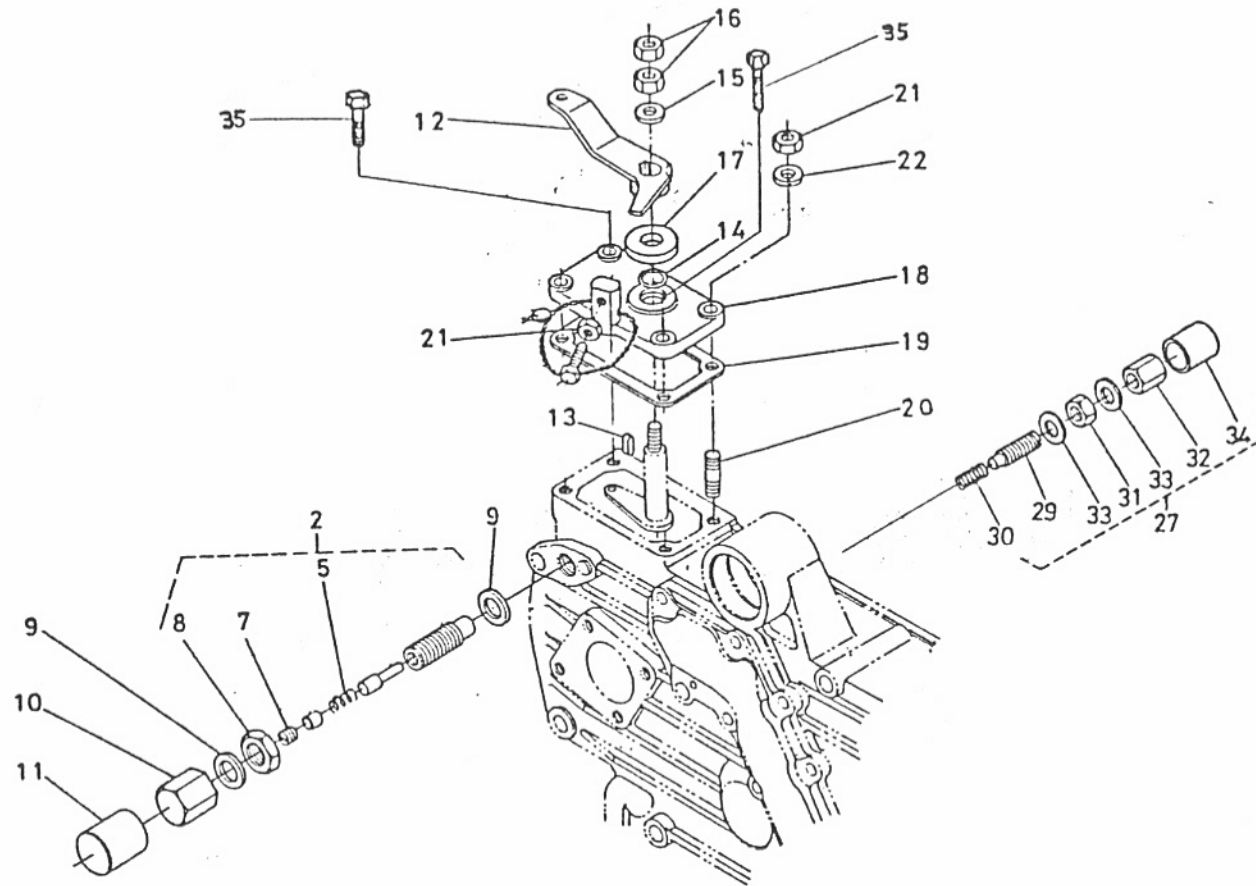


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
2	090.83.279	Düsensatz vollst.	Jeu de duses ens.	Apparatus assy.	15221-5403-1	1
9	090.83.281	Dichtung	Joint	Gasket	15221-5415-1	2
10	090.83.087	Mutter	Ecrou	Nut	14301-5422-3	1
11	090.83.089	Kappe	Chapeau	Cap	14301-5442-1	1
12	090.83.303	Hebel	Levier	Lever	15221-5715-1	1
13	090.83.065	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00408	1
14	090.83.052	O-Ring	Anneau-O	O-Ring	04811-00120	1
15	090.83.040	Scheibe	Rondelle	Washer	04013-50080	1
16	090.83.030	Mutter	Ecrou	Nut	02112-50080	2
17	090.83.467	Reibscheibe	Disque de friction	Friction plate	17011-5738-2	1
18	090.83.302	Reglerplatte	Plaque commandes	Speed control plate	15221-5711-1	1
19	090.83.304	Dichtung	Joint	Gasket	15221-5721-1	1
20	090.83.355	Stiftschraube	Goujon	Stud	15221-8821-1	2
21	090.83.031	Mutter	Ecrou	Nut	02056-50060	3
22	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	2
24	090.83.107	Regulierschraube	Vis de réglage	Stopper	15108-5728-3	1
25	000.75.004	Plombendraht	Fil plombé	Wire		1
26	000.75.005	Plombe	Plombe	Lead		1
27	090.83.423	Düsensatz vollst. bestehend aus Teil 29-34	Jeu de duses ens. comprenant les pièces 29-34	Idle apparatus assy. included parts 29-34	15321-5409-1	1
29	090.83.461	Stellschraube	Vis de réglage	Bolt	15401-5425-1	1
30	090.83.425	Feder	Ressort	Spring	15321-5426-1	1
31	090.83.464	Mutter	Ecrou	Nut	15401-9201-1	1
32	090.83.465	Mutter	Ecrou	Nut	15401-9233-1	2

EB 2212.20

4 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
33	090.83.097	Dichtung	Joint	Gasket	15021-3366-1	2
34	090.83.894	Kappe	Chapeau	Cap	15521-5427-1	1
35	090.83.594	Schraube	Vis	Bolt	01023-50620	2

EB 2212.20

4 2/2

EB 2213.20

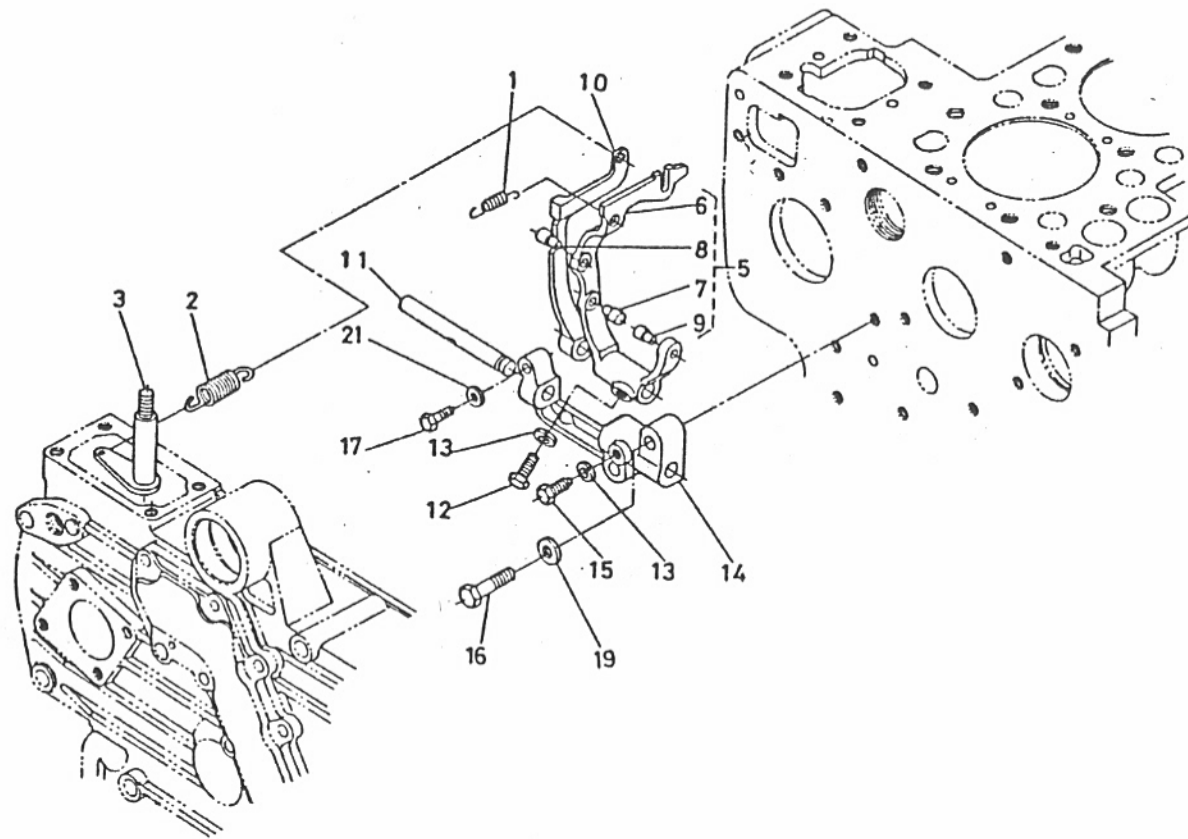


Bild Fig. No.	Teile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.301	Feder	Ressort	Spring	15221-5648-2	1
2	090.83.895	Feder	Ressort	Spring	15221-5641-1	1
3	090.83.290	Reglerhebel vollst.	Levier régulateur ens.	Governor lever assy.	15221-56023	1
4	090.83.292	Hebel kpl. bestehend aus Teil 5-15	Levier cpl. comprenant les pièces 5-15	Fork lever assy. included parts 5-15	15221-5605-3	1
5	090.83.291	Hebel vollst. bestehend aus Teil 6-9	Levier ens. comprenant les pièces 6-9	Fork lever assy. included parts 6-9	15221-5604-1	1
10	090.83.294	Hebel	Levier	Lever	15221-5613-4	1
11	090.83.295	Welle	Arbre	Shaft	15221-5615-1	1
12	090.83.100	Schraube	Vis	Bolt	15021-5624-3	1
13	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	2
14	090.83.298	Halter	Support	Holder	15221-5623-4	1
15	090.83.346	Schraube	Vis	Bolt	15221-6641-1	1
16	090.83.854	Schraube	Vis	Bolt	01123-50832	2
17	090.83.606	Schraube	Vis	Bolt	01023-50628	1
19	090.83.039	Scheibe	Rondelle	Washer	04012-50080	2
21	090.83.038	Scheibe	Rondelle	Washer	04012-50060	1

EB 2214.30-0

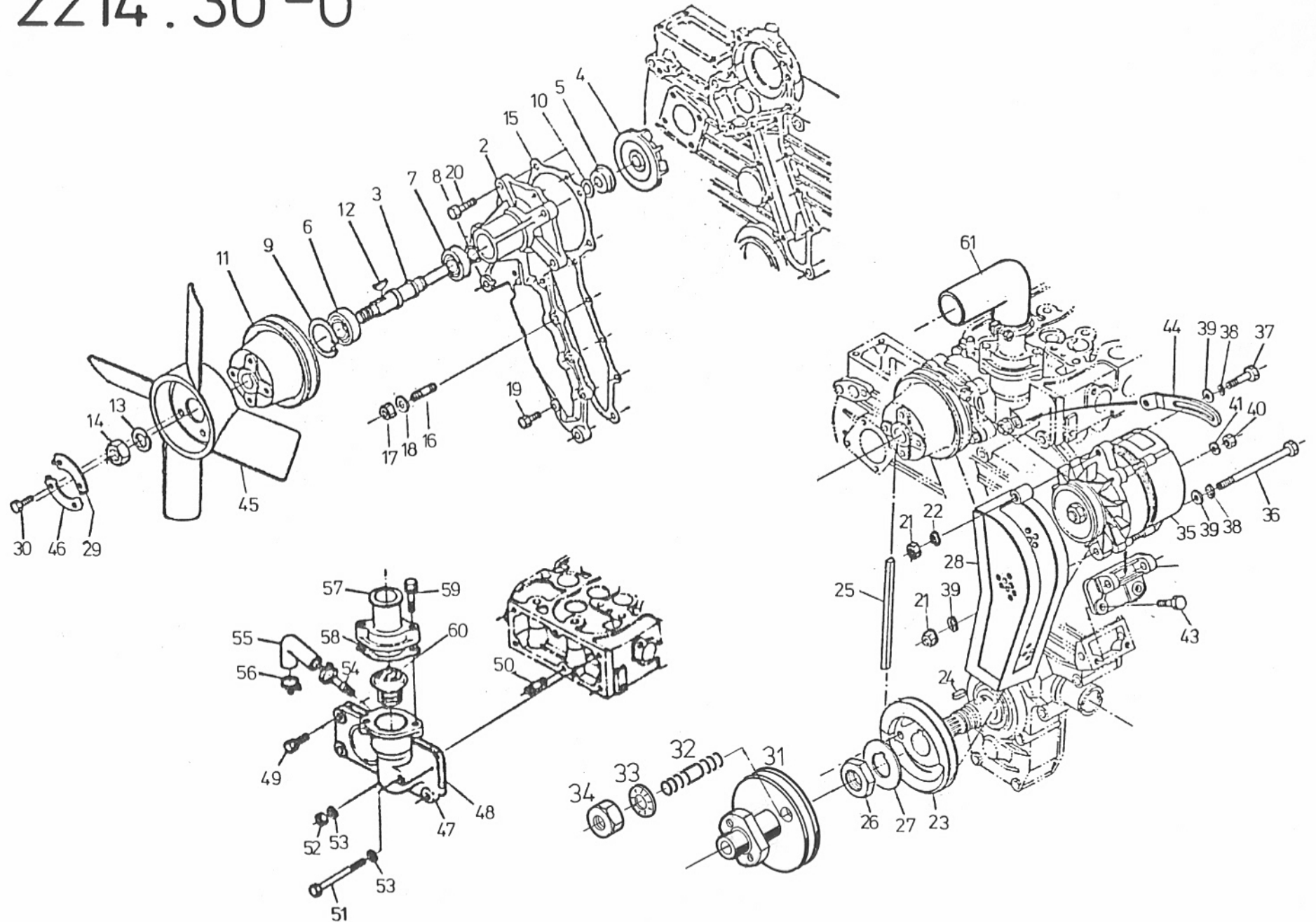


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	090.83.855	Wasserpumpe vollst. bestehend aus Teil 2-14	Pompe à eau ens. comprenant les pièces 2-14	Water pump assy. included parts 2-14	15341-73031	1
3	090.83.452	Welle	Arbre	Shaft	15321-7348-1	1
4	090.83.453	Rad	Lanceur	Impeller	15321-7351-1	1
5	090.83.112	Dichtring	Bague détanchéité	Set seal	15121-7305-1	1
6	26.1037.03	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6302 2RS DIN 625	1
7	26.1027.02	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6202 2RS DIN 625	1
8	090.83.047	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04612-00150	1
9	090.83.045	Sicherungsring	Circlips	Circlip	04611-00420	1
10	090.83.085	Schleuder	Plongeur	Slinger	10231-7362-1	1
11	090.83.455	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley	15321-7425-2	1
12	090.83.069	Scheibenfeder	Clavette disque	Key	05811-00416	1
13	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 · DIN 127	1
14	090.83.033	Mutter	Ecrou	Nut	02076-50140	1
15	090.83.857	Dichtung	Joint	Packing	15341-73431	1
16	090.83.355	Stiftschraube	Vis	Stud	15221-88211	5
17	090.83.031	Mutter	Ecrou	Nut	02056-50060	5
18	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	5
19	090.83.858	Schraube	Vis	Bolt	01023-50618	1
20	090.83.759	Schraube	Vis	Bolt	01123-50828	1
21	090.83.899	Mutter	Ecrou	Nut	02156-50080	2
22	090.83.040	Scheibe	Rondelle	Washer	04013-50080	2
23	090.83.494	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley	15228-7428-2	1
24	090.83.068	Paßfeder	Clavette	Key	05712-00720	1
25	090.83.443	Keilriemen	Courroie	Belt	15321-7253-2	1

Bild Fig. No.	Teil-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	090.83.212	Mutter	Ecrou	Nut	15221-2336-1	1
27	090.83.213	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-2338-1	1
28	025.11.065	Riemenschutz	Protecteur	Cover		1
29	090.83.897	Sicherungsblech	Tole d'arret	Washer	15321-7423-3	1
30	090.83.898	Schraube	Vis	Bolt	01053-50610	4
31	025.20.061	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley		1
32	23.1441.44	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 8x35 DIN 939	2
33	24.8190.18	Sicherungsscheibe	Circlips	Circlip	ø 8 Schnorr	2
34	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	2
35	090.83.426	Lichtmaschine vollst.	Dynamo ens.	Dynamo assy.	15321-6401-2	1
36	090.83.859	Schraube	Vis	Bolt	15221-91031	1
37	090.83.860	Schraube	Vis	Bolt	01153-50835	1
38	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
39	090.83.039	Scheibe	Rondelle	Washer	04012-50080	4
40	090.83.031	Mutter	Ecrou	Nut	02056-50060	1
41	090.83.041	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	04512-50060	1
42	090.83.436	Halter	Support	Support	15321-6435-2	1
43	090.83.846	Schraube	Vis	Bolt	01123-50825	2
44	090.83.437	Befestigungsbügel	Plaque fixation	Stay	15321-6442-1	1
45	090.83.900	Ventilator	Ventilateur	Fan	15228-7411-1	1
46	090.83.454	Sicherungsblech	Tole d'arret	Washer	15321-7424-3	1
47	090.83.444	Flansch	Flasque	Flange	15321-7291-1	1
48	090.83.352	Dichtung	Joint	Gasket	15221-7292-1	1
49	090.83.010	Schraube	Vis	Bolt	01123-50822	4
50	090.83.024	Stiftschraube	Goujon	Stud	01513-50822	1
51	090.83.861	Schraube	Vis	Bolt	01153-50870	1

EB 2214.30

13 2/3

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
52	090.83.899	Mutter	Ecrou	Nut	021056-50080	1
53	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
54	090.83.449	Rohr	Tuyau	Pipe	15321-7334-1	1
55	090.83.420	Schlauchkrümmer	Tuyau	Pip	15321-7335-1	1
56	090.83.109	Schlauchselle	Collier	Band	15109-7336-4	2
57	090.83.447	Deckel	Couvercle	Cover	15321-7326-2	1
58	090.83.448	Dichtung	Joint	Packing	15321-7327-1	1
59	090.83.862	Schraube	Vis	Bolt	01123-50835	2
60	090.83.445	Kühlwasserthermostat	Thermostat	Thermostat	15321-7301-1	1
61	090.83.904	Schlauchkrümmer	Tuyau	Hose	19201-7294-1	1

EB 2216.20

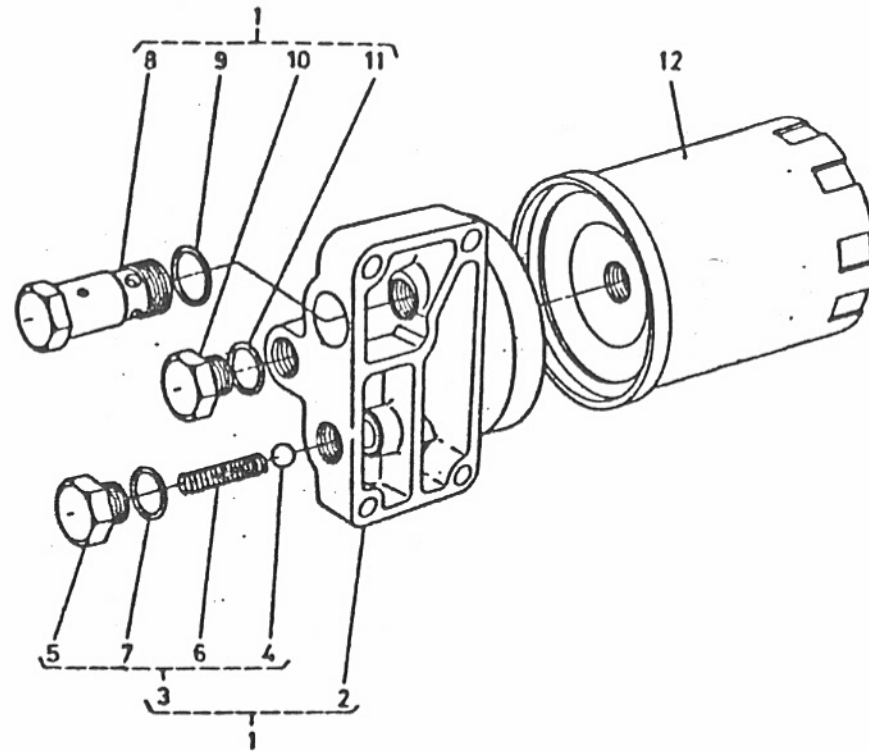


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.119	Filtergehäuse vollst. bestehend aus Teil 2-11	Carter de filtre ens. comprenant les pièces 2-11	Filter cover assy. included parts 2-11	15213-3207-2	1
2	090.83.121	Gehäuse	Carter	Cover	15213-3235-1	1
3	090.83.101	Ventil vollst. bestehend aus Teil 4-7	Soupape ens. comprenant les pièces 4-7	Safety valve assy. included parts 4-7	15101-3270-1	1
4	090.83.105	Kugel	Bille	Ball	15101-3697-1	1
5	090.83.102	Verschlussschraube	Bouchon de vidange	Plug	15101-3691-1	1
6	090.83.104	Feder	Ressort	Spring	15101-3695-1	1
7	090.83.103	O-Ring	Anneau-O	O-Ring	15101-3692-1	1
8	090.83.124	Ventil vollst.	Soupape ens.	Valve assy.	15213-3607-3	1
9	090.83.125	O-Ring	Anneau-O	O-Ring	15213-3637-1	1
10	090.83.123	Verschlussschraube	Bouchon de vidange	Plug	15213-3294-1	1
11	090.83.126	O-Ring	Anneau-O	O-Ring	15213-3692-1	1
12	000.14.128	Motorölfilter	Filtre d'huile	Oil filter	Mann W 719/5	1

EB 2217.20

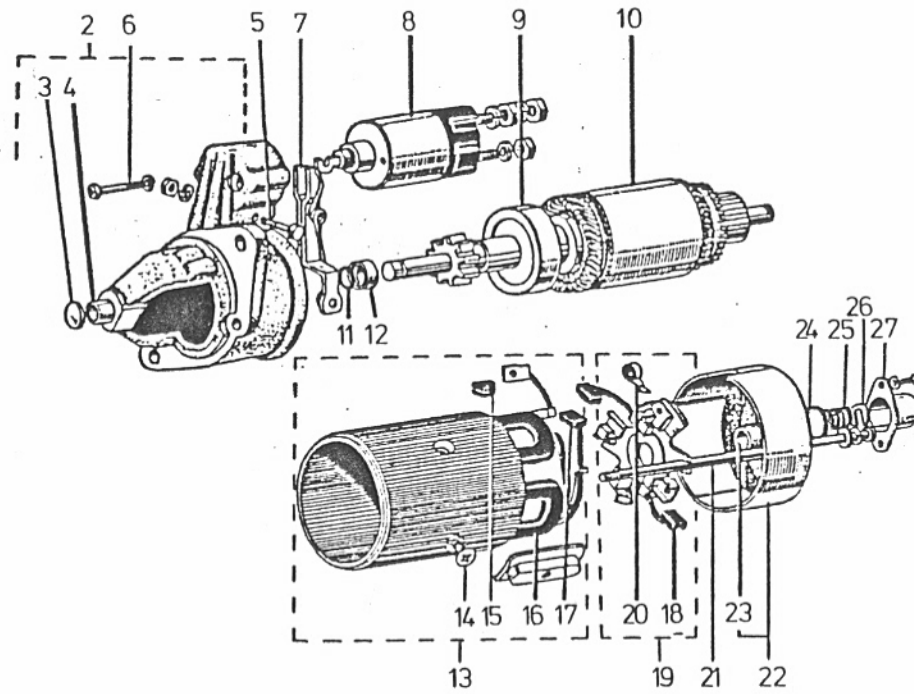


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces arts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm. Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	090.83.888	Anlaßer kpl.	Démarrreur cpl.	Starter cpl.		1
2	090.83.307	Gehäusehälfte vollst. (mit Teil 3 und 4)	Carter ens. (avec pièces 3 et 4)	Frame assy. (with part 3 and 4)		1
3	090.83.375	Verschlußkappe	Bouchon	Plug		1
4	090.83.315	Büchse	Coussinet	Bush		1
5	090.83.362	Schraubensatz	Collection vis	Bolt set		1
6	090.83.358	Schraube	Vis	Bolt		2
7	090.83.309	Schalthebel	Levier	Lever		1
8	090.83.306	Kontaktgeber	Contacteur	Switch		1
9	090.83.308	Kupplungsscheibe (mit Ritzel)	Friction	Clutch	15221-6304-1	1
9a	090.83.922	Anlaßerritzel (neu)	Pignon (nouveau)	Pinion (new)	15201-6304-1	1
10	090.83.310	Anker	Induit	Armature		1
11	090.83.372	Sicherungsscheibe	Circlips	Pin		1
12	090.83.314	Lagerbüchse	Coussinet	Collar		1
13	090.83.311	Feldwicklung vollst. (mit Teil 14 - 17)	Inducteur ens. (avec les pièces 14 - 17)	Yoke assy. (included parts 14 - 17)		1
14	090.83.363	Schraube	Vis	Bolt		4
15	090.83.378	Gummidurchführung	Passe fil	Gasket		1
16	090.83.312	Feldwicklung	Inducteur	Coil		1
17	090.83.319	Kohlebürste	Balai	Brush		2
18	090.83.318	Kohlebürste	Balai	Brush		2
19	090.83.320	Bürstenhalter vollst.(mit Teil 18 und 20)	Support de balai ens. (avec les pièces 18 et 20)	Holder assy. (with part 18 and 20)		1
20	090.83.321	Feder	Ressort	Spring		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
21	090.83.317	Schraube	Vis	Bolt		2
22	090.83.313	Gehäusehälfte vollst. (mit Teil 23)	Carter ens. (avec pièce 23)	Frame assy. (with part 23)		1
23	090.83.316	Büchse	Coussinet	Bush		1
24	090.83.356	Dichtung	Joint	Gasket		1
25	090.83.322	Feder	Ressort	Spring		1
26	090.83.369	Scheibe	Rondelle	Washer		1
27	090.83.323	Verschlußkappe	Couvercle	Cap		1

EB 2218.20

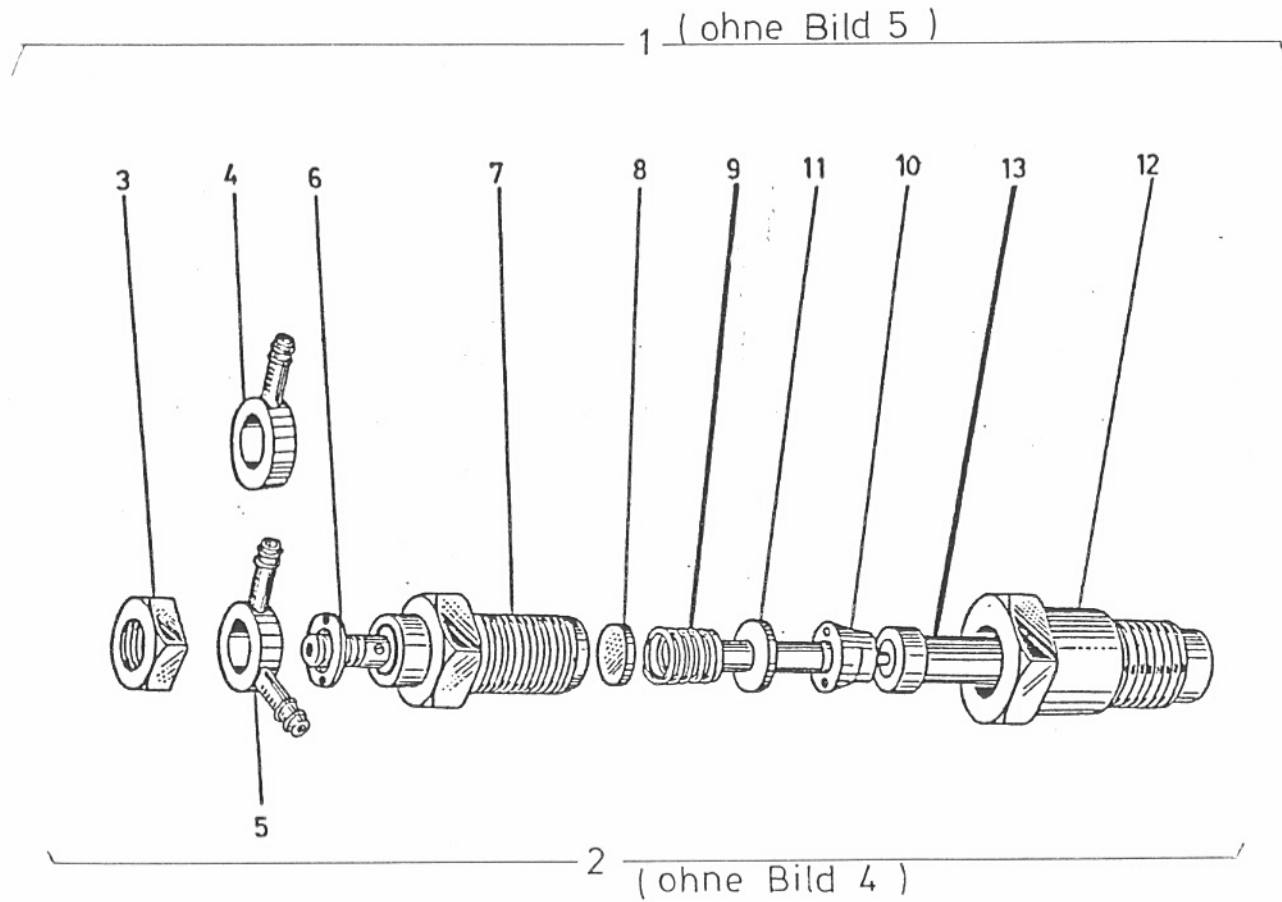


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Descript	Stück Nbr. Nbr.
1	090.83.402	Einspritzdüse vollst. bestehend aus Teil 3, 4, 6 - 12	Injecteur ens. comprenant les pièces 3, 4, 6 - 12	Nozzle holder assy. included parts 3, 4, 6 - 12	15271-5301-1	1
2	090.83.404	Einspritzdüse vollst. bestehend aus Teil 3, 5 - 12	Injecteur ens. comprenant les pièces 3, 5 - 12	Nozzle holder assy. included parts 3, 5 - 12	15271-5303-1	1
3	090.83.366	Mutter	Ecrou	Nut	15221-9202-1	1
4	090.83.373	Leckölanschluß	Pipe retour comb.	Joint, eye	15221-9568-1	1
5	090.83.374	Leckölanschluß	Pipe retour comb.	Joint, eye	15221-9569-1	1
6	090.83.368	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-9402-1	1
7	090.83.271	Düsenkörper	Palier	Boddy	15221-5314-1	1
8	090.83.274	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-5323-1	1
9	090.83.273	Feder	Ressort	Spring	15221-5317-1	1
10	090.83.276	Distanzstück	Entretoise	Distance piece	15221-5335-1	1
11	090.83.272	Druckbolzen	Tige poussoir	Rod	15221-5316-1	1
12	090.83.275	Mutter	Ecrou	Nut	15221-5328-1	1
13	090.83.098	Düse	Element d'inject.	Nozzle piece	15021-5361-1	1

EB 2219.20

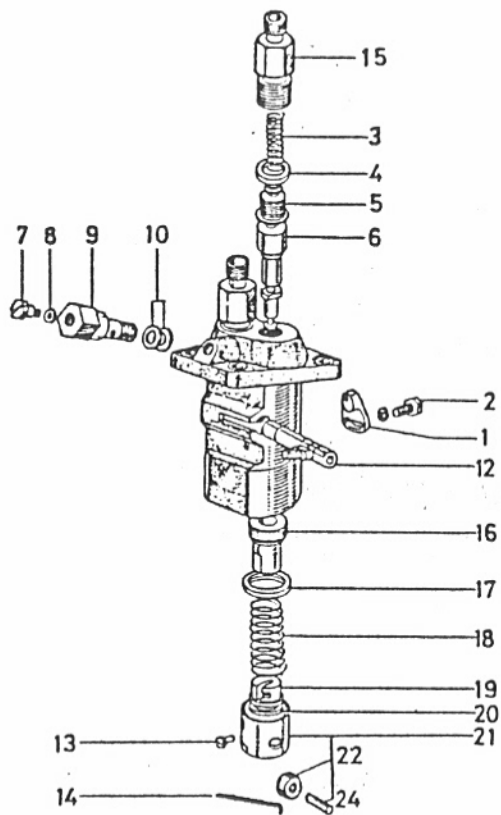


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm. Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	090.83.246	Einspritzpumpe vollst.	Pompe à injection ens.	Injection pump assy.	15221-5101-2	1
1	090.83.263	Platte	Plaque	Plate	15221-5139-1	1
2	090.83.359	Schraube	Vis	Bolt	15221-9103-1	1
3	090.83.254	Feder	Ressort	Spring	15221-5123-1	2
4	090.83.255	Dichtung	Joint	Gasket	15221-5124-1	2
5	090.83.247	Druckventil	Soupape	Valve	15221-5103-1	2
6	090.83.248	Pumpenkolben	Piston de pompe	Element	15221-5105-1	2
7	090.83.261	Schraube	Vis	Screw	15221-5135-1	1
8	090.83.377	Dichtung	Joint	Gasket	15221-9666-1	1
9	090.83.260	Schraube	Vis	Screw	15221-5132-1	1
10	090.83.376	Dichtung	Joint	Gasket	15221-9665-1	2
12	090.83.249	Regelstange	Tige de réglage	Rack	15221-5106-1	1
13	090.83.256	Stift	Goupille	Pin	15221-5125-1	2
14	090.83.160	Stift	Goupille	Pin	15221-5143-1	1
15	090.83.253	Rohranschluß	Raccord	Holder	15221-5122-1	2
16	090.83.262	Regelhülse	Manchon réglage	Sleeve	15221-5138-1	2
17	090.83.257	Träger	Siège	Seat	15221-5127-1	2
18	090.83.258	Feder	Ressort	Spring	15221-5128-1	2
19	090.83.259	Träger	Siège	Seat	15221-5129-1	2
20	090.83.264	Scheibe	Rondelle	Shim	15221-5149-1	1
21	090.83.250	Stößel vollst. mit Teil 22 + 24	Poussoir ens. se composant des pièces 22 + 24	Tappet assy. included parts 22 + 24	15221-5107-1	2
22	090.83.268	Rolle	Galet	Roller	15221-51962	2
24	090.83.269	Lagerbolzen	Axe de galet	Pin	15221-5197-1	2

EB 2220.20

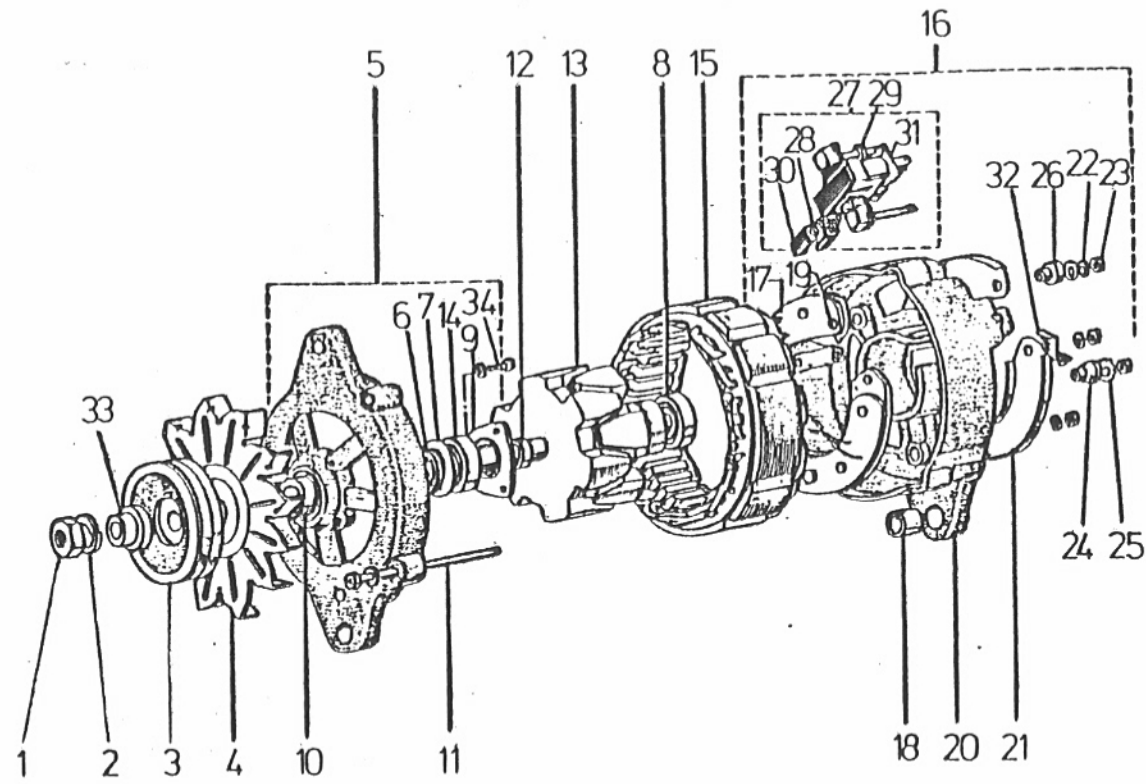


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	090.83.426	Lichtmaschine vollst.	Dynamo ens.	Dynamo assy.	15321-6401-2	1
1	090.83.365	Mutter	Ecrou	Nut	15221-9201-1	1
2	090.83.370	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	15221-9407-1	1
3	090.83.326	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley	15221-6411-2	1
4	090.83.327	Lüfterrad	Ventilateur	Fan	15221-6413-2	1
5	090.83.427	Lagerplatte	Palier	Frame	15321-6402-2	1
6	090.83.333	Filzring	Joint feutre	Felt	15221-6479-1	1
7	090.83.334	Scheibe	Rondelle	Cover	15221-6483-1	1
8	26.1020.01	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6201 DIN 625	1
9	090.83.332	Platte	Plaque	Plate	15221-6471-1	1
10	090.83.328	Büchse	Douille	Collar	15221-6415-2	1
11	090.83.434	Schraube	Vis	Bolt	15321-6426-1	2
12	090.83.329	Distanzbüchse	Entretoise	Spacer	15221-6416-1	1
13	090.83.428	Anker	Induit	Armature	15321-6403-2	1
14	090.83.080	Kugellager	Roulement à billes	Ball bearing	08141-06202	1
15	090.83.429	Feldwicklung	Inducteur	Yoke	15321-6405-1	1
16	090.83.431	Gehäuse vollst.	Carter ens.	Frame assy.	15321-6407-2	1
17	090.83.438	Lagerplatte vollst.	Palier ens.	Reltifier assy.	15321-6485-1	1
18	090.83.330	Büchse	Douille	Bush	15221-6421-1	1
19	090.83.439	Scheibe	Rondelle	Washer	15321-6488-1	1
20	090.83.430	Gehäuse	Carter	Frame	15321-6406-1	1
21	090.83.433	Lagerplatte	Palier	Cover	15321-6423-1	1
22	090.83.371	Federring	Rondelle	Spring washer	15221-9408-1	5
23	090.83.367	Mutter	Ecrou	Nut	15221-9203-1	5
24	090.83.440	Büchse	Douille	Bush	15321-6492-1	1

EB 2220.20

4 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
25	090.83.457	Scheibe	Rondelle	Washer	15321-9408-1	1
26	090.83.336	Büchse	Douille	Bush	15221-6491-1	1
27	090.83.435	Bürstenhalter vollst. bestehend aus Teil 28-31	Support de balai ens. comprenant les pièces 28-31	Brush holder assy. included parts 28-31	15321-6431-1	1
28	090.83.331	Feder	Ressort	Spring	15221-6433-1	2
29	090.83.335	Scheibe	Rondelle	Washer	15221-6487-1	2
30	090.83.325	Bürste	Balai	Brush	15221-6409-1	2
31	090.83.441	Bürstenhalter	Support de balai	Insulater	15321-6494-1	1
32	090.83.442	Klemme	Borne	Clamp	15321-6757-1	1
33	090.83.432	Büchse	Douille	Spacer	15321-6417-1	1

EB 2220.20

4 2/2

EB 2222.30 -0

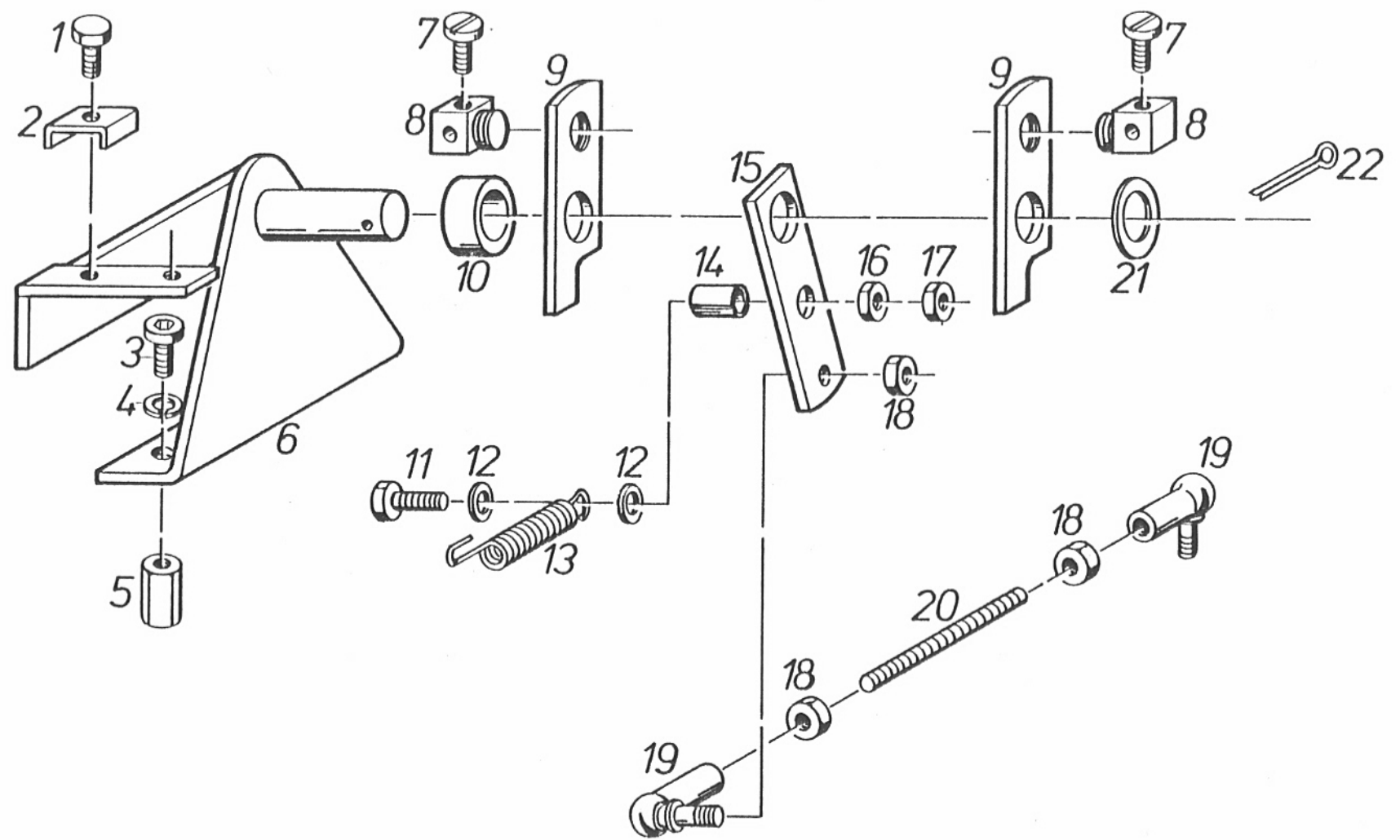


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	21.1441.45	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x12 DIN 933	2
2	090.46.296	Klemme	Collier	Clamp		2
3	21.5441.41	Zylinderschraube	Vis	Screw	M 8x16 DIN 912	2
4	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
5	000.02.330	Distanzstück	Ecrou	Nut		2
6	025.11.822	Gashebellager vollst.	Palier de levier ens.	Lever bearing assy.		1
7	21.6421.47	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM 4x10 DIN 84	2
8	025.11.054	Einschraubstück	Pièce de raccord	Connecting piece		2
9	025.11.051	Gashebel	Levier de gaz	Gas lever		2
10	025.11.050	Distanzbüchse	Entretoise	Spacer		1
11	21.1441.31	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 5x35 DIN 933	1
12	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 125	2
13	000.31.023	Zugfeder	Ressort	Spring		1
14	25.3196.55	Spannhülse	Goupille	Pin	8x16 DIN 7346	1
15	025.11.052	Gashebel	Levier de gaz	Gas lever		1
16	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 5 DIN 934	1
17	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 5 DIN 980	1
18	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 5 DIN 934	4
19	00056.006	Winkelgelenk	Rotule	Ball joint		2
20	025.11.053	Gasstange	Tringle de gaz	Gas rod		1
21	24.6273.44	Scheibe	Rondelle	Washer	13x19x0,5 DIN 988	1
22	24.6488.51	Splint	Goupille	Pin	4x20 DIN 94	1

EB 2222.30 - 0

13 1/1

EB 2223.30-0

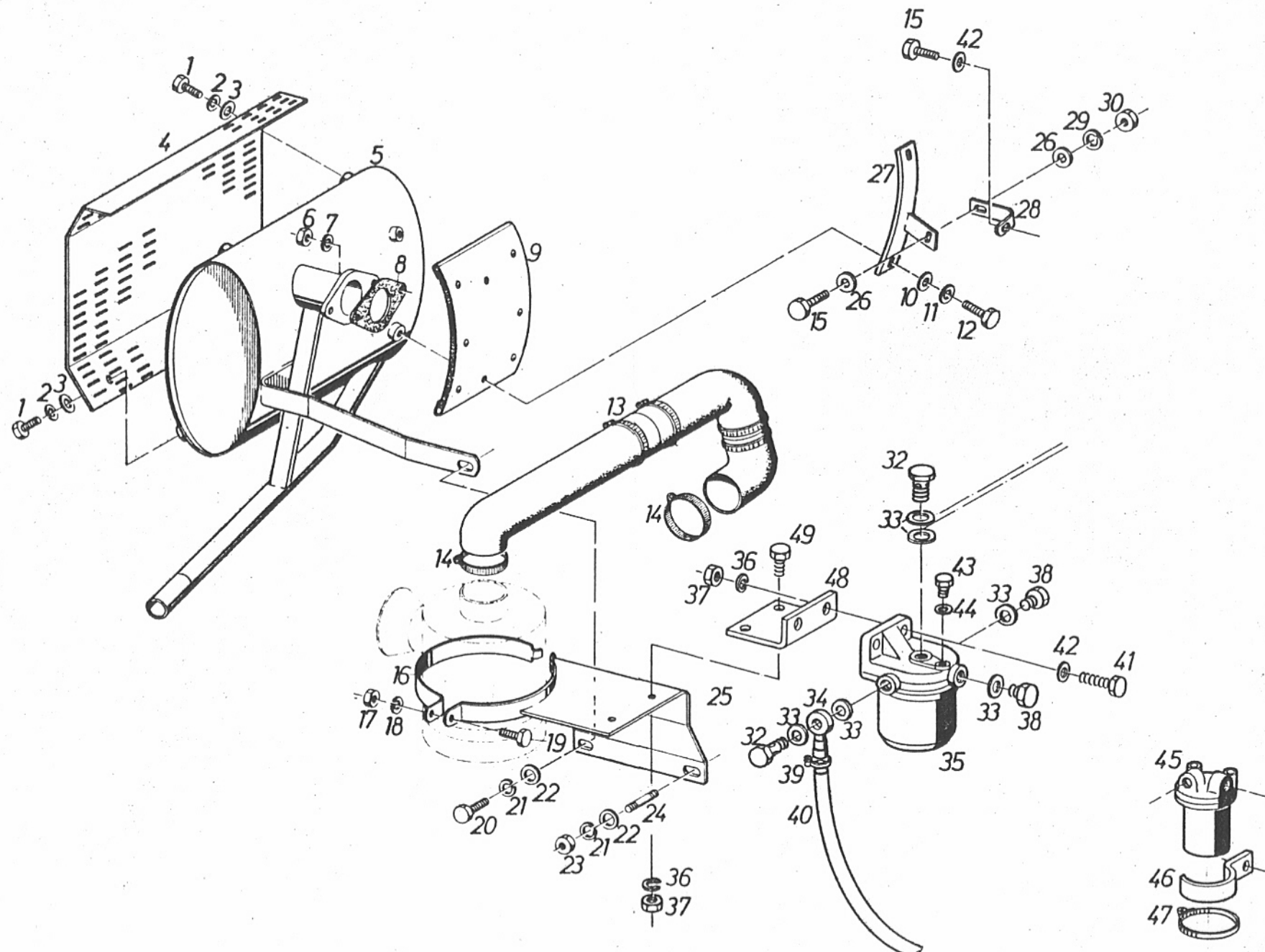


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	21.1441.44	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x10 DIN 933	4
2	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	4
3	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	4
4	017.46.046	Abdeckblech	Grille enjoliveur	Exhaust protection		1
5	025.15.806	Schalldämpfer vollst.	Pot d'échappement ens.	Exhaust assy.		1
6	24.1422.23	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 10x1,25 DIN 934	2
7	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2
8	000.35.113	Auspuffdichtung	Joint	Gasket		1
9	025.15.804	Wärmeschutz vollst.	Plaque de protection ens.	Protection plate assy.		1
10	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	A 6,4 DIN 9021	2
11	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	2
12	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x20 DIN 933	2
13	025.14.805	Ansaugkrümmer kpl.	Pipe	Intake manifold		1
14	001.10.008	Schlauchschelle	Collier	Clamp		6
15	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x30 DIN 933	1
16	025.14.003	Spannbügel	Collier	Clamp		1
17	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
18	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1
19	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	1
20	21.1445.24	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 12x1,25x25 DIN 961	1
21	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	2
22	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	2
23	24.1422.26	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 12x1,25 DIN934	1
24	23.1442.65	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 12x1,25x20 DIN 939	1
25	025.14.800	Luftfilterträger vollst.	Support de filtre ens.	Filter support assy.		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A 8,4 DIN 9021	3
27	025.15.808	Auspuffstütze vollst.	Support ens.	Exhaust bracket assy.		1
28	025.15.008	Winkel	Equerre	Angle		1
29	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1
30	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 980	1
32	23.8448.04	Hohlschraube	Vis raccord	Banjo bolt	A 8 DIN 7623	2
33	28.5871.28	Dichtring	Joint	Gasket	A 14x18 DIN 7603	6
-	28.5871.25	Dichtring	Joint	Gasket	A 12x16 DIN 7603	1
34	000.23.411	Ringschlauchnippel	Raccord	Nipple		1
35	025.16.808	Kraftstofffilter kpl.	Filtre ens.	Filter assy.		1
-	000.14.143	Filterpatrone	Element filtrante	Filter element		1
36	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4
37	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4
38	28.5514.12	Verschlußschraube	Vis	Screw	M 14x1,5 DIN 7604	2
39	001.10.001	Schlauchschelle	Collier	Clamp		4
40	000.23.928	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube		1
41	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x30 DIN 933	2
42	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	3
43	21.1441.44	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x10 DIN 933	1
44	28.5871.11	Dichtring	Joint	Gasket	A 6x10 DIN 7603	1
45	000.38.338	Elektr. Kraftstoffpumpe	Pompe	Pump		1
46	025.11.044	Pumpenhalter	Support	Support		1
47	001.10.006	Schlauchschelle	Collier	Clamp		1
48	025.16.009	Haltewinkel	Support	Bracket		1
49	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	2

EB 2223.30-0

13 2/2

EB 2224.00

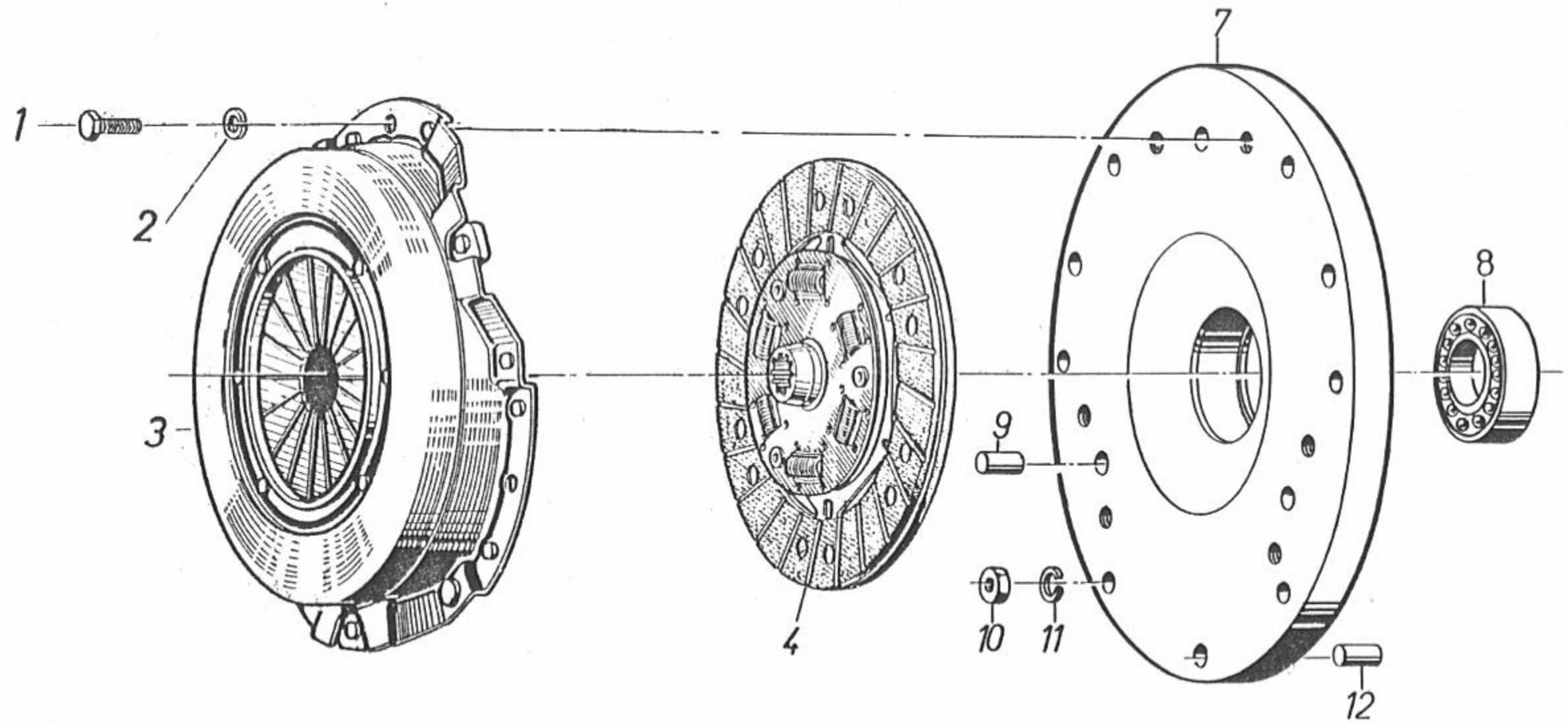


Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	21.1441.61	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 7x16 DIN 933	6
2	24.8195.16	Federring	Rondelle	Washer spring	B7 DIN 127	6
3	090.21.021	Kupplung vollst.	Mécanisme	Clutch		1
4	090.45.536	Kupplungsscheibe	Friction	Clutch plate	7700 586 422	1
7	025.11.012	Distanzring	Rondelle de réglage	Washer		1
8	26.1037.01	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6301 2 RS DIN 625	1
9	25.4433.08	Paßkerbstift	Goupille	Pin	6x24 DIN 1472	3
10	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	6
11	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	6
12	25.4433.27	Paßkerbstift	Goupille	Pin	8x24 DIN 1472	3

EB 2224.00

12 1/1

EB 2225.00

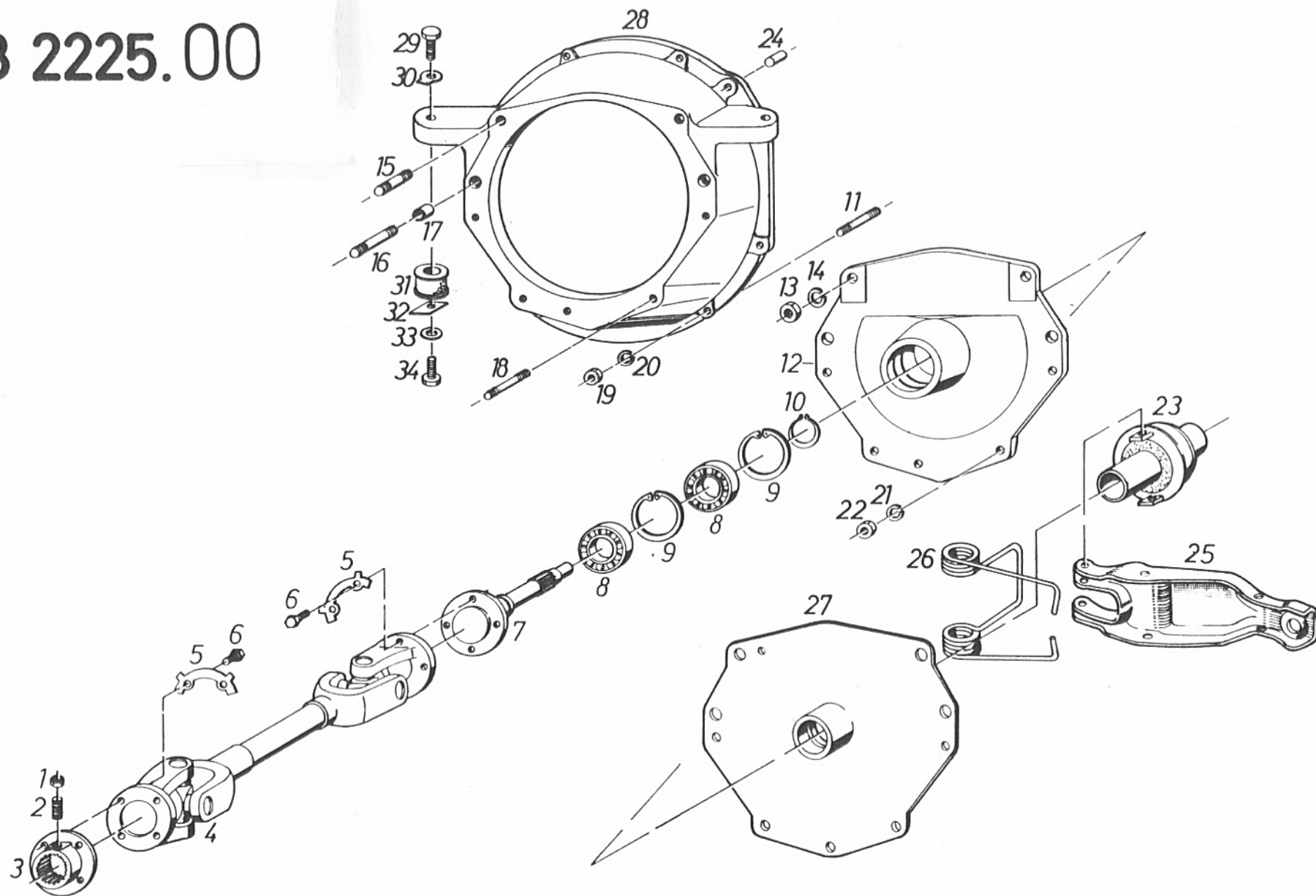


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 439	1
2	23.4454.46	Gewindestift	Goujon	Stud	M 8x20 DIN 914	1
3	024.33.009	Schiebeflansch	Baladeur	Sliting flange		1
4	024.33.808	Gelenkwelle vollst.	Arbre à cardan	Drive shaft		2
5	015.17.016	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock washer		4
6	21.1451.45	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x12 DIN 933	8
7	024.17.005	Kupplungswelle	Arbre d'embrayage	Clutch shaft		1
8	26.1106.05	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6005 RS DIN 625	2
9	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75 DIN 472	2
10	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Circlip	25x1,2 DIN 371	1
11	23.1441.61	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x1,25x30 DIN 939	8
12	024.17.008	Flansch	Flasque	Flange		1
13	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
14	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
15	23.1441.62	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 10x30 DIN 939	2
16	23.1441.63	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 10x35 DIN 939	2
17	090.43.753	Zentrierbuchse	Douille	Bush	0852 887 700	2
18	23.1441.41	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 8x25 DIN 939	4
19	24.1422.23	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 10x1,25 DIN 934	8
20	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	8
21	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
22	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
23	090.43.675	Kupplungsaustrücker	Butée d'embrayage	Clutch thrust ring	7700 519 171	1
24	25.4433.44	Paßkerbstift	Goupille	Pin	10x28 DIN 1472	2
25	090.43.673	Ausrückgabel	Fourchette	Forke	7700 520 055	1
26	090.43.672	Rückzugfeder	Ressort de rappel	Spring	0556 411 400	1

EB 2225.00 a

12 1/2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
27	024.17.800	Kupplungsplatte	Plaque d'embrayage	Clutch plate		1
28	025.17.802	Kupplungsgehäuse	Carter d'embrayage	Clutch housing		1
29	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 10x25 DIN 933	2
30	000.11.083	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock washer		2
31	000.37.131	Metalastik-Rundlager	Silent-bloc	Mount vibration		2
32	000.11.087	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock washer		2
33	24.6273.33	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	10x16x1 DIN 988	2
34	21.1441.85	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 10x16 DIN 933	2

EB 2226.30-1

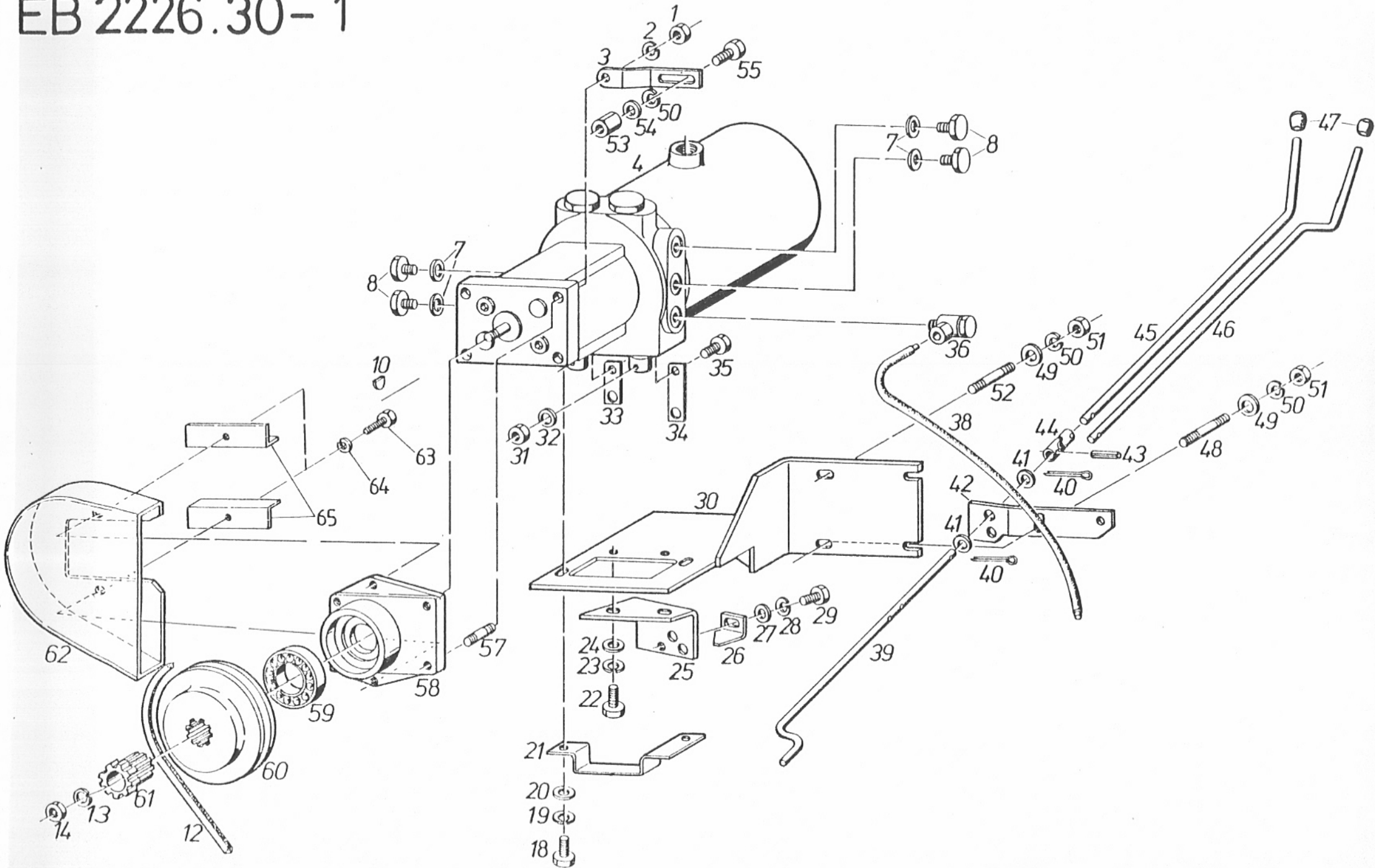


Bild Fig. No.	Teile-Nr. Pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 934	4
2	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	4
3	025.56.011	Befestigungsglasche	Plaque fixation	Fastening plate		1
4	090.11.570	Hydraulikaggregat	Hydraulique	Hydraulic unit	0542 507 004	1
7	28.5871.25	Dichtring	Joint	Gasket	A 12x16 DIN 7603	4
8	28.5514.10	Verschlußschraube	Vis	Screw	M 12x1,5 DIN 7604	4
10	25.5239.01	Scheibenfeder	Clavette disque	Key	2x2,6 DIN 6888	1
12	000.75.633	Schmalkeilriemen	Courroie	V-belt	9,5x1060 LA	1
13	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1
14	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 934	1
18	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	2
19	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
20	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2
21	024.56.125	Anschlag für Steuerschieber	Plaque	Holder		1
22	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	2
23	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2
24	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2
25	025.56.014	Führungswinkel	Support	Holder		1
26	025.56.012	Anschlag	Equerre	Angle		1
27	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	1
28	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1
29	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 6x16 DIN 933	1
30	025.11.802	Hydraulikpumpen - träger vollst.	Support hydraulique ens.	Hydraulic support assy.		1
31	24.1426.09	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 4 DIN 980	2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. Pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
32	24.6481.09	Scheibe	Rondelle	Washer	4,3 DIN 125	2
33	024.56.118	Verbindungsflasche rechts	Plaque renfort droite	Plate right		1
34	025.56.015	Verbindungsflasche links	Plaque renfort gauche	Plate left		1
35	21.1443.21	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 4x30 DIN 931	2
36	000.23.551	Schwenkverschraubung	Raccord	Screwing	SWVE 8-LM	1
38	000.23.870	Hochdruckschlauch vollst.	Tuyau de haute pression ens.	Hight pressure hose assy.		1
39	025.56.019	Schaltstange	Tringle de commande	Shift rod		2
40	24.6488.40	Splint	Goupille	Pin	3x20 DIN 94	4
41	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	8
42	025.56.013	Schaltstangenführung	Plaque renfort	Plate		1
43	25.3197.63	Spannhülse	Goupille	Pin	3x16 DIN 1481	4
44	000.15.017	Kreuzgelenk	Articulation	Joint		2
45	025.56.018	Schaltstange rechts	Tringle de commande droite	Shift rod right		1
46	025.56.017	Schaltstange links	Tringle de commande gauche	Shift rod left		1
47	000.36.055	Handgriff	Boule	Ball button		2
48	23.1441.53	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 8x80 DIN 939	1
49	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A 8,4 DIN 9021	4
50	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	5
51	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4
52	23.1441.52	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 8x75 DIN 939	3
53	000.06.244	Sechskantmutter	Ecrou	Nut		1
54	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. Pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
55	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x16 DIN 933	1
57	23.1441.28	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 6x25 DIN 939	4
58	024.56.148	Lagerplatte	Palier	Bearing plate		1
59	26.1107.06	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6606 2RS DIN 625	1
60	024.56.147	Keilriemenscheibe	Poulie	Pulley		1
61	024.56.146	Mitnehmerhülse	Douille	Sleeve		1
62	025.56.815	Schutzblech vollst.	Protecteur ens.	Protection assy.		1
63	21.1441.24	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 5x10 DIN 933	2
64	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2
65	025.56.063	Verstärkungswinkel	Equerre	Bracket		2

EB 2227.00

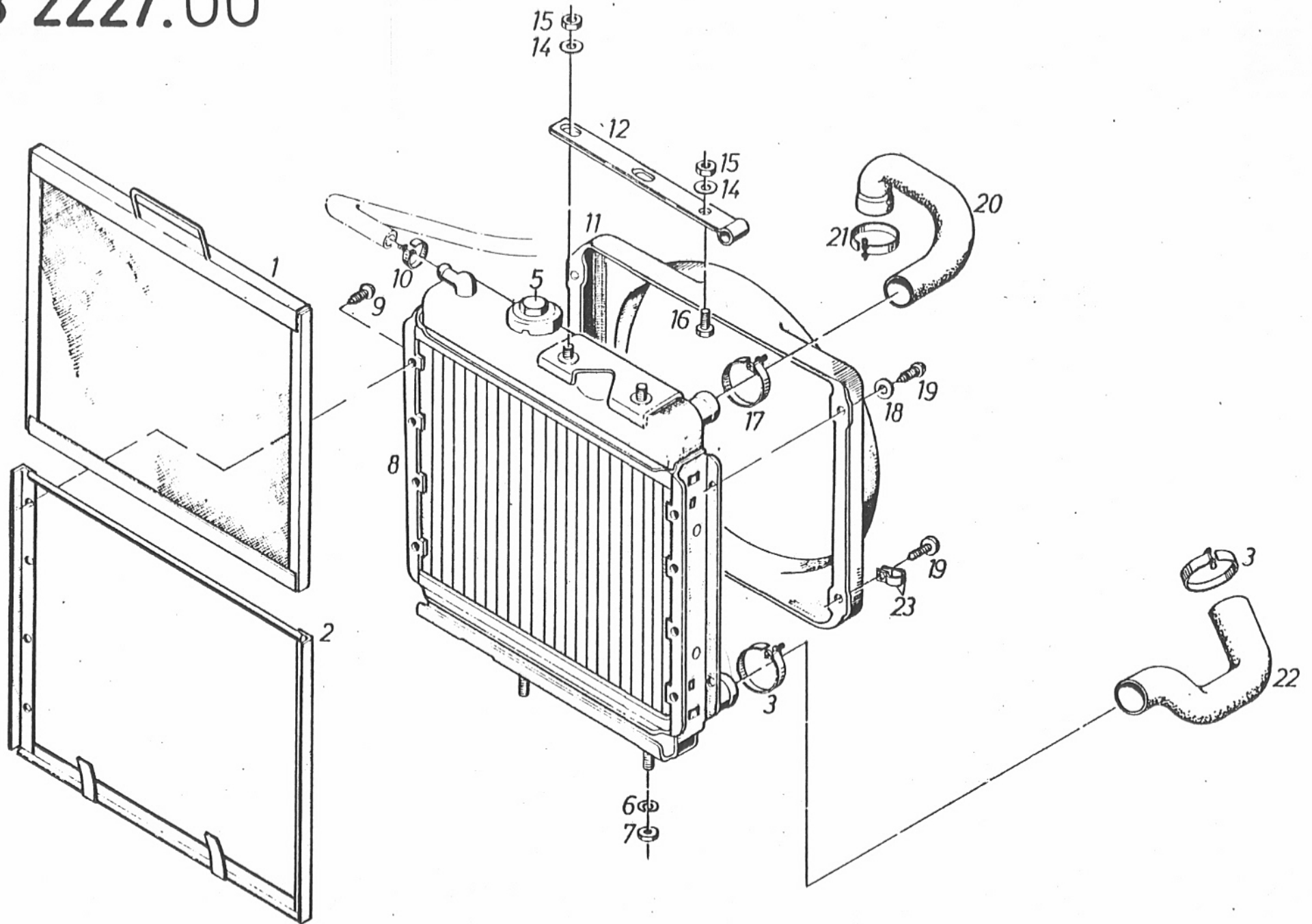
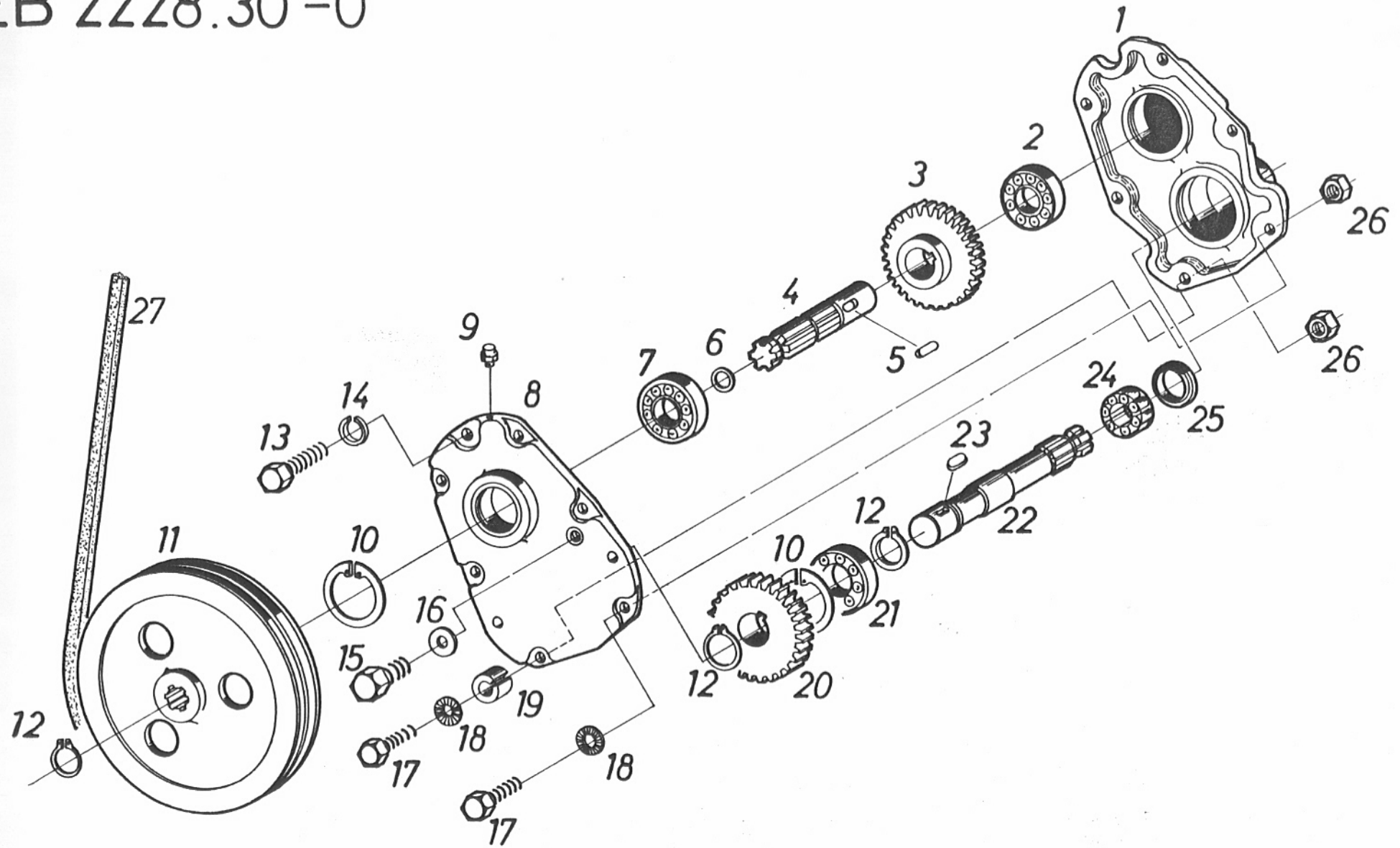


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la nor Standard Description	Stück Vbr. Nbr.
1	024.11.817	Rahmen kpl.	Tamis cpl.	Frame cpl.		1
2	024.11.816	Rahmenträger vollst.	Support tamis ens.	Frame support assy.		1
3	001.10.007	Schlauchschelle	Collier	Clamp		2
5	090.43.546	Verschlußdeckel	Bouchon	Cap		1
6	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
7	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2
8	024.16.807	Kühler (mit Teil 5)	Radiateur (avec pièce)	Radiator (with part 5)		1
9	22.5418.32	Blechschraube	Vis	Screw	B 4,8x13 DIN 7971	8
10	001.10.087	Schlauchschelle	Collier	Clamp		1
11	025.11.014	Luftführung	Buse	Air guide		1
12	024.11.067	Kühlerhalter	Support	Bracket		1
14	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 9021	4
15	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	3
16	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	1
17	001.10.005	Schlauchklemme	Collier	Clamp		1
18	24.6486.15	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 9021	3
19	22.5418.32	Blechschraube	Vis	Screw	B 4,8x13 DIN 7971	4
20	000.14.131	Kühlwasserschlauch	Tuyau	Hose		1
21	001.10.007	Schlauchschelle	Collier	Clamp		1
22	000.14.132	Kühlwasserschlauch	Tuyau	Hose		1
23	001.10.096	Befestigungsschelle	Collier	Clamp	1x10 DIN 72571	2

EB 2228.30-0



D 10

Frontzapfwellengetriebe 2600 DAS

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	025.20.906	Frontzapfwellengetriebe kpl., best. aus den Teilen 1-12, 15-26	Boite de vitesses cpl. comprenant les pièces 1 à 12, 15 à 26	Gear cpl. consisting of part 1 to 12, 15 to 26		
1	025.20.076	Frontzapfwellengehäuse	Carter ens.	Gear housing		1
2	26.1100.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6005 DIN 625	1
3	025.20.060	Zahnrad	Roue dentée	Pinion		1
4	025.20.059	Frontzapfwelle	Arbre prise de force	P.T.O. shaft		1
5	25.5232.03	Paßfeder	Clavette parallèle	Key	A8x7x22 DIN 6885	1
6	000.25.040	Rundschnurring	Joint	Rubber gasket ring		1
7	26.1020.70	Spezial-Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	205 KX3 FAFNIR	1
8	025.20.055	Gehäusedeckel	Couvercle	Cover		1
9	000.75.030	Entlüftungsventil	Soupape de dégagement d'air	Breather valve		1
10	28.3592.52	Sicherungsring	Circlips	Circlip	52x2 DIN 472	2
11	025.20.057	Keilriemenscheibe	Poulie de commande	V-Belt pulley		1
12	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Circlip	25x1,2 DIN 471	3
13	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	3
14	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	3
15	28.5514.08	Verschlußschraube	Bouchon fileté	Plug screw	M10x1 DIN 7604	1
16	28.5872.21	Dichtring	Bague d'étanchéité	Radial sealring	C10x14 DIN 7603	1
17	21.1441.71	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x22 DIN 933	6
18	24.8190.18	Sicherungsscheibe	Rondelle éventail	Lock washer	8 Schnorr	6
19	25.3196.60	Spannstift	Goupille de serrage	Pin	10x10 DIN 7346	2
20	025.20.074	Zahnrad	Roue dentée	Pinion		1
21	26.1020.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6205 DIN 625	1

EB 2228.30

13 1/2

D 11

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
22	025.20.075	Zapfwelle	Arbre prise de force	P.T.O. shaft		1
23	25.5232.01	Paßfeder	Clavette parallèle	Key	A8x7x18 DIN 6885	1
24	26.9114.31	Nadelhülse	Cage à aiguilles	Needle cage	HK 2520	1
25	28.1752.13	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Seal ring	A25x35x7 DIN 3760	1
26	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	6
27	000.75.855	Keilriemen	Courroie	V-Belt	13x8x1000 Li	2

EB 2240.31-1

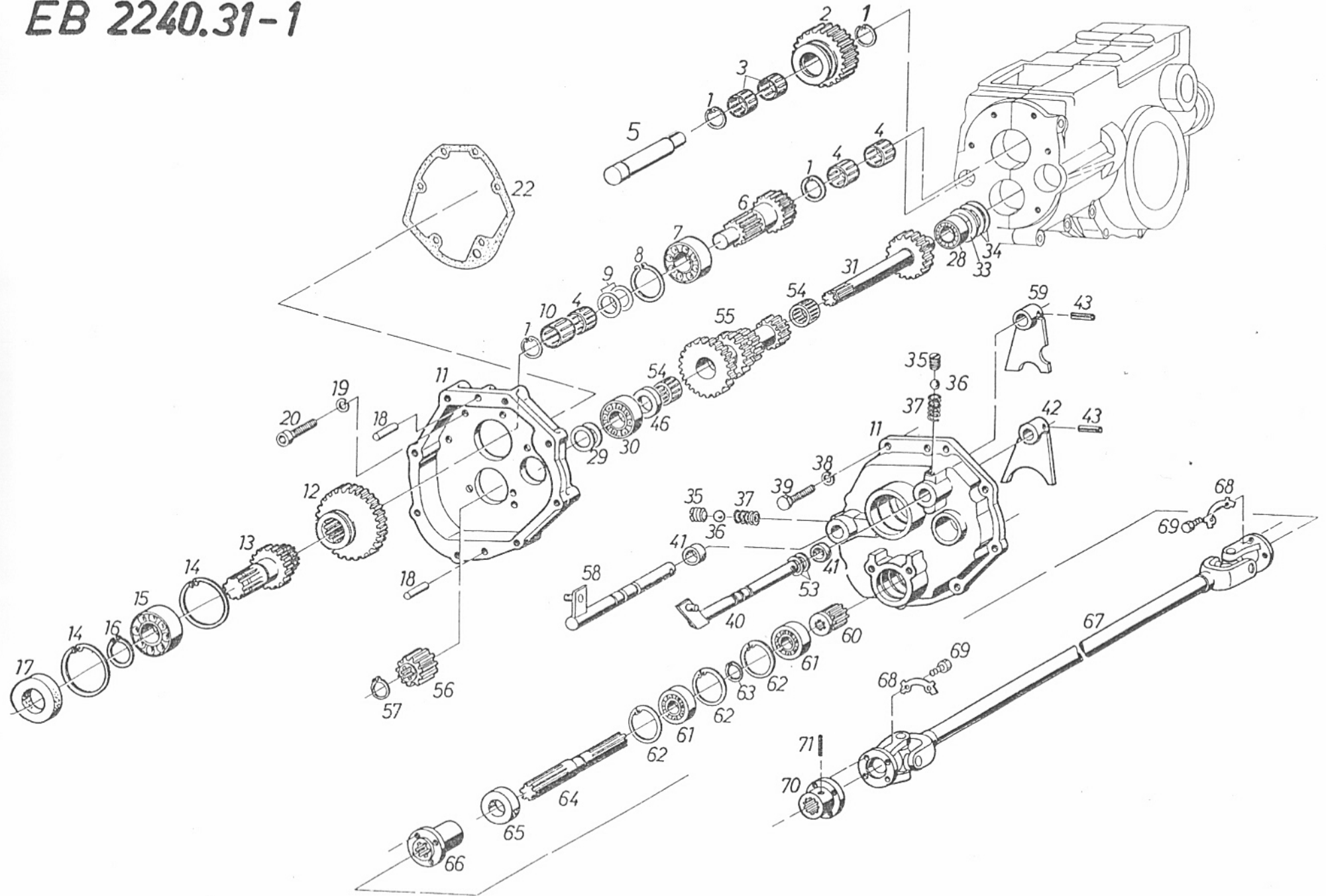


Bild Fig. No.	File-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	28.3586.36	Sprengring	Anneau expansif	Retaining	BR 24	2
2	025.19.129	Rücklaufgrad	Pignon	Pinion	Z = 21	1
3	26.9113.24	Nadelkäfig	Cage à aiguilles	Needle cage	K 20 x 24 x 17	2
4	26.9113.16	Nadelkäfig	Cage à aiguilles	Needle cage	K 15x19x17	3
5	025.19.128	Welle z. Rücklaufgrad	Arbre	Shaft		1
6	024.19.258	Zwischenwelle	Arbre intermédiaire	Intermediate shaft	Z = 14/14	1
7	26.1020.06	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6206 DIN 625	1
8	28.3591.28	Sicherungsring	Circlips	Circlip	28x1,5 DIN 471	1
9	000.20.141	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer	0,5	x
9	000.20.133	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer	0,3	x
10	26.9113.64	Nadelkäfig	Cage à aiguilles	Needle cage	K 15x19x24	1
11	025.19.824	Multiplikatorgehäuse vollst. (bestehend aus den Teilen 11, 18, 38, 39)	Boite de demultiplication ens. (comprenant les pièces 11, 18, 38, 39)	Multiplier housing assy. (consisting of parts 11 18, 38, 39)		1
12	024.19.254	Schaltrad	Pignon	Pinion	Z innen = 14	1
13	024.19.259	Ritzelwelle	Arbre de commande	Drive shaft	Z = 14/14	1
14	28.3592.55	Sicherungsring	Circlips	Circlip	55x2 DIN 472	2
15	26.1100.06	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6006 DIN 625	1
16	28.3591.30	Sicherungsring	Circlips	Circlip	30x1,5 DIN 471	1
17	28.1752.76	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	BA 30x55x10	1
18	25.3222.23	Zylinderstift	Goupille	Roll pin	8m6x16 DIN 7	2
19	24.8190.22	Schnorr-Sicherung	Rondelle Schnorr	Schnorr washer	10 Ø Schnorr	6
20	21.5443.35	Innensechskantschraube	Vis	Screw	M10x20 DIN 6912	6
21	28.3596.19	Seeger V-Ring	Anneau V-Seeger	Seeger V-Ring	J 19x1 V	2
22	025.19.137	Dichtung	Joint	Gasket	0,5	1
28	26.5221.00	Zylinderrollenlager	Roulement	Bearing	NJ 2203 DIN 5412	1

EB 2240.31-1

Bild Fig. No.	Zeile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
29	24.6273.64	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	16x22x0,2 DIN 988	X
29	24.6273.65	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	16x22x0,3 DIN 988	X
30	26.1020.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 DIN 625	1
-	025.19.902	Vorgelegewelle kpl.(bestehend aus Pos. 28-31,46,54-57)	Arbre intermédiaire cpl. (compr. les pièces 28-31,46,54-57)	Counter shaft cpl. (cons. of parts 28-31,46,54-57)		1
31	025.19.090	Vorgelegewelle	Arbre intermédiaire	Counter shaft	Z = 21	1
33	24.6271.50	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	28x40x0,1 DIN 988	X
33	24.6271.51	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	28x40x0,3 DIN 988	X
34	000.21.012	Sicherungsscheibe	Rondelle d'arret	Lock washer		1
35	23.3415.52	Gewindestift	Goujon	Stud	M 10x10 DIN 511	2
36	26.9611.36	Stahlkugel	Bille	Ball	7 DIN 5401	2
37	000.29.021	Feder	Ressort	Spring		2
38	24.8295.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	6
39	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x20 DIN 933	6
40	025.19.807	Schaltwelle vollst.	Arbre de commande	Shift axle		1
41	000.25.031	O-Ring	Anneau O	O-Ring		2
42	024.20.856	Schaltgabel vollst.	Fourchette	Shift fork		1
43	25.3198.08	Spannhülse	Goupille élastique	Spring pin	6x24 DIN 1481	2
44	23.1441.60	Stiftschraube	Goujon	Stud	M 10x25 DIN 939	2
45	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2
46	000.20.537	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer		1
51	025.19.087	Distanzstück	Entretoise	Spacer		2
52	23.1441.41	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x25 DIN 939	2
53	24.6273.56	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	15x21x1,5 DIN 988	x
53	24.6273.55	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	15x21x1 DIN 988	x
54	26.9124.22	Nadelhülse	Cage à aiguilles	Needle cage	HK 2020	2
55	025.19.071	Zahnradblock	Pignon intermédiaire	Counter pinion		1

EB 2240.31-1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. o. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
56	025.19.077	Ritzel	Pignon	Pinion	Z = 13	1
57	28.3591.16	Sicherungsring	Circlips	Circlip	16x1 DIN 471	1
58	025.19.826	Schaltwelle vollst.	Arbre de commande	Shift axle		1
59	025.19.825	Schaltgabel vollst.	Fourchette ens.	Shift fork assy.		1
60	025.19.078	Schaltritzel	Pignon	Pinion	Z = 13	1
61	26.1020.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 DIN 625	2
62	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75 DIN 472	3
63	28.3591.20	Sicherungsring	Circlips	Circlip	20x1,2 DIN 471	1
64	025.19.079	Ritzelwelle	Arbre de commande	Drive shaft		1
65	28.1160.65	Radialwellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	A 25x47x7 DIN 3760-AC-G	1
66	025.33.001	Schiebehülse	Baladeur	Sliding flange		1
67	025.33.803	Gelenkwelle vollst.	Arbre à cardan	Drive shaft		1
68	015.17.034	Sicherungsblech	Toile d'arret	Lock plate		4
69	21.1441.25	Sechskantschraube	Vis	Screw	M5x12 DIN 933	8
70	025.33.002	Schiebehülse	Baladeur	Sliding flange		1
71	25.3198.11	Spannhülse	Goupille	Pin	6x30 DIN 1481	1

EB 2249.30

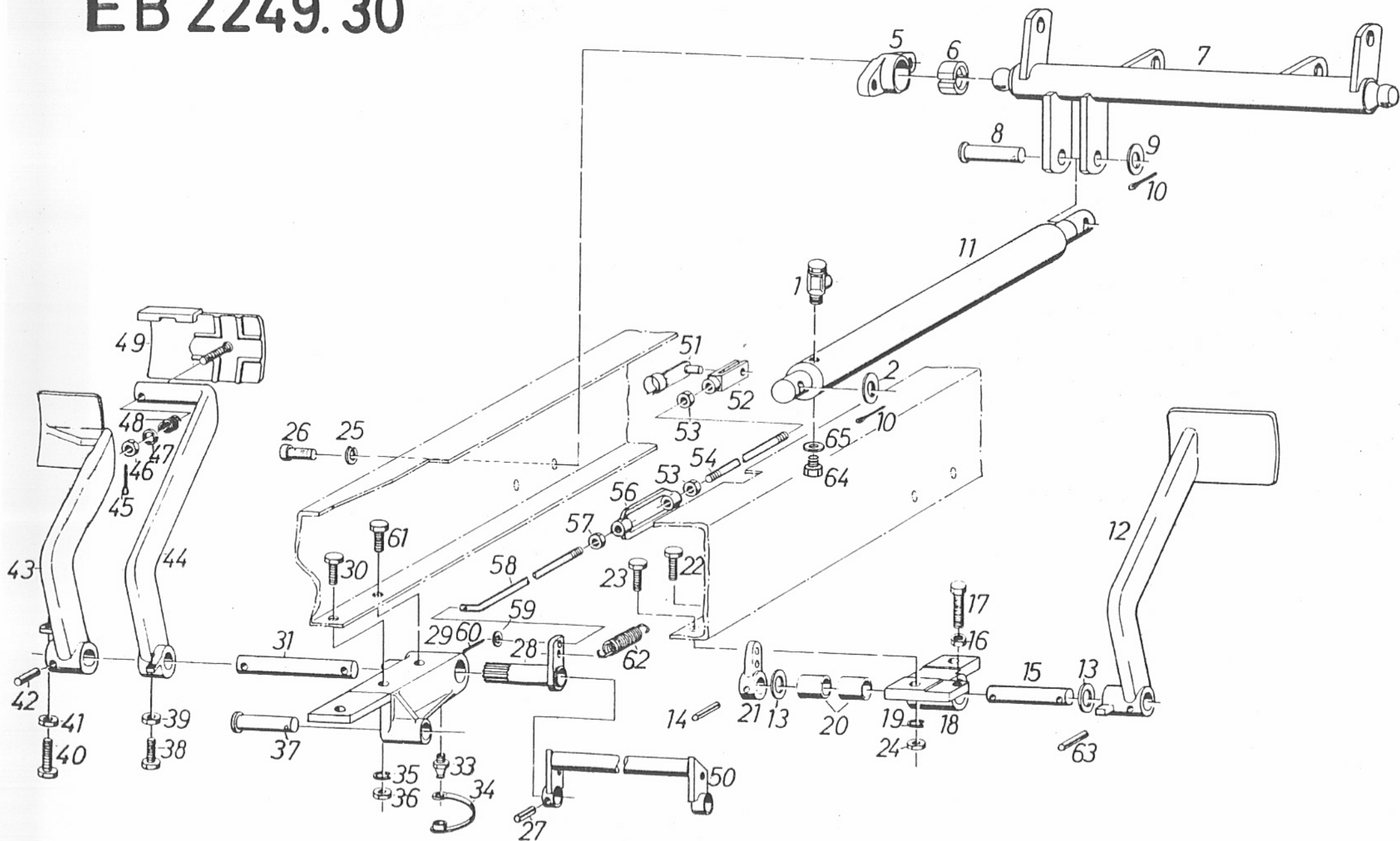


Bild Fig. No.	Tafel-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
25	24.8196.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 7980	4
26	21.5441.61	Zylinderschraube	Vis	Screw	M10x20 DIN 912	4
27	25.3198.29	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	8x32 DIN 1481	1
28	024.24.144	Hohlwelle	Axe	Axle		1
29	025.24.807	Pedallager re. vollst.	Pédale douille droite	Pedal bearing right		1
-	000.10.106	Ausgleichfutter	Plaque	Plate		x
30	21.1441.93	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x40 DIN 933	2
31	024.24.143	Bremspedalwelle	Axe	Axle		1
33	28.6413.17	Kegel-Schmiernippel	Graisser	Lubricating nipple	BM8x1 DIN 71492	1
34	000.37.073	Kapso-Schutzkappe	Protecteur	Cap		1
35	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	3
36	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	3
37	25.8423.89	Bolzen	Axe	Bolt	16h11x100x90 DIN 1435	1
38	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x35 DIN 933	1
39	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 439	1
40	21.1441.81	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x65 DIN 933	1
41	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 439	1
42	25.3198.37	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	8x 70 DIN 1481	1
43	024.24.142	Bremspedal	Pédale de frein	Brake pedal		1
44	024.24.141	Bremshebel	Levier de frein	Brake lever		1
45	24.6488.29	Splint	Goupille	Pin	2x16 DIN 94	1
46	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	1
47	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1
48	000.30.058	Druckfeder	Ressort	Spring		1

Bild Fig. No.	Teil-Nr. Pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	000.23.551	Schwenkverschraubung	Raccord	Joint		1
2	24.6112.31	Scheibe	Rondelle	Washer	A17,5 DIN 7989	1
5	024.56.012	Lagerflansch	Palier	Flange		2
6	000.23.310	Lagerschale	Coussinet	Bearing		4
7	024.56.858	Hubwelle vollst.	Axe de relevage	Lift axle		1
8	000.16.023	Bolzen	Axe	Bolt		1
9	24.6112.31	Scheibe	Rondelle	Washer	A17,5 DIN 7989	1
10	24.6488.53	Splint	Goupille	Pin	4x25 DIN 94	2
11	000.23.969	Hydraulikzylinder Art. Nr. 0885.04	Cylindre hydraulique Art. No. 0885.04	Hydraulic cylinder Art. No. 0885.04		1
12	024.24.099	Kupplungspedal	Pédale d'embrayage	Clutch pedal		1
13	24.6273.87	Paßscheibe	Rondelle de réglage	Shim	18x25x0,5 DIN 988	x
14	25.3198.29	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	8x32 DIN 1481	1
15	024.24.136	Kupplungswelle	Axe d'embrayage	Clutch axle		1
16	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 439	1
17	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x35 DIN 933	1
18	024.24.821	Kupplungspedallager vollst. (nur lieferbar mit Teil 20)	Pédale douille gauche ens. (livr. seul. avec pièce 20)	Pedal bearing left assy. (only deliverable with part 20)		1
-	000.10.106	Ausgleichsfutter	Plaque	Plate		x
19	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
20	000.23.011	Zylinderlager	Douille	Bearing		2
21	024.24.221	Bremshebel	Levier	Lever		1
22	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	1
23	21.1441.93	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x40 DIN 933	1
24	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2

Bild Fig. No.	Tafel-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
49	016.24.813	Bremspedalplatte vollst.	Plaque ens.	Plate assy.		1
50	024.24.844	Verbindungsstange	Axe ens.	Axle assy.		1
51	25.9425.12	Bolzen mit Sicherung	Axe avec arret	Bolt	8x32 ES Nr. 1	2
52	28.6218.17	Gabelkopf	Fourchette	Forke	G8x32 DIN 71752	2
53	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
54	024.08.053	Bremsstange	Tringle de frein	Brake rod		2
56	28.8010.02	Spannschloß	Tender	Tension screw	AM8 DIN 1478	2
57	24.1421.68	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 Li DIN 934	2
58	024.08.040	Bremsstange	Tringle de frein	Brake rod		2
59	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2
60	24.6488.29	Splint	Goupille	Pin	2x15 DIN 94	2
61	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	1
62	016.55.156	Zugfeder	Ressort	Spring		2
63	25.3198.35	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	8x60 DIN 1481	1
64	28.5514.10	Verschlussschraube	Vis	Screw	M12x1,5 DIN 7604	1
65	28.5871.25	Dichtring	Joint	Sealring	A12x16 DIN 7603-AL	1

EB 2250.30-1

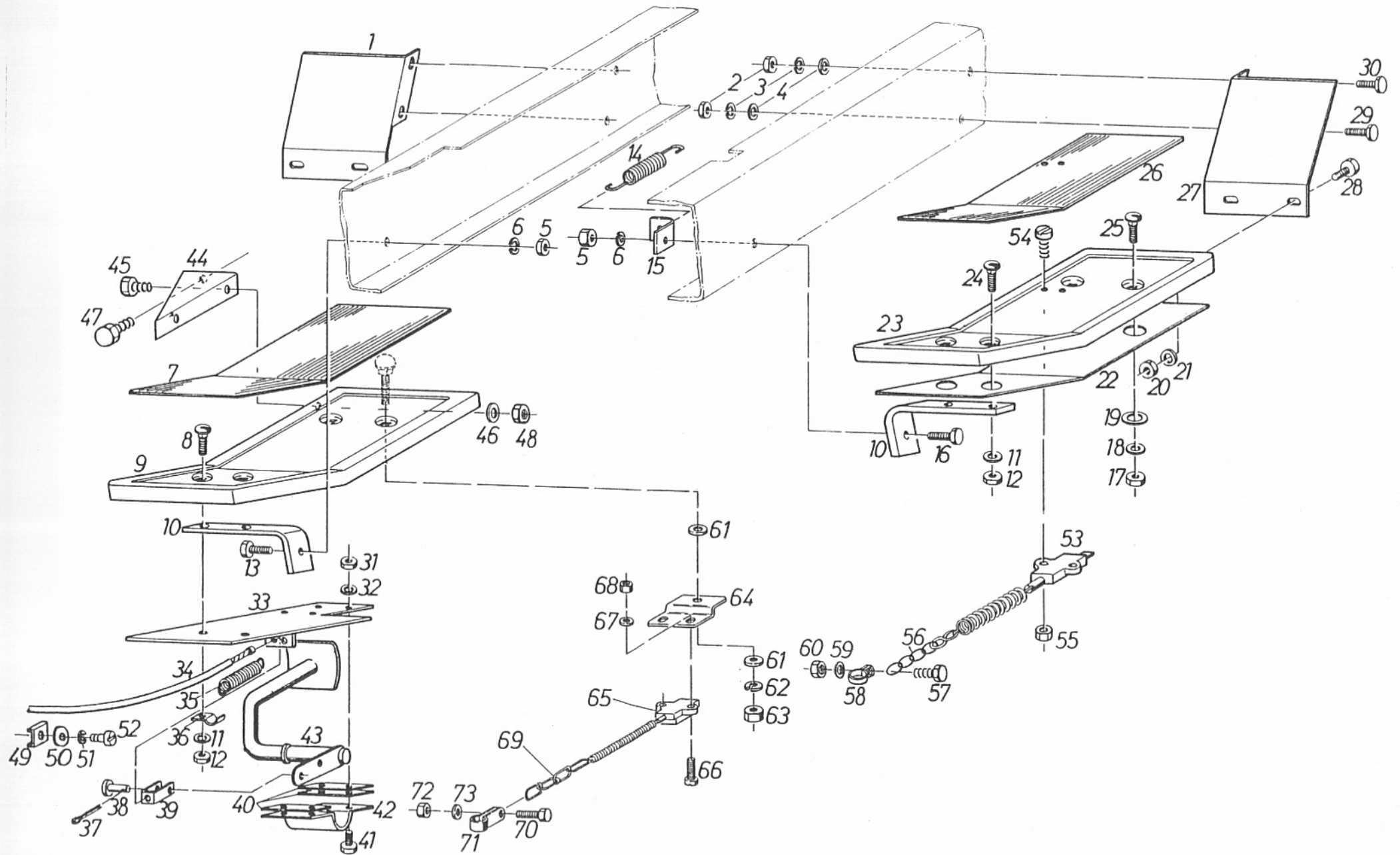


Bild Fig. No.	Teil-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	024.46.038	Trittblechträger rechts	Support de marchepied droit	Foot board support right		1
2	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
3	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
4	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
5	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2
6	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
7	017.53.037	Gummiauflage	Revetement caoutchouc	Rubber plate		1
8	22.3419.26	Flachrundschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 603	2
9	025.46.833	Trittblech rechts kpl. (nur mit Teil 7 + 8 lieferbar)	Marchepied droit cpl. (livr. seul. avec les pièces 7 et 8)	Foot board right cpl. (only deliverable with parts 7 and 8)		1
10	024.46.026	Trittblechträger vorn	Support de marchepied avant	Foot board support		2
11	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
12	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	4
13	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 933	1
14	016.55.156	Zugfeder	Ressort	Spring		1
15	024.24.129	Federhalter	Plaque	Holder		1
16	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x35 DIN 933	1
17	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 980	1
18	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	1
19	24.6486.25	Scheibe	Rondelle	Washer	A13 DIN 9021	1
20	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	4
21	24.6486.16	Scheibe	Rondelle	Washer	A6,4 DIN 9021	4
22	024.53.041	Unterlage	Plaque	Shim		1
23	025.46.834	Trittblech links cpl. (nur mit Teil 17-19, 22 24-26 lieferbar)	Marchepied gauche cpl. (livr. seul. avec les pièces 17-19,22,24-26)	Foot board left cpl. (only deliverable with parts 17-19,22,24-26)		1

Bild Fig. No.	Teil-Nr. pièces - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
24	22.3419.26	Flachrundschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 603	2
25	22.3419.25	Flachrundschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 603	1
26	024.53.034	Gummiauflage links	Revetement caoutchouc	Rubber plate		1
27	024.46.037	Trittblechträger links	Support de marchepied	Foot board support left		1
28	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x20 DIN 933	4
29	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 933	2
30	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2
31	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	4
32	24.6486.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	4
33	024.24.863	Grundplatte vollst.	Support ens.	Support assy.		1
34	000.46.225	Bowdenzug	Commande	Bowden wire		1
35	000.31.080	Zugfeder	Ressort	Spring		1
36	000.13.061	Befestigungsschelle	Collier	Clamp		1
37	24.6488.19	Splint	Goupille	Pin	1,5x10 DIN 94	1
38	025.428.08	Bolzen	Axe	Bolt	6h11x20x14,5 DIN 1434	1
39	019.08.002	Gabelstück	Fourchette	Fork		1
40	024.24.113	Unterlage	Plaque de réglage	Shim		3
41	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x20 DIN 933	4
42	024.24.104	Gaspedallager	Palier de pédale	Pedal bearing		1
43	025.24.808	Gaspedal vollst.	Pédale de gaz ens.	Gas pedal assy.		1
44	024.46.126	Dreieckblech rechts	Plaque droit	Plate right		1
-	024.46.127	Dreieckblech links	Plaque gauche	Plate left		1
45	21.1441.25	Sechskantschraube	Vis	Screw	M5x12 DIN 933	4
46	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 125	6
47	21.1441.26	Sechskantschraube	Vis	Screw	M5x16 DIN 933	2
48	24.1426.12	Sicherungsmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	6

Bild Fig. No.	Teil pièces Parts - No.	Nr.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
49	001.10.049		Schelle	Collier	Clamp		1
50	24.6486.15		Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 9021	1
51	24.8195.12		Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B5 DIN 127	1
52	21.6421.62		Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x16 DIN 84	1
53	000.80.469		Bremslichtzugschalter	Commutateur Stop	Stop light switch		1
54	21.6421.51		Zylinderschraube	Vis	Screw	AM4x20 DIN 84	2
55	24.1426.09		Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	2
56	000.99.075		Kette (4 Glieder)	Chaine	Chain		1
57	21.1441.46		Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 933	1
58	001.10.068		Rohrschelle	Collier	Clamp		1
59	24.6486.16		Scheibe	Rondelle	Washer	A6,4 DIN 9021	1
60	24.1426.14		Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 980	1
61	24.6481.22		Scheibe	Rondelle	Washer	A10,5 DIN 125	2
62	24.8195.18		Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1
63	24.1421.18		Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	1
64	027.38.004		Zugschalterträger	Support	Bracket		1
65	000.80.469		Bremslichtzugschalter	Commutateur stop	Stop light switch		1
66	21.6421.49		Zylinderschraube	Vis	Screw	AM 4x16 DIN 84	2
67	24.6481.09		Scheibe	Rondelle	Washer	A4,3 DIN 125	2
68	24.1426.09		Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	2
69	000.99.075		Kette	Chaine	Chain	4 Glieder	1
70	21.1441.46		Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 933	1
71	001.10.068		Rohrschelle	Collier	Clamp		1
72	24.1426.14		Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 6 DIN 980	1
73	24.6486.16		Scheibe	Rondelle	Washer	A 6,4 DIN 9021	1

EB 2246.30-0

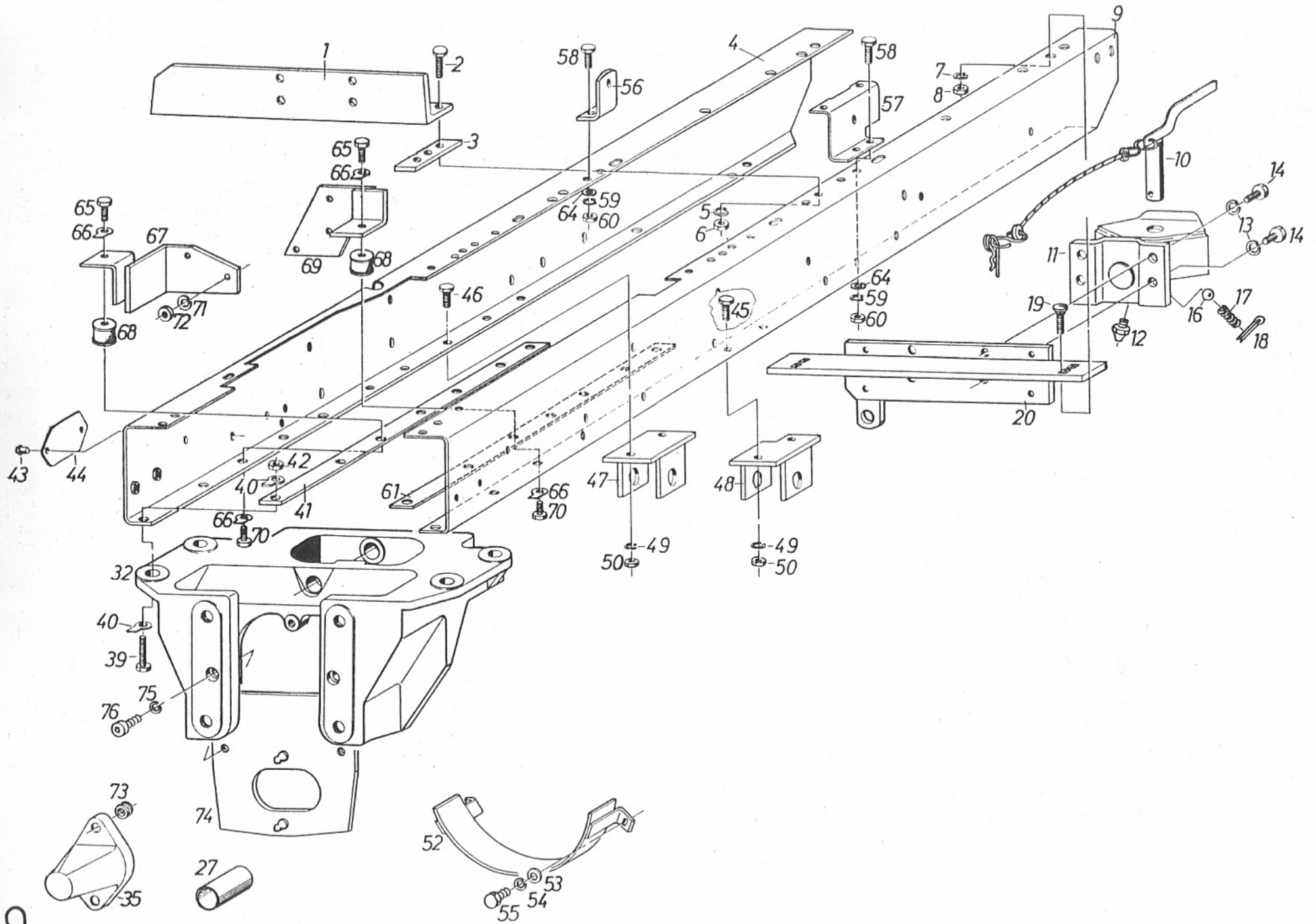


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	025.27.001	Lenkungsträger bis 82 40 99	Support	Support		1
1	025.27.034	Lenkungsträger ab Masch. Nr. 83 40 001	Support	Support		1
2	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	4
3	024.27.019	Verstärkung	Plaque renfort	Plate		2
4	025.25.801	Rahmen rechst vollst.	Langeron droit ens.	Chassis right assy.		1
5	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
6	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
7	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B12 DIN 127	4
8	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 934	4
9	025.25.800	Rahmen links vollst.	Longeron gauche ens.	Chassis left assy.		1
10	017.49.813	Steckbolzen vollst.	Boulon ens.	Bolt assy.		1
-	000.17.010	Ziehsplint	Goupille	Pin		1
11	017.49.905	Anhängekupplung vollst. (best. aus den Teilen 10, 11, 12, 16, 17, 18)	Attelage ens. comprenant les pièces 10, 11, 12, 16, 17, 18)	Troiler coupling assy. (consisting of parts 10, 11, 12, 16, 17, 18)		1
12	28.6413.68	Kegel-Schmiernippel	Graisneur	Lubrication nipple	AM 8x1 DIN 71412	1
13	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B12 DIN 127	4
14	21.1442.12	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x30 DIN 933	4
16	26.9611.48	Kugel	Bille	Ball	10 DIN 5401	1
17	000.30.261	Feder	Ressort	Spring		1
18	24.6488.52	Splint	Goupille	Pin	4x22 DIN 94	1
19	22.3419.64	Flachrundschrabe	Vis	Screw	M12x30 DIN 603	4
20	024.49.822	Anhängekupplungsträger vollst.	Support pour attelage	Support for Troiler coupling		1

EB 2246.30

13 1/3

F 10

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
27	024.11.084	Wellenschutz	Protecteur prise de force	P.T.O. shaft protection		1
32	025.27.022	Vorderachsträger	Support de train avant	Front axle support		1
35	021.20.810	Zapfwellenschutz vollst.	Chapeau de protection ens.	Cover assy.		1
39	21.1444.16	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x50 DIN 931	4
40	24.7471.25	Sicherungsblech	Toile d'arret	Lock plate	13 DIN 93	8
41	025.25.001	Verstärkung rechts	Plaque renfort droit	Plate right		1
42	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 934	4
43	25.4411.92	Halbrundkerbnagel	Rivet	Pin	6x10 DIN 1476	2
44	000.42.178	Typenschild	Plaque constructeur	Type plate		1
45	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 933	3
46	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x35 DIN 933	5
47	025.77.815	Aushebungsträger vollst.	Support relevage ens.	Lifting support assy.		2
48	025.77.816	Aushebungsträger rechts	Support relevage ens.	Lifting support assy.		2
49	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	8
50	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	8
52	025.20.884	Riemenführung vollst.	Guidage courroie ens.	Belt guide assy.		1
53	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	2
54	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	2
55	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 933	2
56	024.24.005	Schaltwellenlager	Support	Shift rod bearing		1
57	024.08.002	Lagerblech	Support	Bracket		1
58	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	4
59	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
60	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
61	025.25.002	Verstärkung links	Plaque renfort gauche	Plate left		1
64	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	4

EB 2246.30

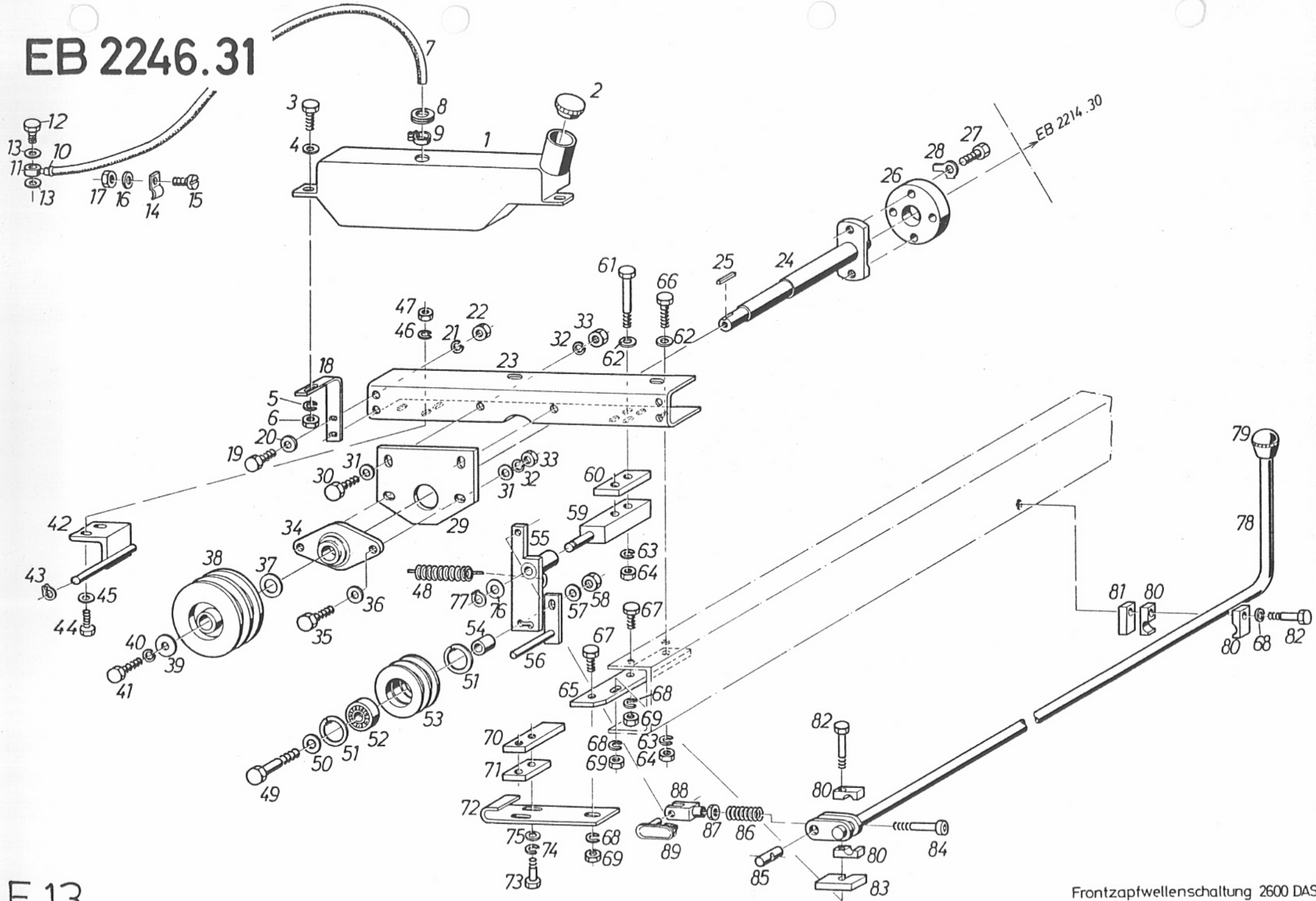
13 2/3

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
65	21.1441.87	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x20 DIN 933	2
66	000.11.083	Sicherungsblech	Tole d'arret	Lock plate		4
67	025.11.804	Motorträger re. vollst.	Support de moteur droit	Engine support right		1
68	000.37.131	Metalastik-Rundlager	Silent-bloc	Mount vibration		2
69	025.11.803	Motorträger li. vollst.	Support de moteur gauche	Engine support left		1
70	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 933	2
71	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	5
72	24.1422.23	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10x1,25 DIN 934	5
73	000.34.075	Gummidurchführung	Passe-fil	Rubber sleeve		2
74	025.20.825	Halteblech vollst.	Plaquette de retenue	Holder plate		1
75	24.8196.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	8 DIN 7980	2
76	21.5443.24	Zylinderschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 6912	2

EB 2246.30

13 3/3

EB 2246.31



F 13

Frontzapfwellenschaltung 2600 DAS

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	024.56.095	Ölbehälter	Réservoir d'huile	Oil reservoir		1
-	000.42.872	Hinweisschild	Décalcomanie	Decal		1
2	000.23.200	Verschlußdeckel m. Dichtung	Bouchon avec joint	Cap and gasket		1
3	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	2
4	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 9021	2
5	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
6	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2
7	000.23.850	Schlauchleitung vollst.	Durite ens.	Pipe assy.		1
8	000.34.040	Gummitülle	Passe-fil	Rubber sleeve		1
9	001.10.087	Schlauschelle	Collier	Clamp		1
10	001.10.001	Schlauschelle	Collier	Clamp		1
11	000.23.431	Schlauchnippel	Raccord	Nipple		1
12	23.8448.04	Hohlschraube	Vis raccord	Banjo bolt	A8 DIN 7623	1
13	28.5871.28	Dichtring	Joint	Gasket	A14x18 DIN 7603	2
14	001.10.078	Schelle	Collier	Clamp	1,5x12 DIN 72571	1
15	21.6421.64	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM5x20 DIN 84	1
16	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 125	1
17	24.1426.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M5 DIN 980	1
18	025.46.087	Träger	Support			2
19	21.1441.71	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x22 DIN 933	4
20	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	4
21	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
22	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
23	025.11.064	Kühlerträger	Support de radiateur	Radiator support		1
24	025.20.822	Gelenkwelle vollst.	Arbre à cardan	Drive shaft		1

EB 2246.31

13 1/4

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
25	25.5231.82	Paßfeder	Clavette parallèle	Key	A6x6x28 DIN 6885	1
26	000.37.017	Gelenkscheibe	Rondelle	Washer		1
27	21.1451.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 931	4
28	24.7272.18	Scheibe m. Lappen	Rondelle d'arret	L-washer	8,4 DIN 463	4
29	025.20.064	Lagerhalter	Fondation	Bearing plate		1
30	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 933	2
31	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	A10,5 DIN 125	4
32	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
33	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
34	000.26.055	Flanschgehäuse mit Einstellager	Palier	Flange bearing	PCFT 25	1
35	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x35 DIN 933	2
36	24.6273.32	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	10x16x0,5 DIN 988	2
37	24.6271.15	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	20x28x1 DIN 988	3
38	025.20.065	Keilriemenscheibe	Poulie	V-Belt-pulley		1
39	24.6486.22	Scheibe	Rondelle	Washer	A10,5 DIN 9021	1
40	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	1
41	21.1441.88	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x22 DIN 933	1
42	025.20.824	Riemenauflage	Guide courroie	Belt guide		1
43	28.3491.08	Greifring	Circlips	Circlip	G10x1,2	1
44	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	2
45	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A8,4 DIN 125	2
46	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
47	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2
48	000.31.102	Zugfeder	Ressort	Spring		1
49	21.1444.18	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x60 DIN 931	1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
50	24.6483.75	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 433	1
51	28.3592.37	Sicherungsring	Circlips	Circlip	37x1,5 DIN 472	2
52	26.1037.01	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6301 2 RS DIN 625	1
53	024.20.007	Spannrolle	Poulie tendeur	Tension pulley		1
54	025.20.019	Distanzbuchse	Douille	Bushing		1
55	024.20.866	Spannhebel vollst.	Bras de tension ens.	Tension lever assy.		1
56	024.20.815	Riemenanlage	Guide courroie	Belt guide		1
57	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	A13 DIN 125	1
58	24.1426.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 980	1
59	025.20.068	Lagerbock	Support	Bracket		1
60	024.20.097	Distanzplatte	Entretoise	Spacer		1
61	21.1443.97	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x60 DIN 931	2
62	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	A10,5 DIN 125	4
63	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	4
64	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	4
65	025.20.069	Lagerträger	Support	Support		1
66	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x30 DIN 933	2
67	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	3
68	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	6
69	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	5
70	024.20.096	Anschlaglasche	Eclisse	Flap		1
71	025.20.071	Unterlage	Cale	Plate		1
72	024.20.066	Riemenauflage	Guide courroie	Belt guide		1
73	21.1443.51	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x28 DIN 933	2
74	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	2
75	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	A6,4 DIN 125	2

EB 2246.31

13 3/4

F 16

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
76	24.6273.48	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	14x20x1 DIN 988	1
77	28.3591.13	Sicherungsring	Circlips	Circlip	13x1 DIN 471	1
78	025.20.812	Schaltstange	Tige de commande	Shift rod		1
79	000.36.023	Kugelknopf	Boule	Ballknob		1
80	001.10.119	Lagerhälfte	Demi-palier	Bearing half		4
81	025.20.049	Distanzscheibe	Cale	Shim		1
82	21.1443.77	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x45 DIN 931	2
83	025.20.070	Distanzstück	Pièce de distance	Shim		1
84	21.5443.30	Zylinderschraube	Vis	Screw	M8x70 DIN 6912	1
85	025.20.054	Bolzen	Axe	Bolt		1
86	000.30.262	Druckfeder	Ressort	Spring		1
87	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	BM8 DIN 439	1
88	28.6218.16	Gabelknopf	Fourchette	Yoke end	G8x16 DIN 71752	1
89	25.9425.11	ES-Bolzen	Axe	Bolt	8x16 DIN 71752	1

EB 2248.30

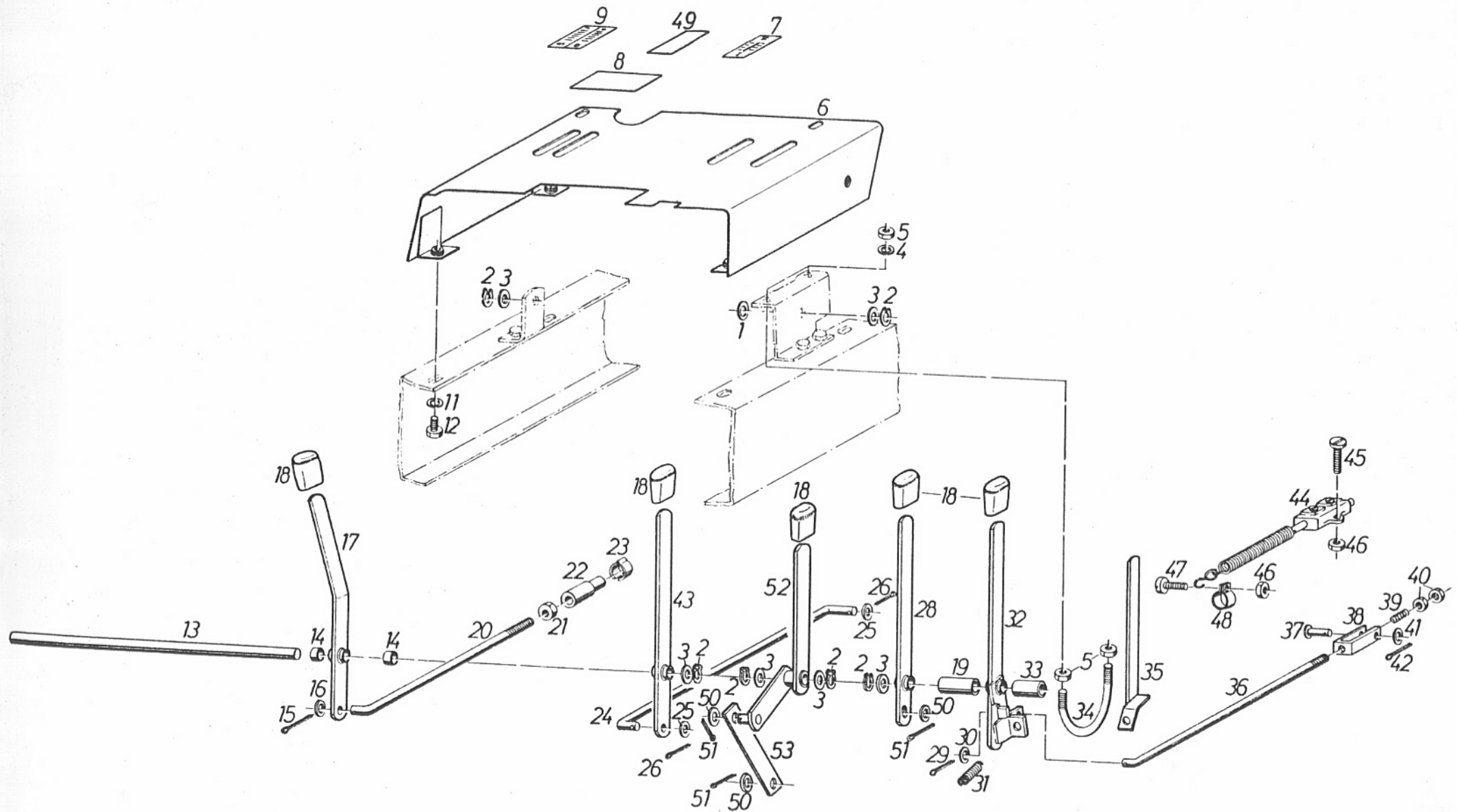


Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	24.6273.41	Paßscheibe	Rondelle réglage	Shim	12x18x1 DIN 988	x
2	28.3491.12	Greifring	Circlips	Circlip	G12x1,2	6
3	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	6
4	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	2
5	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	4
6	025.53.825	Rahmentunnel vollst.	Bati supérieur de chassis	Top frame		1
7	000.42.761	Schalbild (Multipl.)	Diagramme de fonct.	Shifting diagramm		1
8	000.42.771	Schaltschema	Diagramme de fonct.	Shifting diagramm		1
9	000.42.763	Schalbild (Zapfwelle- Diff.)	Diagramme de fonct.	Shifting diagramm		1
11	24.8125.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	4
12	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	3
-	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 933	1
13	024.24.007	Schaltwelle	Arbre de commande	Shifting shaft		1
14	026.77.018	Distanzbüchse	Douille à distance	Spacer		2
15	24.6488.42	Splint	Goupille fendue	Split pin	3x25 DIN 94	1
16	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	1
17	024.24.848	Schalthebel vollst.	Levier de commande	Shifting lever		1
18	073.99.037	Handgriff schwarz	Boule	Button		5
19	024.24.180	Distanzbüchse	Douille à distance	Spacer		1
20	024.24.039	Differentialschaltstange	Tringle de différential	Shift rod		1
21	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	1
22	000.15.008	Kugelpfanne	Coussinet de rotule	Ball socket		1
23	000.15.005	Feder z. Kugelpfanne	Ressort	Spring		1
24	025.19.009	Schaltstange f. Zapfwelle	Tringle de commande	Shift rod		1
25	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	3

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
26	24.6488.40	Splint	Goupille fendue	Split pin	3x20 DIN 94	2
27	24.6488.42	Splint	Goupille fendue	Split pin	3x25 DIN 94	1
28	024.24.847	Multiplikatorschalthebel	Levier de commande	Shifting lever		1
29	24.6488.29	Splint	Goupille fendue	Split pin	2x16 DIN 94	1
30	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	1
31	000.30.006	Druckfeder	Ressort	Spring		1
32	024.08.820	Bremshebel vollst.	Levier de frein	Brake lever assy.		1
33	024.24.179	Distanzbüchse	Douille à distance	Spacer		1
34	016.08.020	Bremssegment	Guide frein à main	Brake segment		1
35	024.08.801	Bremssperre vollst.	Levier de verrouillage	Clamping lever assy.		1
36	024.08.011	Bremsstange	Tringle de frein	Brake rod		1
37	25.7428.11	Bolzen	Axe	Bolt	6h11x28x24,5 DIN 1434	
38	016.08.036	Gabelstück	Fourche	Forke		1
39	073.11.108	Druckfeder	Ressort	Spring		1
40	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	2
41	24.6484.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6 DIN 1440	5
42	24.6488.21	Splint	Goupille fendue	Split pin	1,5x15 DIN 94	1
43	024.24.811	Schalthebel vollst.	Levier de commande	Shifting lever		1
44	000.80.469	Bremslichtzugschalter	Commutateur stop	Stop light switch		
45	21.6421.51	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM 4x20 DIN 84	
46	24.1426.09	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M4 DIN 980	3
47	21.6421.48	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM4x12 DIN 84	1
48	001.10.076	Rohrschelle	Collier	Clamp		1
49	000.49.039	Schaltbild (Allrad)	Diagramme de fonct.	Shifting diagramm		1
50	24.6484.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8 DIN 1440	3

EB 2248.30

13 2/3

Bild Fig. No.	Teile-Nr. . pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
51	24.6488.29	Splint	Goupille	Pin	2x16 DIN 94	3
52	025.24.812	Schalthebel vollst. (Vorderachse)	Levier de commande (Train avant)	Shifting lever (Front axle)		1
53	025.24.010	Verbindungsflasche	Eclisse	Flap		1

EB 2248.30

13 3/3

EB 2240.32-1

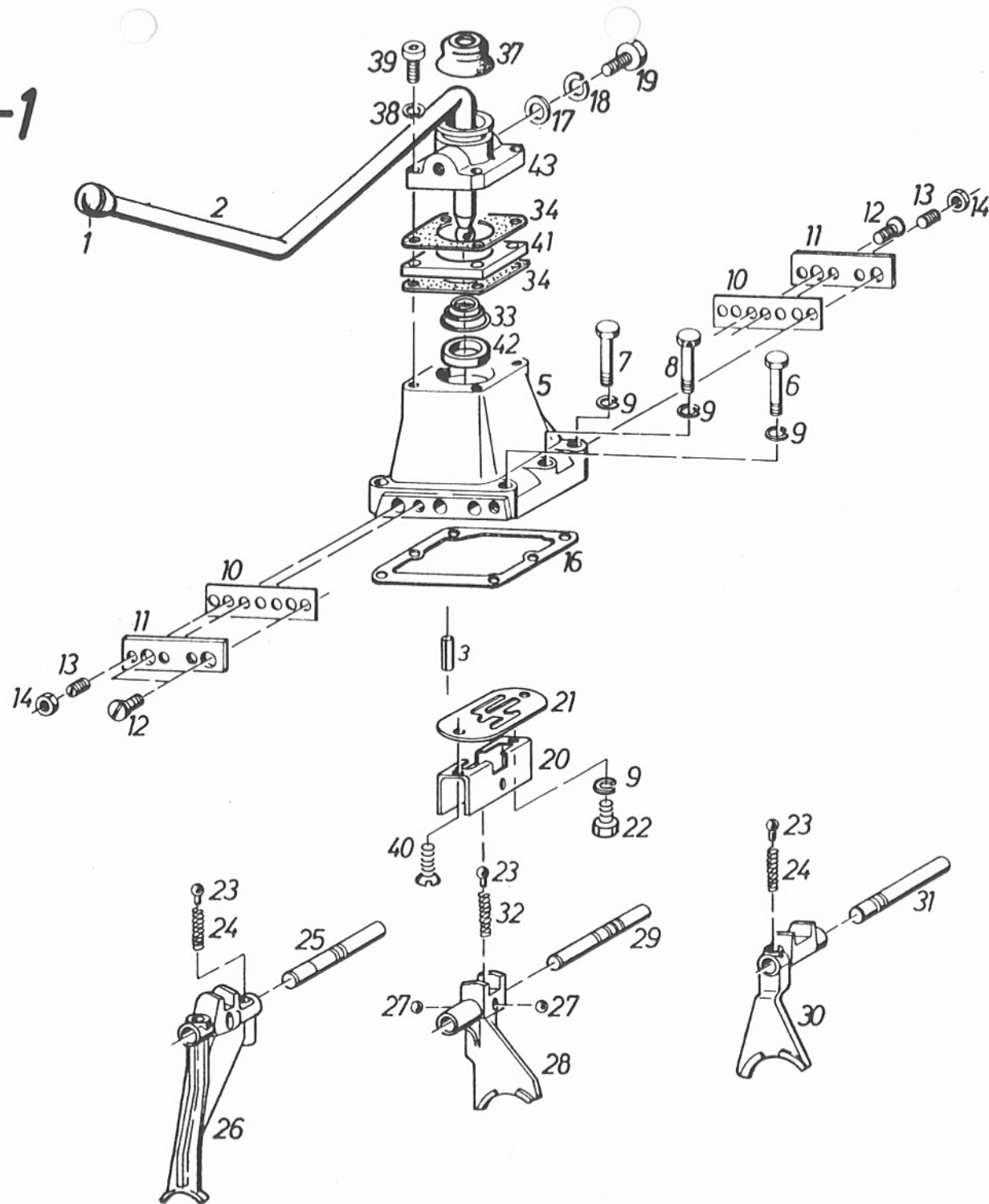


Bild Fig. No.	Zeile-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	000.36.023	Kugelknopf	Boule	Ball button		1
2	025.19.803	Schalthebel vollst.	Levier de commande ens.	Shifting lever		1
3	25.4432.73	Kerbstift	Goupille cannellée	Grooved dowel pin	4x10 DIN 1472	2
5	025.19.091	Schaltgehäuse	Carter de commande	Shift housing		1
6	21.1443.56	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x50 DIN 931	2
7	21.1443.55	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x45 DIN 931	2
8	21.3444.37	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x45 SK	2
9	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B6 DIN 127	8
10	701.21.592	Dichtung	Joint	Gasket		2
11	701.99.014	Verschlußdeckel	Couvercle	Cover		2
12	22.1418.71	Senkschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 963	4
13	23.3415.34	Gewindestift	Vis sans tete	Stud	M6x16 DIN 551	6
14	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	6
16	701.99.016	Dichtung	Joint	Gasket		1
17	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2
18	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
19	701.21.551	Sechskantschraube	Vis	Screw		2
20	025.19.076	Schaltkulisse	Secteur	Shifting guide plate		1
21	025.19.075	Schaltkulisse	Secteur	Shifting guide		1
22	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x16 DIN 933	1
23	025.19.130	Rostbolzen	Boulon	Bolt		3
24	000.29.021	Feder für Gangsperre	Ressort	Spring		2
25	025.19.074	Schaltwelle Rw-Gang	Arbre de commande marche arrière	Shifting shaft rear speed		1
26	024.19.266	Schaltgabel Rückw. Gang	Fourchette marche arrière	Shift fork rear		1

Bild Fig. No.	ile-Nr. no. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
27	26.9611.34	Stahlkugel	Bille	Ball	6,5 DIN 5401	2
28	024.19.264	Schaltgabel 1. u. 2. Gang	Fourchette 1ère et 2ème vitesse	Shift fork 1st and 2nd speed		1
29	025.19.112	Schaltwelle 1. u. 2. Gang	Arbre de commande 1ère et 2ème vitesse	Shifting shaft 1st and 2nd speed		1
30	024.19.265	Schaltgabel 3. u. 4. Gang	Fourchette 3ème et 4ème vitesse	Shift fork 3rd and 4th speed		1
31	025.19.073	Schaltwelle 3. u. 4. Gang	Arbre de commande 3ème et 4ème vitesse	Shifting shaft 3rd and 4th speed		1
32	000.30.273	Druckfeder	Ressort	Spring		1
33	000.30.271	Kegelfeder	Ressort	Spring		1
34	701.99.019	Dichtung f. Schaltgehäuse	Joint	Gasket		2
37	701.99.018	Faltenbalg	Soufflet	Bellows		1
38	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer		4
39	21.5441.46	Innensechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 912	4
40	23.5416.36	Linsensenkschraube	Vis	Screw	AM6x15 DIN 88	1
		Pos. 41 und 42 nur gültig für ältere Ausführung				
41	025.19.012	Beilage	Plaque entretoise	Plate		1
42	025.19.011	Distanzbuchse	Bague entretoise	Distance shim		1
43	025.19.111	Schalthebeldeckel	Couvercle	Cover		1

EB 2257.00 - 2

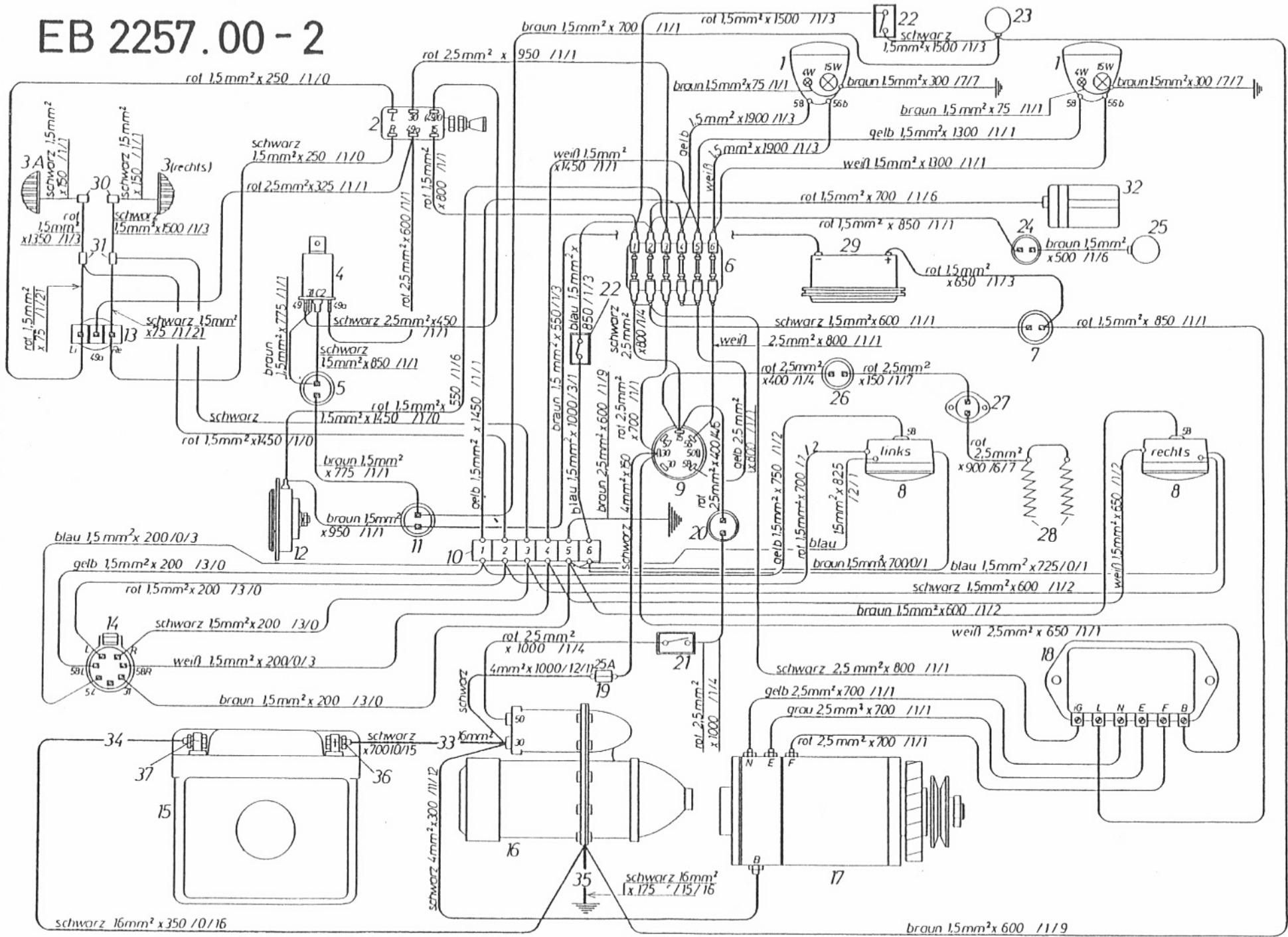


Bild rig. No.	Teil-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	000.80.909	Einbauscheinwerfer	Phare	Head light		2
2	000.81.301	Warnlichtschalter	Relais de détresse	Switch for emergency light		1
3	000.84.461	Blinkleuchte rechts	Feu clignotant droit	Flash light right		1
3A	000.84.460	Blinkleuchte links	Feu clignotant gauche	Flash light left		1
4	000.81.303	Blinkgeber	Boite clignotante	Flash transmitter		1
5	000.80.688	Blinkanzeigeleuchte	Lampe témoin clignotant	Flash indicator lamp		1
6	000.80.757	Sicherungsdose	Boite à fusible	Fuse box	6 x 8 A	1
7	000.80.687	Ladekontrolleuchte	Témoin de charge	Indicator lamp		1
8	000.84.481	Schluß-Brems - Blink- leuchte links	Feu arrière gauche	Tail-flash-numberplate lamp left		1
8	000.84.482	Schluß-Brems - Blink - leuchte rechts	Feu arrière droite	Tail-flash-numberplate lamp right		1
9	000.80.761	Lichtzündschalter	Contacteur lumière	Ignition for light		1
10	001.07.012	Steckverbinder 6-fach	Fiche 6 prises	Distributor 6 fold		1
11	000.80.690	Horn druckknopf	Contacteur avertisseur	Horn push button		1
12	000.80.248	Horn	Avertisseur	Horn		1
13	000.85.013	Blinkerschalter	Contacteur clignotant	Flash light switch		1
14	000.84.181	Steckdose	Prise de courant	Wall plug		1
15	000.81.311	Batterie	Batterie	Battery	12 V 36 Ah	1
16	090.83.888	Anlasser	Démarrreur	Starter	15221-6301-4	1
17	090.83.426	Lichtmaschine	Dynamo	Dynamo	15321-6401-2	1
18	090.83.005	Reglerschalter	Régulateur de tension	Regulator	33251-74012	1
19	000.84.184	Sicherung 25 A	Fusible 25 A	Fuse 25 A		1
-	001.07.001	Leitungsverbinder	Fiche	Distributor		1
-	000.70.040	Kabelbinder	Collier	Clamp		7

Id Fig. No.	T e-Nr. No. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	000.70.261	Kabelbinder	Collier	Clamp		18
20	000.80.762	Startdruckknopfschalter	Bouton de starter	Starter push button	0343 003 004	1
21	000.80.469	Bremslichtzugschalter	Interrupteur	Ignition for lamp		1
22	000.80.469	Bremslichtzugschalter	Interrupteur	Ignition for lamp		2
23	000.80.687	Handbremsleuchte	Lampe témoin	Indicator lamp	73 8700	1
24	000.80.689	Öldruckkontrolleuchte	Lampe témoin	Indicator lamp	73 8300	1
25	090.83.519	Öldruckschalter	Mano contact	Oil pressure switch	15221-3901-2	1
26	000.80.762	Vorglühdrukknopf	Bouton à incendance	Glow push button	0343 003 004	1
27	090.83.003	Vorglühwiderstand	Disjoncteur	Glow plug indicator	15221-6595-4	1
28	090.83.337	Glühkerze	Bougie à incendance	Glow plug	15221-6551-2	2
29	000.84.004	Betriebsstundenzähler	Indicateur horaire de mise en service	Counter of hours of operating		1
30	R01.07.006	Steckverbinder	Double clips male	Two-wire tab	1-polig	2
31	001.07.004	Stoßverbinder	Fiche	Distributor		2
32	000.38.338	Elektrische Kraftstoffpumpe	Pompe	Pump		1
33	001.04.786	Leitung schwarz Batterie + Anlasser 30	Fil noir, batterie + à démarreur 30	Lead black, battery + to starter 30	16 qmm x 700	1
34	001.04.776	Leitung schwarz Batterie minus-Masse	Fil noir, batterie - à masse démarreur	Lead black, battery - to earth starter	16 qmm x 350	1
35	001.04.734	Leitung schwarz, Anlasser Masse - Rahmen Masse	Fil noir, démarreur masse à masse chassis	Lead black, earth starter to earth frame	16 qmm x 175	1
36	28.9020.03	Schraubklemme	Collier serre	Cable clamp	C DIN 72 331	1
37	28.9020.04	Schraubklemme	Collier serre	Cable clamp	D DIN 72 331	1

EB-1775.00

Art. Nr. 0601.06

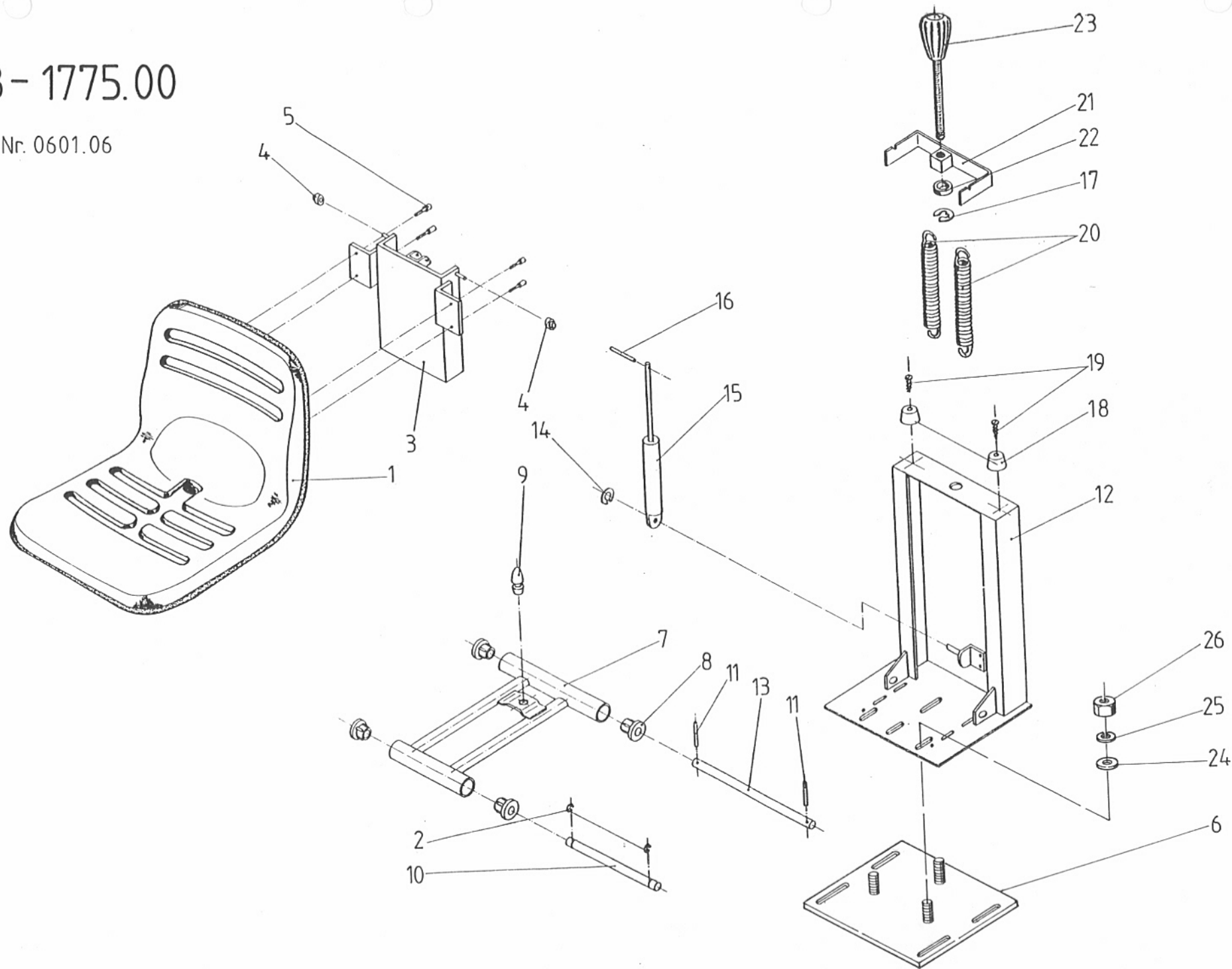
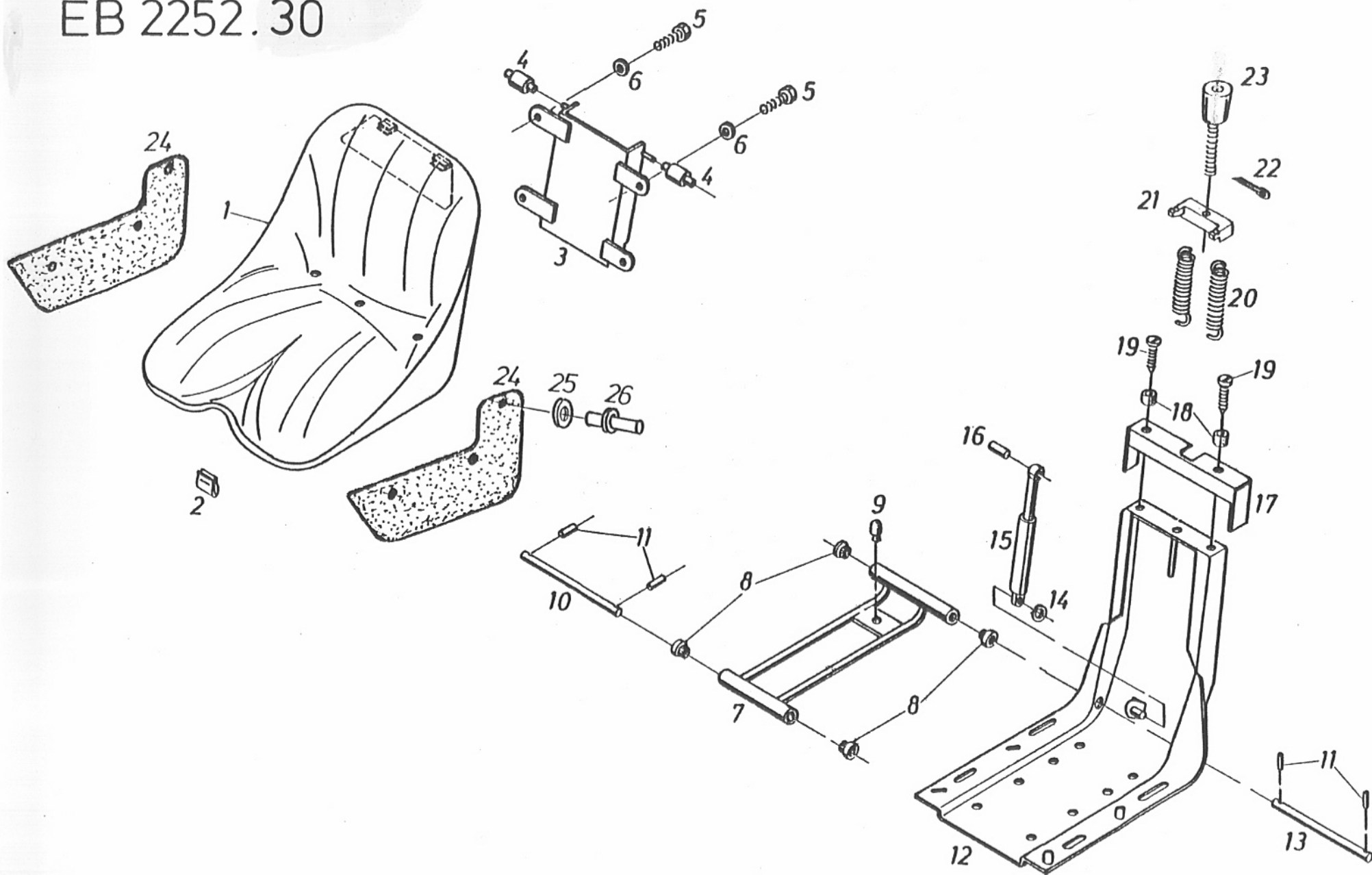


Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
-	091.14.207	Sitz mit Sitzträger vollst. (ohne Bild 6)	Siège et support de siège ens. (sans No. 6)	Seat and seat support assy. (without No. 6)	DS 44/8	1
1	091.14.208	Sitzschale kpl.	Siège cpl.	Seat cpl.		1
2	091.14.209	Sicherungsring	Rondelle d'arrêt	Lock washer		2
3	091.14.210	Halteplatte	Support	Support		1
4	091.14.065	Rolle	Rouleau	Roller		2
5		Schraube	Vis	Screw	DIN 912	4
6	025.53.835	Sitzplatte	Plaque de siège	Seat plate		1
7	091.14.211	Sitzschwinge	Support	Seat carrier		1
8	091.14.068	Büchse	Douille	Bush		4
9	091.14.067	Gummipuffer	Butée caoutchouc	Limiting devise		1
10	091.14.212	Bolzen	Axe	Spindle		1
11		Spannhülse	Goupille élastique	Pin	DIN 1481	4
12	091.14.213	Sitzträger	Support de siège	Seat support		1
13	091.14.214	Bolzen	Axe	Spindle		1
14		Sicherungsring	Rondelle d'arrêt	Lock washer	DIN 471	1
15	091.14.115	Stoßdämpfer	Amortisseur	Shock absorber		1
16	091.14.116	Rohrniet	Rivet	Rivet		1
17		Greifring	Rondelle d'arrêt	Lock washer	DIN 6799	1
18	091.14.215	Gummipuffer	Butée caoutchouc	Limiting devise		2
19		Zylinderblechschraube	Vis	Screw	DIN 7971	2
20	091.14.216	Zugfeder	Ressort de tension	Tension spring		2
21	091.14.123	Federbock	Support de ressort	Spring support		1
22	091.14.217	Hülse	Douille	Sleeve		1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. N° pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
23	091.14.218	Verstellspindel	Axe de réglage	Adjustin spindle		1
24	24.6486.18	Scheibe	Rondelle	Washer	A 8,4 DIN 9021	1
25	24.8195.56	Sperrkantring	Rondelle élastique	Lock washer	VSK 8	3
26	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	3

EB 2252.30



H 7

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
	091.14.119	Sitz mit Sitzträger vollst.	Siège et support de siège ens.	Seat and seat support assy.	111 091	1
1	091.14.121	Sitzschale kompl.	Siège cpl.	Seat cpl.	111 095	1
2	091.14.129	Profilklammer	Collier	Clamp	106 299	8
3	091.14.130	Halteplatte	Support	Support	111 094	1
4	091.14.065	Rolle	Rouleau	Roller	200 014	2
5	091.14.132	Schraube	Vis	Screw	200 304	4
6	091.14.131	Scheibe	Rondelle	washer	200 044	4
7	091.14.127	Sitzschwinge	Support	Seat carrier	111 089	1
8	091.14.068	Büchse	Douille	Bush	200 008	4
9	091.14.067	Gummipuffer	Butée caoutchouc	Limiting devise	200 072	1
10	091.14.128	Bolzen	Axe	Spindle	102 616	1
11	25.3197.80	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	4x24 DIN 1481	4
12	091.14.120	Sitzträger	Support de siège	Seat support	111 103	1
13	091.14.118	Bolzen	Axe	Spindle	101 975	1
14	091.14.114	Sicherungsring	Rondelle d'arret	Lock washer	200 430	1
15	091.14.115	Stoßdämpfer	Amortisseur	Shock absorber	101 968	1
16	091.14.116	Rohrniet	Rivet	Rivet	102 953	1
17	091.14.143	Blende	Ecran	Screen	116 992	1
18	091.14.144	Gummipuffer	Butée caoutchouc	Limiting devise	103 564	2
19	22.5417.32	Zylinderblechschraube	Vis	Screw	BZ 4,8x22 DIN 7971	2
20	091.14.124	Zugfeder	Ressort de tension	Tension spring	102 410	2
21	091.14.123	Federbock	Support de ressort	Spring support	101 625	1
22	091.14.126	Splint	Goupille	Pin	200 018	1
23	091.14.122	Verstellspindel	Axe de réglage	Adjusting spindle	111 016	1

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
24	091.14.145	Gummiblende	Caoutchouc	Rubber	107 518	2
25	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	A5,3 DIN 125	6
26	000.05.030	Blindniet	Rivet	Rivet	4,8x14,5	6

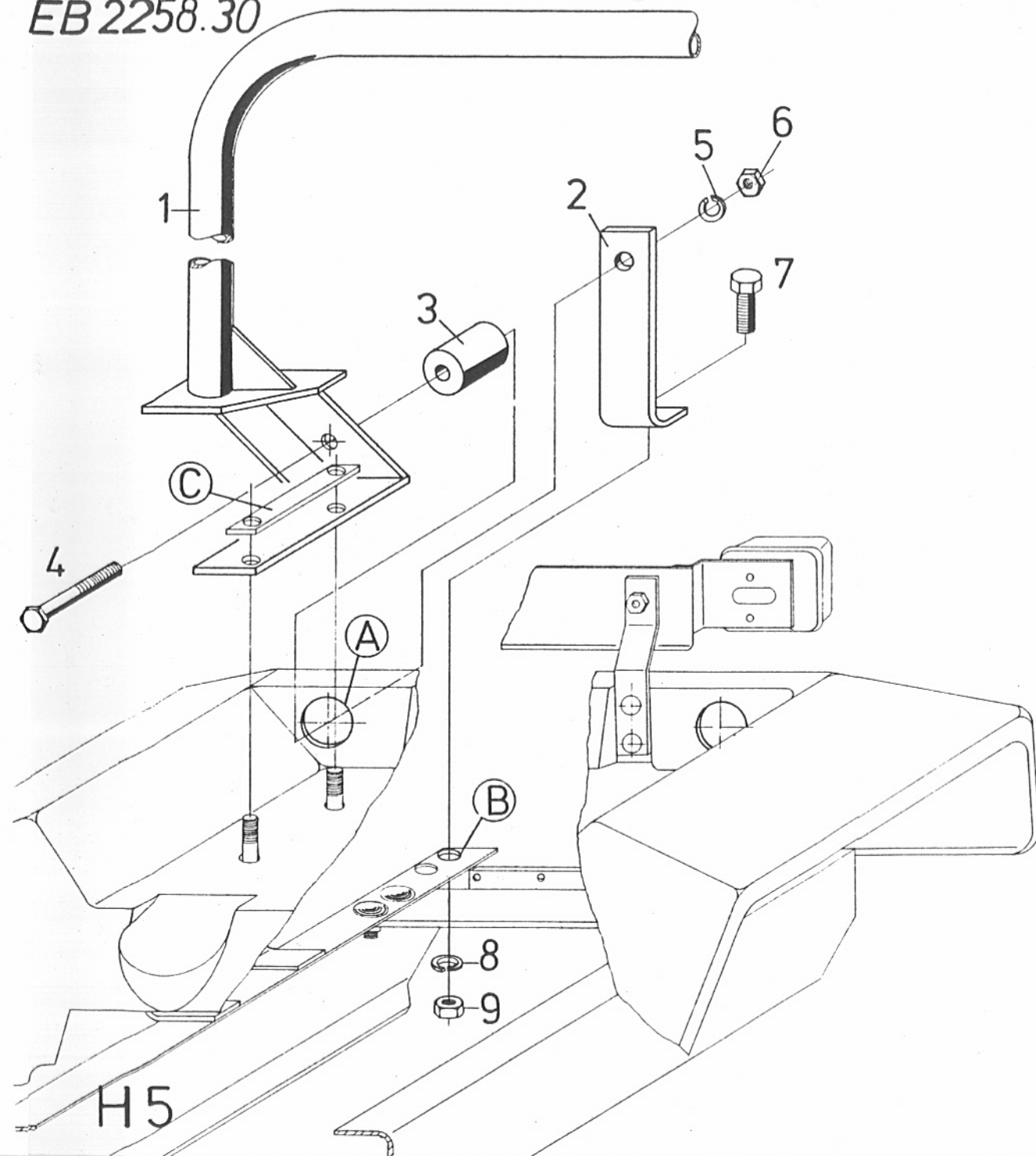
H 9

EB 2252.30

13 2/2

B00121.000

EB 2258.30



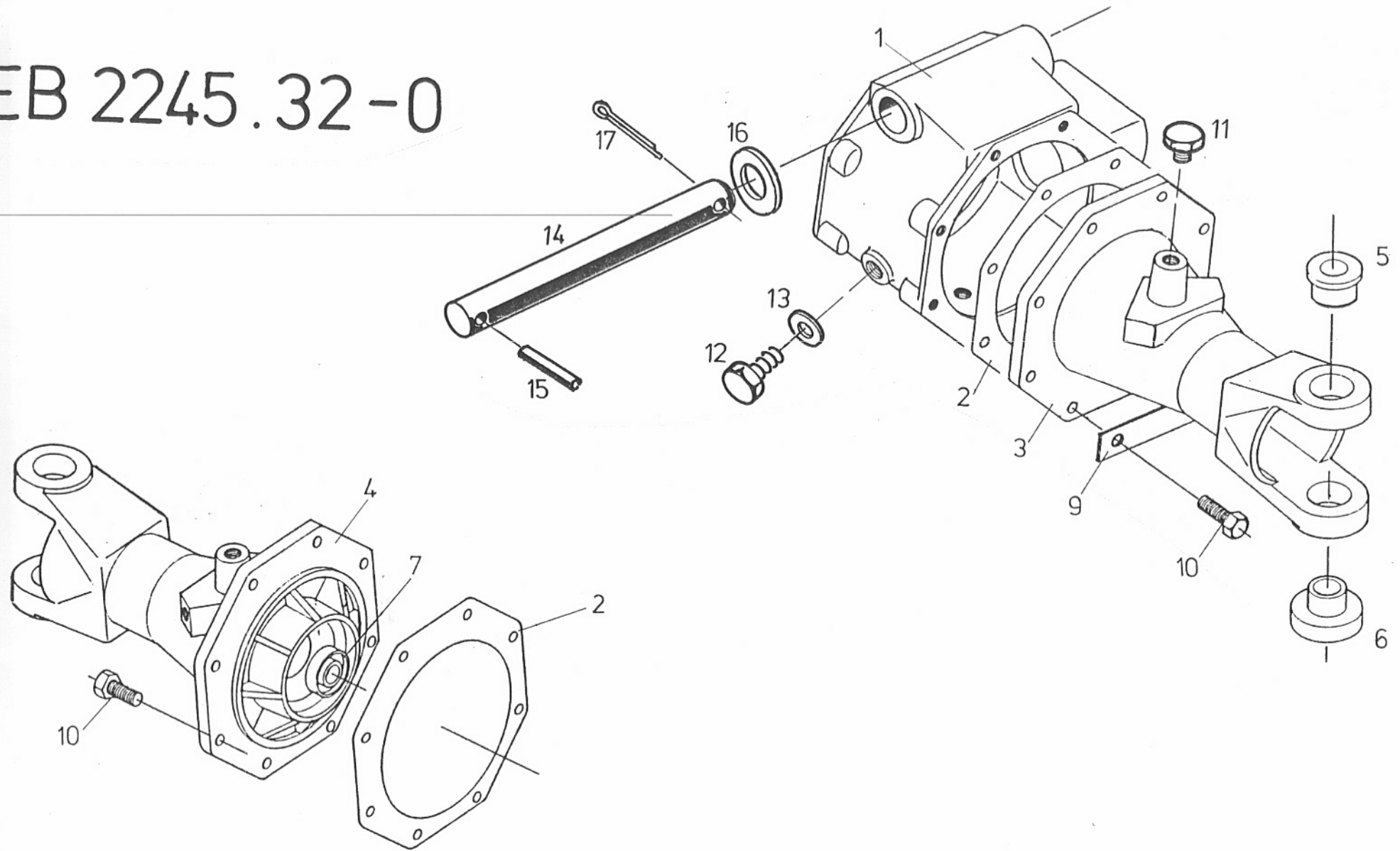
Montage des Überrollbügels

- a: Fahrersitz demontieren.
- b: Überrollbügel (25.46.852) auf Sitzwanne befestigen.
- c: An Punkt (A) Loch $\varnothing 10$ durch Innenseite der Sitzwanne vorbohren.
- d: Überrollbügel demontieren.
- e: Bohrung (A) bis $\varnothing 37$ aufbohren.
- f: Die beiden Befestigungswinkel (2) (25.46.099) am Rahmen (B) anschrauben.
- g: Überrollbügel auf Sitzwanne montieren.
- h: Distanzstück (3) (25.46.100) zwischen Überrollbügel und Befestigungswinkel, wie Abbildung zeigt, montieren.
- i: Unterlage (C) mit Fahrersitz montieren.

Art.Nr. 7963 . 01

Bild Fig. No.	Teile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	025.46.852	Überrollbügel vollst.	Arceau de sécurité	Safety arc assy.		1
2	025.46.099	Befestigungswinkel	Support	Support		2
3	025.46.100	Distanzstück	Entretoise	Spacer		2
4	21.1443.99	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x70 DIN 931	2
5	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B10 DIN 127	2
6	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M10 DIN 934	2
7	21.1442.12	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x30 DIN 933	2
8	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B12 DIN 127	2
9	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 934	2
-	000.49.188	Typenschild	Plaque constructeur	Type plate		1
-	25.4411.72	Halbrundkerbnagel	Rivet	Pin	4x8 DIN 1476	2

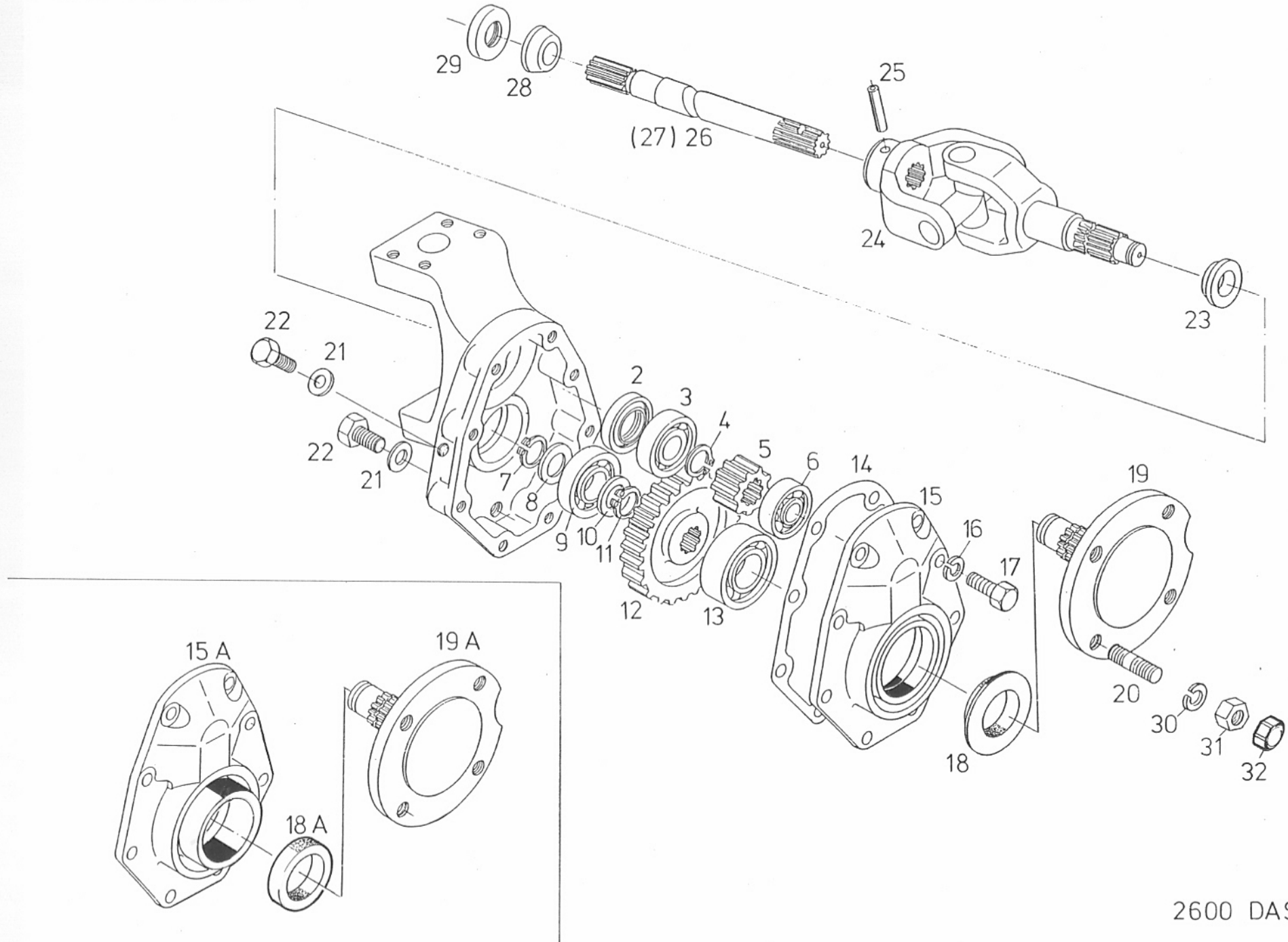
EB 2245.32-0



Vorderachse 2600 DAS

Bild Fig. No.	Zeile-Nr. pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norm Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
1	090.50.298	Differentialgehäuse	Boitier différentiel	Differential case	M 271	1
2	090.50.299	Dichtung	Joint	Gasket	K 1534 L	2
3	090.50.300	Achstrichter links	Trompette du pont gauche	Flared tube left	M 272 L	1
4	090.50.301	Achstrichter rechts	Trompette du pont droit	Flared tube right	M 272 R	1
5	090.50.302	Buchse	Douille	Metal, king pin	L 1816	2
6	090.50.303	Buchse	Douille	Metal, king pin (B)	L 1951	2
7	090.50.297	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	TC 21407	2
9	090.50.304	Sicherungsblech	Plaque d'arret	Stopper	P 4013	8
10	21.1443.74	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x30 DIN 931	16
11	075.77.148	Puffer bolzen	Vis	Bolt		2
12	21.1441.67	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x12 DIN 933	1
13	090.50.305	Dichtring	Joint	Gasket ring	K 276	1
14	025.27.023	Bolzen	Axe	Bolt		1
15	25.3197.95	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	5x28 DIN 1481	1
16	24.6481.35	Scheibe	Rondelle	Washer	A21 DIN 125	1
17	24.6488.68	Splint	Goupille	Pin	5x32 DIN 94	1

E B 2245 . 31-1



2600 DAS

Bild Fig. No.	Teile-Nr. N° pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
2	090.50.280	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	TC 25428	2
3	26.1020.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 DIN 625	2
4	28.3591.19	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	19x1,2 DIN 471	2
5	090.50.281	Zahnrad z = 11	Pignon z 11	Gear z 11	G 648-1	2
6	26.1030.02	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6302 DIN 625	2
7	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	25x1,2 DIN 471	2
8	090.50.282	Scheibe	Rondelle	Washer	L 1814	2
9	26.1020.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6205 DIN 625	2
10	090.50.283	Ring	Bague	Collar	T 894	2
11	28.3591.26	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	26x1,2 DIN 471	2
12	090.50.284	Zahnrad z = 33	Pignon z 33	Gear z 33	G 649-1	2
13	26.1020.06	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6206 DIN 625	2
14	090.50.285	Dichtung	Joint	Gasket	K 1712	2
15	090.50.286	Deckel	Couvercle	Cover	E 968	2
* 15A	090.50.323	Deckel	Couvercle	Cover	E 968-1	2
16	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	16
17	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 8x25 DIN 933	16
18	090.50.287	Dichtring mit Flansch	Bague	Seal	TCFY 35526412	2
* 18A	090.50.324	Dichtring	Bague	Seal	M 35 55 15	2
19	090.50.288	Radflansch	Flasque de roue	Wheel flange	C 2374	2
* 19A	090.50.325	Radflansch	Flasque de roue	Wheel flange	C 2374-1	2
20	090.50.289	Gewindebolzen	Vis de roue	Bolt	N 699-1	8
21	090.50.290	Dichtring	Joint	Gasket ring	K 275	4
22	090.50.291	Schraube	Vis	Bolt	N 455	4
23	090.50.292	Abschlußkappe	Bague	Collar	K 2035-40x25x8	2

Bild Fig. No.	Teile-Nr. N° pièces Parts - No.	Bezeichnung	Désignation	Description	Norm - Bezeichnung Numero de la norme Standard Description	Stück Nbr. Nbr.
24	090.50.293	Gelenk	Arbre cardan	Cardan shaft	C 2633	2
25	25.3198.11	Spannhülse	Goupille	Spring pin	6x30 DIN 1481	2
26	090.50.294	Welle - rechts (kurz) 240 mm	Arbre - droit	Shaft - right	S 492	1
27	090.50.295	Welle - links (lang)	Arbre - gauche	Shaft - left (long)	S 493	1
28	090.50.296	Abschlußkappe	Bague	Collar	K 2034-37x21x8	2
29	090.50.297	Wellendichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	TC 21 407	2
30	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	8
31	24.1422.26	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 12x1,25 DIN 934	8
32	000.34.267	Schutzkappe	Capuchon	Cap	schwarz	8

* ACHTUNG! Die Teile 15, 18 und 19 wurden ab Mitte 1986 in geänderter Ausführung 15A, 18A und 19A eingebaut.
Bitte bei Ersatzteil-Bestellung beachten!
(siehe Abbildung - z.B. 18A = Dichtring ohne Flansch)